T 145006
C. 120 6753

Son los libros.

Vn tratado de su vida, llamamiento, y aprovechamiento, con algunas cosas de oracion.

Otro tratado del camino de la perfeccion, juntamente con unas reglas y auisos.

Otro que se intitula Castillo espiritual, o las Moradas, con unas Esclamaciones, o Meditaciones espirituales.

TASSA.

YO Don Fernando de Vallejo, Secretario del Rey nuestro señor, y su Escriuano de Camara, y antiguo del, certifico y doi fee, que auiendo se visto por los señores del dicho Real Consejo, los libros que la Santa Madre Teresa de Iesus escriuio en su vida, el vno de su *Vida*, y el otro, *Camino de perfeccion*, y el otro *Castillo interior*, y por otro nombre, *las Moradas*, que con licencia de su Magestad se imprimieron, tassaron a quatro marauedis cada pliego en papel, y tienen los dichos libros ciento y onze pliegos, que al dicho precio montan quatrocientos y quarenta y quatro marauedis, y a razon de los dichos quatrocientos y quarenta y quatro marauedis mandaron se vèdiessse cada libro, y que primero que se véda ningun libro se imprima esta tassa en el primer pliego de cada volumen. Y para que dello conste, de mandamiento de los dichos señores del Consejo de la presente. En Madrid a ocho de Iulio de mil y seiscientos y veinte y siete años.

Don Fernando de Vallejo.

E DE ERRATAS.

Intitulado la Vida de la S. Madre Teresa
Camino de Perfeccion, y Castillo interior
as, está bien y fielmente impresso con
Madrid a 30. de Junio de 1627.

CENSURA.

HE Visto los libros que compuso la Madre Teresa de Iesus, que se intitulan de su *Vida*, y *las Moradas*, y *Camino de perfeccion*, con lo demas q̄ se junta con ellos, que son de mui sana y Catolica doctrina, y a mi parecer de grandissima utilidad, para todos los que los leyeren: porque enseñan quan posible es tener estrecha amistad el hombre con Dios, y descubren los passos por donde se sube a este biē, y auisan de los peligros y engaños que puede auer en este camino: y todo ello con tanta facilidad y dulçura por vna parte, y por otra cō palabras tan viuas, que ninguno los leera, que si es espiritual no halle grande prouecho; y sino lo es, no desee ferlo, y se anime para ello, o alomenos no admire la piedad de Dios con los hombres que le buscan, y quan presto le hallan, y el trato dulce que con ellos tiene: y asì para el loor de Dios, y para el prouecho comun cōuiene que estos libros se impriman y publiquen. En S. Filipe de Madrid a ocho de Setiembre de mil y quinientos y ochenta y siete.

Frai Luis de Leon.

L I C E N C I A .

Y O. Don Fernando de Vallejo Secretario del Rei nuestro señor, y Escriuano de Camara mas antiguo del Consejo, certifico, que por los señores del se dio licencia y facultad a Alõso Perez mercader de libros, para que pudiesse imprimir vn libro intitulado, *Los libros de la Santa Madre Teresa de Iesus, que ella misma escriuio*, con que la dicha impresion se haga por el original que en el Consejo se vio, que va rubricado, y firmado al fin de mi nombre, con que antes que se venda, lo traiga ante los dichos señores juntamente con el original, para que se vea si la dicha impresion esta conforme a el, o traiga fee en pública forma, como por corrector nombrado por su Magestad se vio, y corrigio la dicha impresion por el original, y se imprimio conforme a el; y que quedan assi mismo impressas las erratas por el apuntadas para cada vn libro de los que fueren impressos, y se le tasse el precio que por cada volumen huuiere de auer, so pena de caer e incurrir en las penas incurridas, y contenidas en las leyes y prematicas destos Reinos que sobre ello disponen, como consta y parece por el auto y decreto sobre ello dado, a que me refiero. Y para que dello conste di esta fee. En la villa de Madrid a dos dias del mes de Iulio de mil y seiscientos y veinte y siete años.

Don Fernando
de Vallejo.

A LA

A LA EMPERATRIZ

NUESTRA SEÑORA

el Prouincial y Orden de los 828
Carmelitas Descalços.

VESTRA Santa Madre Teresa de IESVS, mouida de Dios, escriuio para enseñamiento de los monasterios que fundò de la primera regla de su Ordẽ, algunos tratados llenos de doctrina y de espíritu, que siendo vistos y examinados, ha parecido seràn de grande prouecho para las almas. Estos ofrecemos aora a V. M. como la mas preciosa joya que tenemos, para que saliendo a luz debaxo de su Real amparo, quien los viere, los precie y estime en lo que son. Demas de que obras tan grandes y de tan santa muger, de justicia se deuen a V. M. que es la mayor de todas, no menos en santidad que en grandez a. Dios guarde a V. Magestad. En Madrid a 10. de Abril 1588.

2. 3907

A LA EMPERATRIZ

MUESTRA SEÑORA

El Provincial y Orden de los
Carmelitas Descalzos

FECHA 24 de Mayo

Y fecha del 24 de Mayo de

Diospeseo para en su nombre

to de los monasterios que fundó

de la primera regla de la Orden

algunos de sus hijos de deservir y de servir

en que siendo estos y examinados, ha pare-

cido ser en de grande provecho para las almas

Ellos ofrezcan a N. S. como se ve

preciosos para que seamos, para que saliendo

a las órdenes de la Real cédula, para los

cuales los dichos oficios en lo que son. Demás

de que obrar es grande y de tan tanta im-

por de justicia se demer a N. S. que es la ma-

yor de todas no menos en cantidad que en gra-

deza. Dios guarde a N. S. Magist. En las

ciudades de Madrid a 24 de Mayo de 1788

709

A LAS MADRES
PRIORA ANA DE IESVS,
Y RELIGIOSAS CARMELITAS
Descalças del monasterio de Madrid, el Maefro
Frai Luis de Leon, salud en Iesu
Christo.

O no conoci, ni vi a la Madre Teresa de Iesus miétras estuu en la tierra, mas aora que viue en el cielo, la conozco, y veo casi siempre en dos imagenes viuas, que nos dexò de si, que son sus hyas y sus libros; que a mi iuzio son tambien testigos fieles y mayores de toda excepcion de su grãde virtud: porque las figuras de su rostro, si las viera, mostraranme su cuerpo: y sus palabras, si las oyera, me declararàn algo de la virtud de su alma: y lo primero era comun, y lo segundo sugeto a engaño, de q̄ carecen estas dos cosas en que la veo aora: que como el Sabio diz: El hombre en sus hijos se conoce. Porque los frutos que cada uno dexa de si quando falta, effos son el verdadero testigo de su vida: y por tal le tiene Christo, quando en el Evangelio,

**

gelio,

geliopara diferenciar al malo del bueno, nos remite solamente a sus frutos. De sus frutos, dize, los conocereis. Assi q̄ la virtud y santidad de la Madre Teresa, que viendola a ella, me pudiera ser dudosa e incierta, essa misma aora no viendola, y viendo sus libros, y las obras de sus manos, que son sus hijas, tēgo por cierta y mui clara. Porque por la virtud q̄ en todas resplādece se conoce sin engaño la mucha gracia que puso Dios en la que hizo para madre deste nuevo milagro, que por tal deue ser tenido lo que en ellas Dios aora haze, y por ellas. Que si es milagro lo que auiene fuera de lo que por orden natural acōtece, ai en este hecho tantas cosas extraordinarias y nuevas, q̄ llamarle milagro, es poco, porque es vn ayuntamiento de muchos milagros. Que vn milagro es, que una muger, y sola, aya reduzido a perfeccion una Orden en mugeres, y en hōbres. Y otro, la grande perfeccion a que los reduxo. Y otro, y tercero, el grandissimo crecimiento a que ha venido en tan pocos años, y de tan pequeños principios, que cada una por si son cosas mui dignas de considerar. Porque no siendo de las mugeres

res

res el enseñar, sino el ser enseñadas. como lo es-
criue san Pablo, luego se vee, que es maravi-
lla nueva una flaca muger tan animosa que
emprendiessa una cosa tan grande, y tan sabia
y eficaz, que saliesse con ella, y robasse los cora-
zones que trataua para hazerlos de Dios, y
lleuasse las gentes en pos de si a todo lo que a-
borrece el sentido. En que (a lo que yo puedo
juzgar) quiso Dios en este tiempo, quando pa-
rece triunfa el demonio en la muchedumbre
de los infieles que le siguen, y en la porfia de tã-
tos pueblos de hereges, q̄ hazen sus partes; y
en los muchos vicios de los fieles, que son de su
vando, para enuilecerle, y para hazer burla
del, ponerle delante, no un hombre valiente
rodeado de letras, sino una muger pobre, y so-
la que le desafiasse, y leuantasse vander a con-
tra el, y hiziesse publicamente gente que le vè-
ga, y huella y acocee; y quiso sin duda para
demostracion de lo mucho que puede en esta
edad; adonde tãtos millares de hombres, unos
con sus errados ingenios, y otros con sus perdi-
das costumbres aportillan su Reino, que una
muger alumbrasse los entendimientos, y orde-

nassee las costumbres de muchos, que cada dia
crecen para reparar estas quiebras. Y en esta
vejez de la Iglesia tuuo por bien de mostrar-
nos, que no se emuejece su gracia, ni es aora
menos la virtud de su Espiritu, que fue en los
primeros y felizes tiempos della, pues con me-
dios mas flacos en linage que entonces, haze lo
mismo, o casi lo mismo q entonces. Y no es me-
nos clara, ni menos milagrosa la següda ima-
gē, que dixē, q son las escrituras y libros: en los
quales, sin ninguna duda, quiso el Espiritu san-
to, que la Madre Teresa fuesse un exemplo
rarissimo: porque en la alteza de las cosas q
trata, y en la delicadeza, y claridad cō que las
trata, excede a muchos ingenios; y en la forma
del dezir, y en la pureza y facilidad del esti-
lo, y en la gracia y buena cōpostura de las pa-
labras, y en una elegancia desafeitada, q de-
leita en estremo, dudo yo, q aya en nuestra len-
gua escritura q con ellos se iguale. Y assi siem-
pre q los leo, me admiro de nueuo; y en muchas
partes dellos me parece, q no es ingenio de hō-
bre el que oigo: y no dudo sino que hablaua el
Espiritu santo en ella en muchos lugares, y q
le

le regia la pluma y la mano, que assi lo manifiesta la luz; que pone en las cosas escuras, y el fuego que enciende con sus palabras en el coraçon que las lee. Que dexados aparte otros muchos, y grandes prouechos que hallan los que leen estos libros, dos son a mi parecer, los que con mas eficacia hazen. Vno, facilitar en el animo de los letores el camino de la virtud. Y otro, encenderlos en el amor della, y de Dios. Porque en lo vno es cosa maravillosa ver como ponen a Dios delante los ojos del alma, y como le muestran tan facil para ser hallado, y tan dulce, y tan amigable para los que le hallan; y en lo otro, no solamente con todas, mas con cada vna de sus palabras pegan al alma fuego del cielo, que la abrasa y deshaze. Y quitandole de los ojos, y del sentido todas las dificultades que ai, no para que no las vea, sino para que no las estime, ni precie, dexanla, no solamente desengañada de lo que la falsa imaginacion le ofrecia, sino descargada de su peso y tibieza, y tan alentada, y (si se puede dezir assi) tan ansiosa del bien que buela luego a el con el desseo que hierue. Que el ardor grande

que en aquel pecho santo viuia, salio como pegado en sus palabras de manera, que leuantan llama por dondequiera que passan. Assi que tornando al principio, sino la vi mientras estuu en la tierra, agora la veo en sus libros y hijas; o por dezirlo mejor en vuestras Reuerencias solas la veo agora, que son sus hijas de las mas parecidas a sus costumbres, y son retrato viuo de sus escrituras y libros. Los quales libros que salen a luz, y el Cõsejo Real me cometio, que los viesse, puedo yo con derecho endereçarlos a esse Santo Conuento, como de derecho lo hago por el trabajo que he puesto en ellos, que no ha sido pequeño. Porque no solamente he trabajado en verlos y examinarlos, que es lo que el Consejo mandò, sino tambien en cotejarlos con los originales mismos que estu uieron en mi poder muchos dias, y en reduzirlos a su propia pureza en la misma manera que los dexò escritos de su mano la Santa Madre, sin mudarlos, ni en palabras, ni en cosas de que se auian apartado mucho los traslados que andauan, o por descuido de los escriuientes,

o por

o por atrevimiento y error. Que hazer mudança en las cosas que escriuio vn pecho en quien Dios viuia ; y que se presume le mo- uia a escriuirlas fue atrevimiento grandissi- mo , y error mui feo querer emendar las palabras ; porque si entendieran bien Cas- tellano , vieran , que el de la Madre es la misma elegancia. Que aunque en algunas partes de lo que escribe antes que acabe la razon que comienza , la mezcla con otras ra- zones , y rompe el hilo , comenzando muchas vezes con cosas que ingiere ; mas ingiere- las tan diestramente , y haze con tan buena gracia la mezcla , que esse mismo vicio le acarrea hermosura , y es el lunar del refran. Assi que yo los he restituido a su primera pu- reza . Mas porque no ai cosa tan buena en que la mala condicion de los hombres no pueda leuantar vn achaque , serà bien aqui (y hablando cõ vuestras Reuerencias) respon- der con breuedad a los pensamientos de al- gunos. Cuentanse en estos libros reuelaciones , y tratanse en ellos cosas interiores , que passan en la oraciõ apartadas del sentido ordinario ;

y aura por ventura quien diga en las reuelaciones, que es caso dudoso, y que assi no conuenia que saliesfen a luz; y en lo que toca al trato interior del alma con Dios, que es negocio mui espiritual, y de pocos; y que ponerlo en publico a todos, podra ser ocasion de peligro; en que verdaderamente se engañan. Porque en lo primero de las reuelaciones, assi como es cierto, que el demonio se transfigura algunas vezes en Angel de luz, y burla y engaña las almas con apariencias fingidas; assi tambien es cosa sin duda, y de Fe, que el Espiritu santo habla con los suyos, y se les muestra por diferentes maneras, o para su prouecho, o para el ageno. Y como las reuelaciones primeras no se han de escriuir, ni aprouar, porq̄ son ilusiones, assi estas segundas merecen ser sabidas y escritas. Que como el Angel dixo a Tobias: El secreto del Rei bueno es esconderlo; mas las obras de Dios, cosa santa y deuida es manifestarlas y descubririrlas. Que Santo ai que no aya tenido alguna reuelacion? O que vida de Santo se escriue, en que no se escriuan las reuelaciones que tuuo? Las historias de las Ordenes de los Santos

santos Domingo, y Francisco andan en las
manos, y en los ojos de todos, y casi no ai hoja
en ellas sin reuelacion, o de los fundadores,
o de sus dicipulos. Habla Dios con sus ami-
gos sin duda ninguna, y no les habla para que
nadie lo sepa, sino para que venga a luz, lo que
les dize, q̄ como es luz, amala en todas sus co-
sas, y como busca la salud de los hombres, nun-
ca haze estas mercedes especiales a uno, sino
para aprouechar por medio del a otros mu-
chos. Mientras se dudò de la virtud de la san-
ta Madre Teresa; y mientras huuo gentes que
pensaron al reues de lo que era, porque aun no
se via la manera en que Dios aprouaua sus
obras, bien fue, que estas historias no salies-
sen a luz, ni anduies-
sen en publico para escusar
la temeridad de los juizios de algunos; mas
aora despues de su muerte, quando las mismas
cosas, y el suceso dellas hazen certidumbre
que es Dios; y quando el milagro de la in-
corrupcion de su cuerpo, y otros milagros, que
cada dia haze, nos ponen fuera de toda du-
da su santidad; encubrir las mercedes que
Dios le hizo viuiendo, y no querer publicar
los

los medios con que la perficionò para bien de tantas gentes, seria en cierta manera hazer injuria al Espiritusanto, y escurecer sus maravillas, y poner velo a su gloria. Y assi ninguno q bien juzgare, tendra por bueno, que estas reuelaciones se encubran. Que lo que algunos dicen, ser inconueniente, que la Madre misma escriua sus reuelaciones de si; para lo que toca a ella y a su humildad y modestia, no lo es, porque las escriuio mandada y forçada: y para lo que toca a nosotros y a nuestro credito, antes es lo mas conueniente. Porque de qualquier otro que las escriuiera, se pudiera tener duda, si se engañaua, o si queria engañar: lo q no se puede presumir de la Madre, q escriuia lo que passaua por ella: y era tan santa, que no trocarà la verdad en cosas tan graues. Lo que yo de algunos temo, es, que disgustan de semejantes escrituras, no por el engaño que puede auer en ellas, sino por el que ellos tienen en si, q no les dexa creer que se humana Dios tanto con nadie; que no lo pensarian, si considerassen esso mismo que creen. Porque si confiesan, que Dios se hizo hombre, que dudan de
que

que hable con el hombre? Y si creen, que fue crucificado y agotado por ellos, que se espantan que se regale con ellos? Es mas aparecer a un siervo suyo, y hablarle; o hazerse el como siervo nuestro, y padecer muerte? Animense los hombres a buscar a Dios por el camino que el nos enseña, que es la Fè, y la Caridad, y la verdadera guarda de su lei y consejos, que lo menos será hazerles semejantes mercedes. Assi que los que no juzgan bien destas revelaciones, si es porque no creen, que las ai, viuen en grandissimo error: y si es porque algunas de las que ai son engañosas, obligados estan a juzgar bien de las que la conocida santidad de sus autores aprueba por verdaderas, quales son las q se escriuen aqui. Cuya historia no solo no es peligrosa en esta materia de revelaciones, mas es prouechosa y necessaria para el conocimiento de las buenas en aquellos que las tuuieren. Porque no cuenta desnudamēte las que Dios comunicò a la santa Madre Teresa, sino dize tãbien las diligēcias que ella hizo para examinarlas, y muestra las señales que dexan de si las verdaderas,

ras, y el juicio q̄ deuenos hazer dellas, y si se
ha de apetecer, o reusar el tenerlas. Porque lo
primero esta escritura nos enseña, que las que
son de Dios producen siempre en el alma mu-
chas virtudes, assi para el biē, de quien las re-
cibe, como para la salud de otros muchos. Y lo
segūdo nos auisa, que no auemos de gouernar-
nos por ellas: porque la regla de la vida es la
doctrina de la Iglesia, y lo que tiene Dios reue-
lado en sus libros, y lo q̄ dita la sana y verda-
derarazō. Lo otro nos dize, q̄ no las apetezca-
mos, ni p̄semos q̄ està en ellas la perfeccion del
espíritu, o q̄ son señales ciertas de la gracia,
porq̄ el biē de las almas està propiamente en
amar a Dios mas, y en el padecer mas por el, y
en la mayor mortificacion de los afectos, y ma-
yor desnudez, y desasimiento de nosotros mis-
mos, y de todas las cosas. Y lo mismo q̄ nos ense-
ña cō las palabras aquesta escritura, nos lo de-
muestra luego con el exēplo de la misma Ma-
dre, de quiē nos cuēta el rezelo con q̄ anduvo
siēpre en todas sus reuelaciones, y el examen q̄
dellas hizo, y como siēpre se gouernò, no tanto
por ellas, quanto por lo q̄ le mandauā sus Per-
lados

lados, y Confessores, con ser ellas tan notoriamente buenas, quanto mostraron los efectos de reformation, q̄ en ella hizieron, y en toda su Orden. Assi que las reuelaciones q̄ aqui se cuenta, ni son dudosas, ni abren puerta para las q̄ lo son; antes descubren luz, para conocer las q̄ lo fueren: y son para aqueste conocimiento, como la piedra del toque, estos libros. Resta agora dezir algo a los que hallan peligro en ellos, por la delicadeza de lo que tratan, que dicen no es para todos: porque como aya tres maneras de gentes; unos que trata de oración, otros, que si quisiesen, podrian tratar della, otros q̄ no podrian por la condicion de su estado; pregunto yo, quales son los que destos peligrã? Los espirituales? no, sino es daño saber vno esso mismo que haze y professa. Los que tienen disposicion para serlo? Mucho menos, porque tienen aqui, no solo quien los guie quando lo fueren, sino quien los anime, y encienda a que lo sean, que es vn grandissimo bien. Pues los terceros en que tienen peligro? En saber, que es amoroso Dios con los hombres? Que quien se desanda de todo le habla? Los regalos que haze a las almas? La diferen-

ferencia de gustos que les da? La manera como los apura y afina? Que ai aqui, que sabido, no santifique a quien lo leyere? Que no crie en el admiracion de Dios, y que no le encienda en su amor? Que si la consideracion destas obras esteriores, que haze Dios en la oracion y gouernacion de las cosas, es escuela de comun prouecho para todos los hombres, el conocimiento de sus maravillas secretas, como puede ser dañoso a ninguno? Y quando alguno por su mala disposicion sacara daño, era justo por esso cerrar la puerta a tanto prouecho, y de tantos? No se publique el Euangelio, porque en quien no le recibe, es ocasion de mayor perdicion, como san Pablo dezia. Que escrituras ai, aunque entren las Sagradas en ellas, de que un animo mal dispuesto no pueda concebir un error? En el juzgar de las cosas, deuese atender, a si ellas son buenas en si, y conuenientes para sus fines, y no a lo que harà dellas el mal uso de algunos; que si a esto se mira, ninguna ai tan santa, que no se pueda vedar. Que mas santos, que los Sacramentos?

Quar-

Quantos por el mal uso dellos se hazen peores?
El demonio como sagaz, y que vela en dañar
nos, muda diferentes colores, y maestra en
los entendimientos de algunos recatado y cui-
dado del bien de los proximos para por escu-
sar un daño particular, quitar de los ojos de
todos lo que es bueno y prouechoso en comun.
Bien sabe el, que perderà mas en los que se me-
joraren, y hizierẽ espirituales perfectos ayuda-
dos con la lición de estos libros, que ganarà en la
ignorancia, o malicia de qual, o qual, que por
su indisposicion se ofendiere. Y assi por no per-
der aquellos, encarece y pone delante los ojos
el daño de aquestos que el por otros mil cami-
nos tiene dañados: aunque como dezia, no se
ninguno tan mal dispuesto, que saque daño de
saber, que Dios es dulce con sus amigos, y de
saber quan dulce es, y de conocer por que cami-
nos se le llegan las almas; a q̄ se endereça toda
aquesta escritura. Solamēte me rezelo de unos
que quieren guiar por sí a todos; y que aprue-
uan mal lo que no ordenan ellos, y que procu-
ran no tēga autoridad lo que no es su iuizio:
a los quales no quiero satisfacer, porque nace

fs

su error de su voluntad; y assi no querran ser
satisfechos: mas quiero rogar a los demas, que
no les den credito, porque no le merecen. Solo
una cosa aduertirè aqui, que es necessario se
aduierta, y es: Que la santa Madre, hablando
de la oracion que llama de quietud, y de otros
grados mas altos; y tratando de algunas par-
ticulares mercedes, q̄ Dios haze a las almas,
en muchas partes destes libros acostùbra a de-
zir, que està el alma junto a Dios, y que am-
bos se entienden, y que estan las almas ciertas,
que Dios les habla; y otras cosas desta mane-
ra. En lo qual no ha de entender ninguno, que
pone certidumbre en la gracia y justicia de
los que se ocupan en estos exercicios, ni de o-
tros ningunos, por santos que sean, de manera
que ellos esten ciertos de si, que la tienen, sino
son aquellos a quien Dios lo reuela. Que la
Madre misma que gozò de todo lo que en
estos libros dize, y de mucho mas que no di-
ze, escriue en uno dellos estas palabras de si.
Y lo que no se puede sufrir, Señor, es, no poder
saber cierto, si os amo; y si son aceptos mis de-
seos delante de vos. Y en otra parte. Mas ai
Dios

Libro cami-
no de perfe-
cion, cap. 4.

Esclam. 1.

Dios mio, como podrè yo saber que no estoi apartada de vos? O vida mia, que has de vivir con tan poca seguridad de cosa tan importante! Quien te dese arà, pues la ganancia q de ti se puede sacar, o esperar, que es contentar en todo a Dios, està tan incierta, y llena de peligros? Y en el libro de las Moradas, hablando de almas que han entrado en la septima, que son las de mayor, y mas perfeto grado, dize desta manera: De los pecados mortales que ellas entiendan estan libres, aunque no seguras, que ternan algunos que no entienden, que no les serà pequeno tormento. Solo quiere dezir lo que es la verdad, que las almas en estos exercicios sienten a Dios presente para los efectos que en ellas entonces haze, que son deleitarlas, y alübrarlas, dandoles auisos, y gustos, que aunque son grandes mercedes de Dios, y que muchas vezes, o andan con la gracia que justifica, o encaminan en ella, pero no por esso son aquella misma gracia, ni nacen, ni se juntan siempre con ella. Como en la profecia se vee, que la puede auer en el que està en mal estado. El qual entonces està cierto de que

Morada 7.
cap. vltimo.

Dios

Dios le habla, y no sabe si le justifica: y de hecho no le justifica Dios entonces, aunque le habla, y enseña. Y esto se ha de advertir quanto a toda la doctrina comun, que en lo que toca particularmente a la Madre, posible es que despues que escriuio las palabras que aora yo referia, tuuiesse alguna propia reuelacion, y certificacion de su gracia. Lo qual assi como no es bien que se afirme por cierto, assi no es justo que con pertinacia se niegue, porque fueron mui grandes los dones que Dios en ella puso, y las mercedes que le hizo en sus años postreros; a que aluden algunas cosas de las que en estos libros escriue. Mas de lo que en ella por ventura passo por merced singular, nadie ha de hazer regla en comun. Y con este aduertimiento queda libre de estropieço toda aquesta escritura. Que segun yo juzgo, y espero será tan provechosa a las almas, quanto en las de vuestras Reuerencias, que se criaron, y se mantienen con ella, se vee. A quien suplico, se acuerden siempre en sus santas oraciones de mi. En San Felipe de Madrid a quinze de Setiembre de

1587.

TABLA

T A B L A D E

los capitulos deste libro.

EN EL DESV VIDA.

CAPITULO Primero, Como el Señor començò a despertar su alma en la niñez a cosas virtuosas, y la ayuda que es para esto serlo los padres, pag. 3.

Cap. 2. Como fue perdiendo estas virtudes, y lo que importa en la niñez tratar con personas virtuosas, pag. 6.

Cap. 3. Como fue parte la buena compañía para tornar a despertar sus deseos, y por que manera començò el Señor a darle alguna luz del engaño que auia traído, pag. 11.

Cap. 4. Como la ayudò el Señor para forçarse a si misma a tomar habito de monja, y las muchas enfermedades que su Magestad començò a darle, pag. 15.

Cap. 5. Prosigue las grandes enfermedades que tuuo, y la paciencia que el Señor le dio en ellas, y como saca de los males bienes, pag. 22.

Cap. 6. La merced que le hizo el Señor en darle conformidad con tan grâdes trabajos, y como tomò por abogado al glorioso san Ioseph, y lo mucho que le aprouechò, pag. 29.

Tabla de los Capítulos.

- Cap. 7. Por los terminos que fue perdiendo las mercedes que el Señor le auia hecho, y los daños que ai en no ser mui encerrados los monasterios de monjas, pagina 36.
- Cap. 8. Quanto prouecho le hizo no apartarse del todo de la oració, y quan exceléte remedio es para ganar lo perdido, persuade a que todos la tengan, pag. 50.
- Cap. 9. Porque termino començo el Señor a despertar su alma, y darle luz en tan grandes tinieblas, y a fortalecer sus virtudes para no ofenderle, pag. 57.
- Cap. 10. Comiença a declarar las mercedes que el Señor le hazia en la oracion, y en lo que nos podemos nosotros ayudar. Pide a su confessor que no descubra el secreto destas mercedes, pag. 62.
- Cap. 11. Dize en que está la falta de no amar a Dios cō perfeccion en poco tiempo. Pone quatro grados de oracion, y va tratando del primero, pag. 68.
- Cap. 12. Prosigue en este primer estado. Dize hasta dō de podemos llegar cō el fauor de Dios por no otros milinos, y el daño que haze querer subir el espíritu a cosas sobrenaturales hasta que el Señor le levante, pag. 78.
- Cap. 13. Prosigue en el mismo estado, y da auisōs para algunas tentaciones que en el suele poner el demonio, pag. 83.
- Cap. 14. Comiença a declarar el segundo grado de oracion, y como es ya de cosas sobrenaturales, pag. 95.
- Cap. 15. Prosigue en la misma materia; da algunos auisōs de cómo se hã de auer en esta oració de quietud, y trata como son muchas las almas que llegan a esta oracion, y pocas las que pasan adelante, pag. 101.
- Cap. 16. Trata del tercer grado de oracion, y va declarando cosas mui subidas, lo que puede el alma que llega

Tabla de los Capítulos.

llega aqui, y los efectos que hazen estas mercedes tan grandes del Señor, pag. 111.

Cap. 17. Prosigue en la misma materia deste tercer grado de oracion, acaba de declarar los efectos que haze, y lo que aqui inquietan la imaginacion y memoria, pag. 116.

Cap. 18. Trata del quarto grado de oracion, y comienza a declarar por excelente manera la gran dignidad en que el Señor pone al alma que está en este estado, pag. 121.

Cap. 19. Prosigue en la misma materia, y comienza a declarar los efectos que haze en el alma este grado de oracion. Persuade mucho a que no tornen atras, ni dexen la oracion, aunque tornen a caer, pag. 130.

Cap. 20. La diferencia que ai entre vnion y arrobamiento, declara, que cosa es arrobamiento, y los efectos que haze, pag. 139.

Cap. 21. Prosigue y acaba este postrer grado de oracion, dize lo mucho que siente el alma que está en el, de tornar a viuir en el mundo, y la luz que dà el Señor de los engaños del, pag. 153.

Cap. 22. Quan seguro camino es para contemplatiuos no leuantar el espíritu a cosas altas, si el Señor no le leuanta, y como ha de ser medio para la mas subida contemplacion la humanidad de Christo, y de vn engaño en que ella en vn tiempo estuuó, pag. 160.

Cap. 23. En que torna a tratar del discurso de su vida, y porque medios comenzó a caminar mas a la perfeccion, y como se han de zuer en gouernar almas a los principios pag. 172.

Cap. 24. Como fue aprouechando su alma despues que comenzó a obedecer, y lo poco que le aprouechaua

Tabla de los Capítulos.

- resistir a las mercedes de Dios, pag. 181.
- Cap. 25.** De las hablas que haze Dios al alma, y de algunos enganos que puede auer en esto, y como se conoceran, pag. 185.
- Cap. 26.** Profigue en la misma materia, y va declarando cosas que le acaecian para hazerle perder el temor, y afirmar que era buen espiritu el que la hablaua, pagina 198.
- Cap. 27.** Trata de otro modo con que enseña el Señor al alma, y sin hablarla le dà a entèder su volùtad por vna manera admirable; y declara vna gran merced que le hizo el Señor, pag. 202.
- Cap. 28.** De las grandes mercedes q̄ le hizo el Señor, y como le aparecio la primera vez. Declara, que es vision imaginaria, y los grandes efectos y señales que dexa quando es de Dios, pag 213.
- Cap. 29.** Profigue en lo començado, y dize algunas grâdes mercedes que le hizo el Señor, y lo que su Magestad hazia para assegurarla, pag. 223.
- Cap. 30.** Buelue al discurso de su vida, y como remedio el Señor muchos de sus trabajos, con la venida del santo frai Pedro de Alcantara al lugar donde ella estaua. Trata de grandes tentaciones y trabajos interiores que algunas vezes padecia, pag. 231.
- Cap. 31.** Trata de algunas tentaciones exteriores, y representaciones que le hazia el demonio, y tormètos que la daua, pag. 244.
- Cap. 32.** Como la puso el Señor en espiritu en vn lugar del infierno a parejado a sus pecados, y lo que alli se le representò. Comiença a tratar de la fundacion del monasterio de san Ioseph, pag. 258.
- Cap. 33.** Profigue la fundaciõ del monasterio, como le man-

Tabla de los Capítulos.

- mandaron que no entendiese en ella el tiempo que la dexò: algunos trabajos que tuuo, y como el Señor la consolaua en ellos, pag. 267.
- Cap. 34. Como fue necessario ausentarse en este tiempo, y la mandaron ir a còsolar a vna señora mui afligida, y quã conueniẽte fue su ida para muchas cosas, p. 277.
- Cap. 35. Prosigue en la fundacion del monasterio, por quẽ camino ordenò el Señor quẽ se fundasse en pobreza, y como boluio del lugar dõde estaua aq̃lla señora, p. 289.
- Cap. 37. Como se acabò de còcluir la fundaciõ del monasterio, las grandes contradiciones y persecuciones que por esto huuo, y tentaciones que ella passò, y como de todo la sacò el Señor con vitoria, pag. 297.
- Cap. 37. Trata de los efectos que le quedauan quando el Señor le hazia alguna merced, y otras cosas de buena doctrina, pag. 312.
- Cap. 38. De algunas grandes mercedes que el Señor le hizo en visiones, reuelaciones, y secretos del cielo: los efectos con que la dexauan, y el gran aprouechamiento que quedaua en su alma, pag. 319.
- Cap. 39. Prosigue en la misma materia de las grandes mercedes que le hizo el Señor, y como le prometio de hazer por las personas que ella le pidiesse, y verifica esta promessa en algunos casos, pag. 335.
- Cap. 40. Dize otras mercedes que el Señor la hizo, cuya noticia puede seruir para prouecho de las almas, y que esto y obedecer, ha sido el intento de dezirlas, pag. 348.
- Otras mercedes del Señor, que se hallaron en sus papeles escritas de su mano, para dar noticia dellas a sus confessores; pone el padre frai Luis de Leon, pag. 361.

CAPITVLOS DEL libro llamado Camino de perfecion.

- C**AP. 1. De la causa que le mouio a hazer con tanta estrechura su monasterio, pag. 377.
- Cap. 2. Como se han de descuidar de las necesidades corporales, y del bien que ai en la pobreza, pag. 380.
- Cap. 3. Prosigue lo que començò en el primero, y persuade a las hermanas, que se ocupen en rogar a Dios por los que trabajan por la Iglesia, pag. 384.
- Cap. 4. En que persuade la guarda de la regla, y tres cosas importantes para la vida espiritual, pag. 390.
- Cap. 5. Trata de confessores, y de lo que importa que sean Letrados, pag. 397.
- Cap. 6. Torna a la materia que començò de amor perfecto, pag. 401.
- Cap. 7. Trata de la misma materia de amor espiritual, y de algunos auisos para ganarle, pag. 405.
- Cap. 8. Del grã bien que ai en desasirse de todo lo criado interior y exteriormente, pag. 412.
- Cap. 9. Del gran bien que ai en huir los deudos los que han dexado el mundo, y quan verdaderos amigos hallan, pag. 414.
- Cap. 10. Como no basta desasirse de lo dicho, sino nos desasimos de nosotras mismas, y como està junta esta virtud, y la humildad, pag. 416.
- Cap. 11. Prosigue en la mortificaciõ, y dize la que se ha de

Tabla de los Capítulos.

de adquirir en las enfermedades, pag. 420.

Cap. 12. Como ha de tener en poco la vida, y la honra el verdadero amador de Dios, pag. 423.

Cap. 13. Prosigue en la mortificación, y como la religiosa ha de huir de los puntos y razones del mundo para llegar a la verdadera razon, pag. 427.

Cap. 14. De lo mucho que importa no dar profesió a ninguna, cuyo espíritu vaya contrario a las cosas que quedan dichas, pag. 431.

Cap. 15. Del gran bien que ai en no disculparse, aunque se vean condenar sin culpa, pag. 433.

Cap. 16. De la diferencia que ha de auer en la perfección de los contemplatiuos a los que se contentan con oracion mental, y como es posible algunas vezes subir Dios vn alma distraida a perfecta contemplacion, y la causa dello, pag. 436.

Cap. 17. De como no todas las almas son para contemplacion, y como algunas llegan a ella tarde, y que el verdadero humilde ha de ir contento por el camino que le lleua el Señor, pag. 441.

Cap. 18. Prosigue en la misma materia, y dize, quanto mayores son los trabajos de los contemplatiuos que los de los actiuos, pag. 445.

Cap. 19. En que comienza a tratar de la oracion. Habla con almas que no pueden discurrir con el entendimiento, pag. 449.

Cap. 20. Trata como por diferentes vias nunca falta consideracion en el camino de la oracion, y aconseja a las hermanas que desto sean siempre sus praticas, pag. 458.

Cap. 21. De lo mucho que importa comenzar con grã determinacion a tener oracion sin hazer caso de los incon-

Tabla de los Capítulos.

- inconuenientes que el demonio pone, pag. 461.
- Cap. 22. En que declara que es oracion mental, p. 466.
- Cap. 23. De lo que importa no tornar atras que ha comenzado camino de oracion, y torna a hablar de lo mucho que va en que sea con gran determinacion, pag. 470.
- Cap. 24. Como se ha de rezar oracion bocal con perfeccion, y quan junta anda con ella la mental, pag. 473.
- Cap. 25. En que dize lo mucho que gana va alma que reza con perfeccion bocalmente, y como acaece leuantarla Dios de alli a cosas sobrenaturales, pag. 476.
- Cap. 26. En que va declarando el modo para recoger el pensamiento, y pone medios para ello, pag. 478.
- Cap. 27. Del gran amor que nos mostro el Señor en las primeras palabras del Paternoster, y lo mucho que importa no hazer caso del linage las que de veras quieren ser hijas de Dios, pag. 482.
- Cap. 28. En que declara que es oracion de recogimiento, y ponense algunos medios para acostunbrarse a ella, pag. 485.
- Cap. 29. Profigue en dar medios para procurar esta oracion de recogimiento. Y dize lo poco que se nos ha de dar de ser fauorecidas de los Prelados, pag. 491.
- Cap. 30. De lo que importa entender lo que se pide en la oracion. Trata destas palabras del Pater noster, *Sanctificetur nomen tuum*. Aplicalas a oracion de quietud, y comienza a declararla, pag. 495.
- Cap. 31. En que profigue en la misma materia: declara que es oracion de quietud, y algunos auisos para los que la tienen pag. 499.
- Cap. 32. En que trata destas palabras del Paternoster, *Fiat voluntas tua, sicut in celo & in terra*; y lo mucho que

Tabla de los Capítulos.

- que haze quien dize estas palabras con toda determinacion, y quan bien se lo pagara el Señor, pag. 506.
- Cap. 33. En que trata la gran necesidad que tenemos de que el Señor nos dé lo que pedimos en estas palabras del Pater noster: *Panem nostrum quotidianum da nobis hodie* pag. 512.
- Cap. 34. Prosigue en la misma materia, es mui bueno para despues de auer comulgado, pag. 515.
- Cap. 35. Acaba la materia començada con vna esclamacion al Padre eterno, pag. 522.
- Cap. 36. Trata de estas palabras: *Dimitte nobis debita nostra*, pag. 525.
- Cap. 37. Dize la excelencia desta oracion del Paternoster, y como hallaremos de muchas maneras consolacion en ella, pag. 530.
- Cap. 38. En que trata de la gran necesidad que tenemos de suplicar al Padre eterno, nos conceda lo que le pedimos en estas palabras: *Et ne nos inducas in tentationem, sed libera nos à malo*: y declara algunas tentaciones, pag. 533.
- Cap. 39. Prosigue la misma materia, y da auisos de algunas tentaciones de diferentes maneras, y pone dos medios para librarse dellas, pag. 539.
- Cap. 40. Dize como si procuramos siempre andar en amor y temor, iremos seguros entre tantas tentaciones, pag. 542.
- Cap. 41. En que habla del temor de Dios, y como nos hemos de guardar de pecados veniales, pag. 546.
- Cap. 42. En que trata de estas postreras palabras: *sed libera nos à malo* pag. 551.
- Auisos en forma de sentencias de la santa Madre Teresa de Iesus para sus monjas, pag. 555.

CAPIT.

CAPITVLOS DEL libro de las Moradas.

Moradas primeras.

Capitulo primero. En que trata de la hermosura y dignidad de nuestras almas. Pone vna comparacion para entenderse, y dize la ganancia que ai en entenderla, y saber las mercedes que recibimos de Dios, y como la puerta deste castillo es la oracion, pag. 565.

Cap. 2. Trata de quan fea cosa es vna alma que està en pecado mortal, y del propio conocimiento, y como se han de entender en estas moradas, pag. 570.

Moradas segundas.

Capitulo vnico. Trata de lo mucho que importa la perseuerancia para llegar a las postreras moradas, y la mucha guerra que da el demonio, y quanto conuiene no errar el camino en el principio. Da vn medio que ha prouado ser mui eficaz, pag. 580.

Moradas Terceras.

Capitulo primero. Trata de la poca seguridad que podemos tener mientras se viue en este destierro,
aun-

Tabla de los Capítulos.

- atínque el estado sea subido, y como conuiene andar
con temor, pag. 588.
- Cap. 2. Prosigue en lo mismo, y trata de las sequedades
en la oracion, y que prueua el Señor a los que estan
en estas moradas, pag. 594.

Quartas Moradas.

- Capitulo primero, Trata de la diferencia que ai en-
tre contentos y gustos en la oracion, y que también
son diferentes el pensamiento y el entendimiento,
pag. 601.
- Cap. 2. Prosigue en lo mismo, y declara por vna compa-
racion que es gustos, y como se han de alcançar no
procurandolos, pag. 608.
- Cap. 3. En que trata q̄ es oracion de recogimiento. Di-
ze sus efectos, y los que quedan de la passada, p. 613.

Moradas quintas.

- Capitulo primero, Comiença a tratar como en la
oracion se vne el alma con Dios. Dize en que se co-
nocera no ser engaño, pag. 622.
- Cap. 2. Prosigue en lo mismo, declara la oracion de v-
nion por vna comparacion delicada, y dize los efe-
ctos con que queda el alma, pag. 629.
- Cap. 3. Continua la misma materia, dize de otra mane-
ra de vnion que puede alcançar el alma con el fauor
de Dios, y lo que importa para esto el amor del pro-
ximo, pag. 636.

Cap.

Tabla de los Capítulos.

Cap. 4. Prosigue en lo mismo, declarando mas esta manera de oracion. Dize lo mucho que importa andar con auiso, porque el demonio le trae grande para hazer tornar atras de lo comenzado, pag. 643.

Moradas sextas.

CAP. 1. Trata como encomençando a hazer el Señor mayores mercedes, ai más grandes trabajos. Dize algunos, y como se han con ellos los que estan en esta morada, pag. 648.

Cap. 2. Trata de algunas maneras con q̄ despierta nuestro Señor el alma, que parece no ai en ellas, que temer, aunque es cosa mui subida, y son grandes mercedes, pag. 655.

Cap. 3. Trata de la misma materia, y dize de la manera que habla Dios al alma, y auisa como se han de auer en esto, y no seguirse por su parecer. Pone algunas señales para que se conozca quando no es engaño, y quando lo es, pag. 660.

Cap. 4. Trata de quando suspende Dios al alma en oracion con atrobamiento, o extasi, o raptó, y como es menester gran animo para recibir tan grandes mercedes de su Magestad, pag. 669.

Cap. 5. Prosigue en lo mismo, y trata de como leuanta Dios al alma con vn buelo de espiritu; declara algo desta merced que haze el Señor, pag. 677.

Cap. 6. En que dize vn efecto de la oraciõ del capitulo pasado, y en que se entendera que es verdadera, y no engaño. Trata de otra merced que haze el Señor al alma para emplearla en sus alabanças, pag. 682.

Cap.

Tabla de los Capítulos.

Cap. 7. Trata de la manera que es la pena que sienten de sus pecados las almas a quien Dios haze las mercedes dichas. Dize quan gran yerro es, por mui espirituales que sean, no aprouecharse de la vida y pasiõ de Christo nuestro Señor, pag. 689.

Cap. 8. Trata como se comunica Dios al alma por visiõ intelectual, y dà algunos auisos, y dize los efectos que haze quando es verdadera, pag. 698.

Cap. 9. Trata de como se comunica el Señor al alma por visiõ imaginaria, y auisa mucho se guarden de desear ir por este camino. Da para ello razones: pagina 704.

Cap. 10. Dize de otras mercedes que haze Dios al alma por diferente manera que las dichas, y del gran prouecho que queda dellas, pag. 712.

Cap. 11. Trata de vnos deseos tan grandes, e impetuosos que da Dios al alma de gozarle, que ponen en peligro de perder la vida, y con el prouecho q̄ se queda desta merced que haze el Señor, pag. 715.

Moradas septimas.

Capitulo primero. Trata de mercedes grandes q̄ haze Dios a las almas que han llegado a entrar en las septimas Moradas, y de otras cosas mui notables, pag. 722.

Cap. 2. Procede en lo mismo. Dize la diferencia que ai de vnion espiritual a matrimonio espiritual: decláralo por delicadas comparaciones, pag. 727.

Cap. 3. Trata de los grandes efectos que causa esta oracion dicha, mui diferentes de los passados, pag. 733.

Cap.

Tabla de los Capítulos.

Cap. 4. y vltimo, en que da a entender lo que le parece que pretende nuestro Señor en hazer tan grandes mercedes al alma, y como es necessario que anden juntas Marta, y Maria, pag. 740.

Esclamaciones, o Meditaciones del alma a su Dios, escritas por la misma santa Madre en diferentes dias, conforme al espiritu que nuestro Señor le comunicaua, contenidas en diez y siete paragrafos, pag. 751.

Fin de la tabla de los capitulos.

LA VIDA DE LA
 B. MADRE TERESA DE
 JESVS, y algunas de las mercedes
 que Dios le hizo, escritas por ella
 misma, por mandado de su Con-
 fessor, a quien lo embia y
 dirige; dize assi:

VISIERA Yo, que co-
 mo me han mandado, y da-
 do larga licencia para que
 escriua el modo de Oraciõ,
 y las mercedes que el Señor
 me ha hecho, me la dieran
 para que muy por menudo, y con claridad di-
 xera mis grandes pecados, y ruin vida; diera-
 me gran consuelo: mas no han querido, antes
 atadome mucho en este caso: y por estopido por
 amor del Señor, tenga delante de los ojos quiẽ
 este discurso de mi vida leyere, que ha sido tan
 A ruin,

2 107
ruin, que no he hallado Santo de los que se
tornaron a Dios con quien me consolar: por-
que considero, que despues que el Señor los lla-
maua, no le tornauan a ofender: yo no solo tor-
naua a ser peor, sino que parece traia estudio
a resistir las mercedes que su Magestad me
hazia, como quiẽ se via obligar a seruir mas,
y entendia de si, no podia pagar lo meros de lo
que deuia. Sea bendito por siempre que tanto
me esperò. A quien con todo mi coraçon su-
plico, me dè gracia para que cõ toda claridad
y verdad yo haga esta relacion que mis Con-
fessores me mandan, y aun el Señor lo quiere
muchos dias ha, sino q̄ yo no me he atreuido, y
que sea para gloria y alabança suya; y para
que de aqui adelante conociendome ellos me-
jor, ayuden a mi flaqueza, para que pueda
seruir algo de lo que deuo al Señor: a
quien siempre alaben todas las
cosas. Amen.

(.?..)

CAPITULO

*CAPITVLO PRIMERO, EN QUE
trata como comencò el Señor a despertar esta alma
en su niñez a cosas virtuosas, y la ayuda
que es para esto serlo los padres.*

EL Tener padres virtuosos, y temerosos de Dios, me bastàra, si yo no fuera tan ruin, con lo que el Señor me fauorecia para ser buena. Era mi padre aficionado a leer buenos libros, y así los tenia de Romance para que leyessen sus hijos. Esto con el cuidado que mi madre tenia de hazernos rezar, y ponernos en ser deuotos de nuestra Señora, y de algunos Santos, comencò a despertarme de edad (a mi parecer) de seis, o siete años. Ayudauame no ver en mis padres fauor, sino para la virtud. Tenian muchas. Era mi padre hombre de mucha caridad con los pobres, y piedad con los enfermos, y aun con los criados; tanta, que jamas se pudo acabar con el tuuiesse esclauos, porque los auia gran piedad; y estando vna vez en casa vna de vn su hermano, la regalaua como a sus hijos: dezia, que de que no era libre, no lo podia sufrir de piedad. Era de grã verdad; jamas nadie le oyò jurar, ni murmurar. Mui honesto en grã manera. Mi madre tambien tenia muchas virtudes, y

A 2

pafso

passò la vida con grandes enfermedades. Grandissima
 honestidad; con ser de harta hermosura, jamas se en-
 tendio, que diesse ocasion a que ella hazia caso della.
 Porque con morir de treinta y tres años, ya su trage
 era como de persona de mucha edad, mui apacible, y
 de harto entendimiento. Fueron grandes los trabajos
 que passò el tiempo que viuió; murio mui Christia-
 namente. Eramos tres hermanas, y nueue hermanos:
 todos parecieron a sus padres (por la bondad de Dios)
 en ser virtuosos, sino fui yo, aunque era la mas queri-
 da de mi padre; y antes que començasse a ofender a
 Dios, parece tenia alguna razón: porque yo he lastima,
 quando me acuerdo las buenas inclinaciones que el
 Señor me auia dado, y quan mal me supe aprovechar
 dellas. Pues mis hermanos ninguna cosa me desayuda-
 uan a seruir a Dios. Tenia vno casi de mi edad, que
 era el que yo mas queria, aunque a todos tenia gran
 amor, y ellos a mi: juntamonos entrambos a leer vi-
 das de Santos: como via los martyrios que por Dios
 los Santos passauan, pareciamе comprauan mui bara-
 to el ir a gozar de Dios, y deseaua yo mucho morir
 assi, no por amor, que yo entendiesse tenerle, sino
 por gozar tan en breue de los grandes bienes que leia
 auer en el cielo. Iuntauame con esse mi hermano a
 tratar, que medio auia para esto. Concertauamos ir-
 nos a tierra de Moros, pidiendo por amor de Dios,
 para que allà nos descabeçassien; y pareceme, que nos
 daua el Señor animo en tan tierna edad, si vieramos
 algun medio, sino que el tener padres nos parecia
 el mayor embaraço. Espantauanos mucho el dezir
 en lo que leiamos, que pena y gloria eran para siem-
 pre: acaecianos estar muchos ratos tratando esto,

y guf

B. M. TERESA DE IESVS. 5

y gustauamos de dezir muchas vezes, Para siempre, siépre, siempre. En pronunciar esto mucho rato, era el Señor seruido, me quedasse en esta niñez imprimido el camino de la verdad. De que vi, que era imposible ir adonde me mataassen por Dios, ordenauamos ser ermitaños, y en vna huerta que auia en casa procurauamos, como podiamos hazer ermitas, poniendo vnas pedrecillas que luego se nos caian, y así no hallauamos remedio en nada para nuestro deseo; que aora me pone deuocion ver como me daua Dios tan presto, lo que yo perdía por mi culpa. Hazia limosna como podia, y podia poco. Procuraua soledad para rezar mis deuociones que eran hartas, en especial el rosario, de que mi madre era muy deuota, y así nos hazia serlo. Gustaua mucho quando jugaua con otras niñas, hazer monasterios, como que eramos monjas; y yo me parece deseaua serlo, aunque no tanto como las cosas que he dicho. Acuerdome, que quando murio mi madre, quede yo de edad de doze años poco menos: como yo comence a entender lo que auia perdido, afligida fuime a vna imagen de nuestra Señora, y supliquela, fuesse mi madre con muchas lagrimas. Pareceme, que aunque se hizo con simpleza, que me ha valido: porque conocidamente he hallado a esta Virgen soberana en quanto me he encomendado a ella, y en fin me ha tornado a si. Fatigame aora ver, y penlar en que estuuó el no auer yo estado entera en los buenos deseos que comence. O Señor mio, pues parece teneis determinado que me salue, plega a vuestra Magestad sea así, y de hazerme tantas mercedes como me auéis hecho; no tuierades por bien, no por mi ganancia, sino por

A 3 vuestro

vuestro acatamiento, que no se enfuziara tanto posada, adonde tan continuo auia des de morar. Fatigame, Señor, aun dezir esto, porque se q̄ fue mia toda la culpa, porque no me parece os quedò a vos nada por hazer para que des de esta edad no fuera toda vuestra. Quando voi a que xarme de mis padres, tã poco puedo; porque no via en ellos sino todo bien, y cuidado de mi bien. Pues passando desta edad, que comence a entender las gracias de naturaleza que el Señor me auia dado (que segun dezian eran muchas) quando por ellas le auia de dar gracias, de todas me comence a ayudar para ofenderle, como aora dirè.

Cap. II. Trata como fue perdiendo estas virtudes, y lo que importa en la niñez tratar con personas virtuosas.

PARECEME Que comencò a hazerme mucho daño lo que aora dirè. Considero algunas vezes, quan mal lo hazen los padres, que no procuran que vean sus hijos siempre cosas de virtud de todas maneras: porque con serlo tanto mi madre (como he dicho) de lo bueno no tomè tanto en llegando a vfo de razon, ni casi nada; y lo malo me dañò mucho. Era aficionada a libros de cauallerias, y no tan mal tomaua esse passatièpo, como yo lo tomè para mi, porq̄ no perdia su labor, sino de semboluianos para leer en ellos: y por ventura lo hazia para no pèsar en grandes trabajos q̄ tenia, y ocupar sus hijos que no anduuiessen en otras cosas perdidos. Desto le pesaua tãto a mi padre, que se auia de tener auiso a que no lo viesse. Yo comence a quedarme en costùbre de leerlos, y aquella pequeña falta q̄ en ella vi, me comencò
a en

a enfriar los deseos, y fue causa que començasse afal-
tar en lo demas, y parecia no era malo, con gastar
muchas horas del dia, y de la noche en tan vano exer-
cicio, aunque escondida de mi padre. Era tan en estre-
mo lo que en esto me embeuia, que sino tenia libro
nuevo, no me parece tenia cõtento. Comencè a traer
galas, y a desear contentar en parecer bien, con mu-
cho cuidado de manos, y cabello, y olores, y todas las
vanidades que en esto podia tener, que erã hartas, por
ser muy curiosa: no tenia mala intencion, porque no
quisiera yo que nadie ofendiera a Dios por mi. Durò-
me mucha curiosidad de limpieza de masiada, y cosas
que me parecia a mi no era ningun pecado, muchos
años: aora veo quan malo deuia ser. Tenia primos her-
manos algunos, que en casa de mi padre no tenian
otros cabida para entrar, que era muy recatado; y plu-
guiera a Dios que lo fuera destos tambien; porque
aora veo, el peligro que es tratar en la edad que se hã
de començar a criar virtudes, con personas q̄ no cono-
cen la vanidad del mundo, sino q̄ antes despiertan pa-
ra meterse en el. Eran casi de mi edad, poco mayores
que yo: andauamos siẽpre juntos, tenianme grã amor;
y en todas las cosas que les daua contento, les susten-
taua platica, y oia suçessos de sus aficiones y niñe-
rias, no nada buenas; y lo que peor fue, mostrarse el al-
ma a lo que fue causa de todo su mal. Si yo huuiera
de aconsejar, dixera a los padres, que en esta edad tu-
uiessen gran cuenta con las personas que tratan sus
hijos, porque aqui està mucho mal; que se va nuestro
natural antes a lo peor, q̄ a lo mejor. Así me acaecio
a mi, que tenia vna hermana de mucha mas edad que
yo, de cuya honestidad y bondad, que tenia mucha, no

tomaua nada, y tome todo el daño de vna parienta que trataua mucho en casa. Era de tã liuianos tratos, que mi madre la auia mucho procurado desviar que tratasse en casa, parece adiuinaua el mal que por ella me auia de venir, y era tanta la ocasion que auia para entrar, que no auia podido. A esta que digo, me aficiono a tratar: con ella era mi conuersacion y platicas, porque me ayudaua a todas las cosas de passatiempo que yo queria, y aun me ponía en ellas, y daua parte de sus conuersaciones y vanidades. Hasta que trate con ella, que fue de edad de catorze años, y creo que mas (para tener amistad conmigo, digo darme parte de sus cosas) no me parece auia dexado a Dios por culpa mortal, ni perdido el temor de Dios, aunque le tenia mayor de la honra. Este tuuo fuerza para no la perder del todo, ni me parece por ninguna cosa del mundo en esto me podia mudar, ni auia amor de persona del, que a esto me hiziesse rendir. Así tuuiera fortaleza en no ir contra la honra de Dios, como me la daua mi natural para no perder en lo que me parecia a mi está la honra del mundo; y no miraua que la perdía por otras muchas vías. En querer esta, vanamente tenia estremo; los medios que eran menester para guardarla no ponía ninguno, solo para no perderme del todo, tenia gran miramiento. Mi padre, y hermana sentian mucho esta amistad, reprehendianmela muchas vezes; como no podian quitar la ocasion de entrar ella en casa, no les aprobechauan sus diligencias: porque mi sagacidad para qualquiera cosa mala era mucha. Espantame algunas vezes el daño que haze vna mala compañía, y sino huiera passado por ello, no lo pudiera creer, en especial

B. M. TERESA DE IESVS. 9

cial en tiempo de mocedad deue ser mayor el mal q̄ haze: querria escarmétassen en mi los padres, para mirar mucho en esto. Y es assi, que de tal manera me mudò esta conuersacion, que de natural y almay virtuosos, no me dexò casi ninguna señal; y me parece me imprinia sus condiciones ella, y otra que tenia la misma manera de passatiempos. Por aqui entiendo el gran prouecho, que haze la buena compañía: y tengo por cierto, que si tratara en aquesta edad con personas virtuosas, que estuuiera entera en la virtud: porque si en esta edad tuuiera quien me enseñara a temer a Dios, fuera tomando fuerças el alma para no caer. Despues quitado este temor del todo, quedòme solo el de la honra, que en todo lo que hazia me traia atormentada. Con pensar, que no se auia de saber, me atreuia a muchas cosas bién cõtra ella, y cõtra Dios. Al principio dañaron me las cosas dichas, a lo que me parece: y no deuia ser suya la culpa, sino mia, porq̄ despues mi malicia para el mal bastaua, junto con tener criadas, que para todo mal hallaua en ellas buen aparejo: que si alguna fuera en aconsejarme bien, por vêtura me aprouechàra; mas el interes las cegaua, como a mi la aficion. Y pues nunca era inclinada a mucho mal; porque cosas deshonestas naturalmente las aborrecia, sino a passatiempos de buena conuersacion: mas puesta en esta ocasion, estaua en la mano el peligro, y ponía en el a mi padre, y hermanos; del qual me librò Dios, de manera que se parece bien procuraua contra mi volûtad, que del todo no me perdiessse: aunque no pudo ser tan secreto, que no huiesse harta quiebra de mi honra, y sospecha en mi padre. Porque no me parece auia tres meses que andaua en estas vanidades, quãdo me lleuaron a vn monasterio

terio que auia en este lugar, adonde se criauan personas semejâtes, aunque no tan ruines en costumbres como yo: y esto con tan gran dissimulacion, que sola yo, y algun deudo lo supo; porque aguardaron a coyuntura que no pareciesse nouedad; porque auerse mi hermana casado, y quedar sola sin madre, no era bien. Era tan demasiado el amor que mi padre me tenia, y la mucha dissimulacion mia, que no auia creer tanto mal de mi, y assi no quedò en desgracia conmigo. Como fue breue el tiempo; aunque se entendiesse algo, no deuia ser dicho cò certinidad; porque como yo temia tanto la honra, todas mis diligencias eran en que fuesse secreto; y no miraua, que no podia serlo a quié todo lo ve. O Dios mio! que daño haze en el mundo tener esto en poco, y pensar que ha de auer cosa secreta, que sea contra vos! Tengo por cierto, que se escusarian grandes males, si entendiessemos, q̄ no està el negocio en guardarnos de los hombres, sino en no nos guardar de descontentaros a vos. Los primeros ocho dias senti mucho; y mas la sospecha que tuue, se auia entendido la vanidad mia, que no de estar alli: porque ya yo andaua cansada, y no dexaua de tener grã temor de Dios quando le ofendia, y procuraua confessarme con breuedad: traia vn desaffossiego, que en ocho dias, y aun creo que en menos estaua muí mas contenta que en casa de mi padre. Todas lo estauan conmigo; porque en esto me daua el Señor gracia, en dar contento adonde quiera que estuuiesse, y assi era muy querida; y puesto que yo estaua entonces enemiguíssima de ser monja, holgauame de ver tan buenas monjas, que lo eran mucho las de aquella casa, y de gran honestidad, y religion, y recatamiento. Aun con todo esto no me dexaua
cl

B. M. TERESA DE IESVS. 11

el demonio de tentar, y buscar los de fuera como me desafoslegar con recaudos. Como no auia lugar, presto se acabò, y començò mi alma a tornarse a acostumbrar en el bien de mi primera edad; y vi la gran merced que haze Dios a quien pone en compañía de buenos. Pareceme andaua su Magestad mirando, y remirando por donde me podia tornar a si. Bendito seais vos Señor, que tanto me auéis sufrido, Amen. Vna cosa tenia, que parece me podia ter alguna disculpa, sino tuuiera tantas culpas; y es, que era el trato con quien por via de casamiento me parecia podia acabar en bien: è informada de con quien me confessaua, y de otras personas en muchas cosas, me dezian, no iva contra Dios. Dormia vna monja con las que estauamos seglares, que por medio suyo parece quiso el Señor començar a darme luz, como aora dirè.

CAP. III. En que trata, como fue parte la buena compañía para tornar a despertar sus deseos, y por que manera començò el Señor a darle alguna luz del engaño que auia traído.

PVES COMENÇANDO A Gustar de la buena y santa conuersacion desta monja, holgauame de oirla quan bien hablaua de Dios: porque era mui discreta, y santa. Esto a mi parecer en ningun tiempo dexè de holgarme de oirlo. Començòme a contar como ella auia venido a ser monja por solo leer lo que dize el Euangelio: Muchos son
los

los llamados, y pocos los escogidos: deziame el premio que daua el Señor a los que todo lo dexan por el. Començò esta buena compañía a desterrar las costumbres que auia hecho la mala, y a tornar a poner en mi pensamiento deseos de las cosas eternas, y a quitar algo la gran enemistad que tenia con ser monja, que se me auia puestò grandissima; y si via alguna tener lagrimas quando rezaua, o otras virtudes, auiala mucha embidia; porque era tan reziò mi coraçõ en este caso, que si leyera toda la Passion, no llorara vna lagrima; esto me causaua pena. Estuue año y medio en este monasterio harto mejorada: comence a rezar muchas oraciones bocale, y a procurar con todas me encomédassen a Dios, que me diese el estado en q̄ le auia de seruir; mas todavia deseaua no fuesse monja, que este no fuese Dios seruido de darmele; aunque tambien temia el casarme. A cabo deste tiempo que estuue aqui, ya tenia mas amistad de ser monja, aunque no en aquella casa, por las cosas mas virtuosas, q̄ despues entendí tenian, que me parecian estremos demasiados; y auia algunas de las moças que me ayudauan a esto, que si todas fueran de vn parecer, mucho me aprouechara. Tambien tenia yo vna grande amiga en otro monasterio, y esto me era parte para no ser monja, si lo huuiesse de ser, sino adõde ella estaua. Miraua mas el gusto de mi sensualidad, y vanidad, que lo bien que me estaua a mi alma. Estos buenos pensamiẽtos de ser monja me veniã algunas vezes, y luego se quitauan, y no podia persuadirme a serlo. En este tiempo, aunque yo no andaua descuidada de mi remedio, andaua mas ganoso el Señor de disponerme para el estado que me estaua mejor. Diome vna gran enfermedad q̄ huue de tornar en ca-

La de mi padre . En estando buena llevaronme en casa de mi hermana , que residia en vna aldea para verla , que era estremo el amor que me tenia , y a su querer no saliera yo de con ella : y su marido también me amaba mucho ; al menos mostrauame todo regalo , que aun esto deuo mas al Señor , que en todas partes siempre le he tenido , y todo se lo seruia como la que soy . Estaua en el camino vn hermano de mi padre , muy auisado , y de grandes virtudes , viudo , a quien tambien andaua el Señor disponiendo para sí , que en su mayor edad dexò todo lo que tenia , y fue fraile , y acabo de suerte que creo goza de Dios ; quiso que me estuuiesse con el vnos dias . Su exercicio era buenos libros de Romance , y su hablar era lo mas ordinario de Dios , y de la vanidad del mundo . Haziame le leyessse ; y aunque no era amiga dellos , mostraua que sí ; porque en esto de dar contento a otros he tenido estremo , aunque a mi me hiziesse pesar , tanto que en otras fuera virtud , y en mi ha sido gran falta , porque iba muchas vezes muy sin discrecion . O valame Dios ! porque terminos me andaua su Magestad disponiendo para el estado en que se quiso seruir de mí , que sin quererlo yo , me forçò a que me hiziesse fuerça : sea bédito por siempre , Amen . Aunque fueron los dias que estuue pocos , con la fuerça que hazian en mi coraçon las palabras de Dios assi leidas , como oidas , y la buena compañía , vine a ir entendiendo la verdad de quando niña , de que era todo nada , y la vanidad del mundo , y como acabaua en breue y a temer si me huiera muerto como me iba al infierno ; y aunque no acabaua mi voluntad de inclinarse a ser monja , vi era el mejor , y mas seguro estado , y assi poco a poco me determinè a forçarme para tomarle .

En

En esta batalla estuue tres meses forçandome a mi misma con esta razon, que los trabajos, y pena de ser monja, no podia ser mayor que la del Purgatorio, y que yo auia bien merecido el infierno, que no era mucho estar lo que viuiesse como en Purgatorio; y que despues iria derecha al Cielo, que este era mi deseo. Y en este mouimiento de tomar este estado, mas me parece me mouia vn temor seruil, que amor. Poniamel demonio, que no podria sufrir los trabajos de la Religión, por ser tan regalada. A esto me defendia con los trabajos que passò Christo; que no era mucho que yo passasse algunos por el; q̄ el me ayudaria a llevarlos. Deuia pensar (que esto postrero no me acuerdo) passè hartas tentaciones estos dias. Auianme dado con vnas calenturas vnos grandes desmayos, que siempre tenia bien poca salud. Diome la vida auer quedado ya amiga de buenos libros; leia en las epistolas de san Geronimo, que me animauan de fuerte, que me determinè a dezirlo a mi padre, que casi era como tomar el habito, porque era tan honrosa, que me parece, no tornàra atras por ninguna manera, auiendolo dicho vna vez. Era tanto lo que me queria, que en ninguna manera lo pude acabar con el, ni bastaron ruegos de personas que procuré le hablassen. Lo que mas se pudo acabar, fue, que despues de sus dias haria lo que quisiessè. Yo ya me temia a mi, y a mi flaqueza no tornasse atras: y assi no me pareció me conuenia esto, y procurélo por otra via, como
 aora dirè.

(.?.)

CAP. II. Dize como la ayudò el Señor para for-
 çarse a si misma para tomar habito , y las muchas
 enfermedades que su Magestad la
 comencò a dar.

EN estos dias que andaua con estas determinacio-
 nes auia persuadido a vn hermano mio a q̄ se me-
 tiesse fraile, diziédole la vanidad del mundo; y concer-
 tamos entrambos de irnos vn dia mui de mañana al
 monasterio adonde estaua aquella mi amiga , que era
 la que yo tenia mucha aficion ; puesto que ya en esta
 postrera determinacion yo estaua desuerte , que a
 qualquiera que pensara seruir mas a Dios, o mi padre
 quisiera, fuera; que mas miraua ya el remedio de mi
 alma , que del descanso ningun caso hazia del . Acuer-
 daseme, a todo mi parecer, y con verdad , que quando
 sali de en casa de mi padre, no creo serà mas el senti-
 miento quando me muera ; porque me parece cada
 hueffo se me apartaua por si ; porque como no auia
 amor de Dios , que quitasse el amor del padre y pa-
 rientes , era todo haziendome vna fuerça tan grande,
 que si el Señor no me ayudara , no bastaran mis confi-
 deraciones para ir adelante. Aqui me dio animo con-
 tra mi , de manera que lo puse por obra . En tomando
 el habito luego me dio el Señor a entender, como fa-
 uorece a los que se hazen fuerça para seruirle , la qual
 nadie entendia de mí, sino grandissima voluntad . A la
 hora me dio vn tan gran contento de tener aquel esta-
 do, que nunca jamas me faltò hasta oi ; y mudò Dios la
 sequedad que tenia mi alma en grãdissima ternura. Da-
 uãme deleite todas las cosas de la Religión; y es verdad,
 q̄ andaua algunas vezes barriendo en horas q̄ yo solia
 ocu-

ocupar en mi regalo, y gala; y acordádoseme que estaua libre de aquello, me daua vn nueuo gozo, que yo me espantaua, y no podia entender por donde venia. Quando desto me acuerdo, no ai cosa que delante se me pudiesse por graue que fuesse, que dudasse de acometerla. Porque ya tengo experiencia de muchas, que si me ayudo al principio a determinarme a hazerlo (que siendo solo por Dios, hasta començarlo quiere para que mas merezcamos, que el alma sienta aquel espanto, y mientras mayor si sale con ello, mayor premio, y mas sabroso se haze despues) aun en esta vida lo paga su Magestad por vnas vias, que solo quien goza dello lo entiende. Esto tengo por experiencia, como he dicho en muchas cosas harto graues, y assi jamas aconsejaria, si fuera persona que huiera de dar parecer, que quando vna buena inspiracion acomete muchas vezes, se dexa por miedo de poner por obra, que si va desnuadamente por solo Dios, no ai q̄ temer sucedera mal, que poderoso es para todo: sea bendito por siempre, Amen.

Bastara, o sumo bien, y descanso mio, las mercedes que me auia des hecho hasta aqui, de traerme por tantos rodeos vuestra piedad, y grandeza a estado tan seguro, y a casa adonde auia muchas sieruas de Dios, de quien yo pudiera tomar para ir creciendo en su seruiçio. No se como he de passar de aqui, quando me acuerdo la manera de mi profesion, y la gran determinaçion y contento con que la hize, y el desposorio que hize con vos: esto no lo puedo dezir sin lagrimas, y auian de ser de sangre, y quebrarseme el coraçon, y no era mucho sentimiçto para lo que despues os ofendi. Parece-me aora, que tenia razon de no querer tan gran dignidad,

dad, pues tã mal auia de vsar della: mas vos, Señor mio, quisistes, casi veinte años que vsè mal desta merced, ser el agrauado, porque yo fuesse mejorada. No parece, Dios mio, sino q̄ prometí no guardar cosa de lo que os auia prometido; aunque entonces no era essa mi intencion, mas veo tales mis obras despues, que no se que intencion tenia, para que mas se vea quien vos sois, Esposo mio, y quié soi yo. Què es verdad cierto, què muchas vezes me templa el sentimiento de mis grandes culpas, el contento que me dà, que se entienda la muchedumbre de vuestras misericordias. En quié, Señor, puede assi resplandecer como en mi, que tãto he escurecido con mis malas obras las grandes mercedes que me comèçastes a hazer? Ay de mi, Criador mio, que si quiero dar disculpa ninguna tégó, ni tiene nadie la culpa sino yo, porque si os pagara algo del amor que me comèçastes a mostrar, no le pudiera yo emplear en nadie sino en vos, y con esto se remediaua todo. Pues no lo mereci, ni tuue tanta ventura, valgame aora, Señor, vuestra misericordia. La mudança de la vida, y de los manjares me hizo daño a la salud, que aunque el contento era mucho, no bastò. Començaronme a crecer los desmayos, y diome vn mal de coraçon tan grandissimo, que ponía elpanto a quié lo veía, y otros muchos males juntos: y assi passè el primer año con harta mala salud, aũque no me parece ofendí a Dios en el, mucho. Y como era el mal tan graue, que casi me priuaua el sentido siempre, y algunas vezes del todo quedaua sin el, era grande la diligencia que traía mi padre para buscar remedio; y como no le dièro los mediceos de aqui, procurò lleuarme a vn lugar adonde auia mucha fama de que sanauan alli otras enfermedades, y assi dixerón ha-

B

ria

ria la mia. Fue conmigo esta amiga mia q̄ he dicho que tenia en casa, que era antigua. En la casa que era monja no se prometia clausura. Estuue casi vn año por allà, y los tres meses del, padeciendo tan grandissimo torméto en las curas que me hizieron tan recias, que yo no se como las puede sufrir: y en fin, aunque las sufrí, no las pudo sufrir mi sugeto, como dire. Auia de començarse la cura en el principio del Verano, y yo fui en el principio del Inuierno: todo este tiépo estuue en casa de la hermana que he dicho, que estaua en el aldea, esperando el mes de Abril, porque estaua cerca, y no andar yendo, y viniendo. Quando iba, me dio aquel tio mio (que tengo dicho, que estaua en el camino) vn libro, llamase tercer Abecedario, que trata de enseñar oracion de recogimiento: y puesto, que este primer año auia leído buenos libros, que no quise mas vsar de otros, porque ya entendia el daño que me auian hecho, no sabia como proceder en oracion, ni como recogerme, y assi holgueme mucho cō el, y determinéme a seguir aquel camino cō todas mis fuerzas: y como ya el Señor me auia dado dō de lagrimas, y gustaua de leer, comécè a tener ratos de solédad, y a cōfessarme a menudo, y començar aquel camino, teniéndolo aquel libro por maestro: porque yo no hallé maestro, digo cōfessor que me entendiesse, aunque le busqué en 20. años despues desto que digo, q̄ me hizo harto daño para tornar muchas vezes atras, y aun para del todo perderme, porque todavia me aydara a salir de las ocasiones que tuue para ofender a Dios. Començòme su Magestad a hazer tantas mercedes en estos principios, que al fin deste tiempo q̄ estuue aqui, que eran casi nueue meses, en esta solédad (aunque no tã libre de ofender a Dios, como el libro me dezia,

mas

mas por esto passaua yo, pareciamme casi imposible tãta guarda, teniala de no hazer pecado mortal, y pluguiera a Dios la tuuiera siẽpre: de los veniales hazia poco caso, y esto fue lo q̄ me destruyò.) Pues comẽcò el Señor a regalarme tanto por este camino, q̄ me hazia merced de darme oracion de quietud, y alguna vez llegaua a vnion, aunq̄ yo no entendia que era lo vno ni lo otro, y lo mucho que era de preciar, que creo me fuera gran bien entenderlo. Verdad es, que duraua tan poco esto de vnion, que no se si era Ave. Maria: mas quedaua con vnos efetos tan grandes, que con nõ auer en este tiẽpo veinte años, me parece traia el mundo debaxo de los pies, y assi me acuerdo, que auia lastima a los que le seguian, aunque fuesse en cosas licitas. Procuraua lo mas que podia traer a Iesu Christo nuestro bien y Señor, dẽtro de mi presente; y esta era mi manera de oracion. Si pẽsava en algũ passo, le representaua en lo interior, aunque lo mas gastaua en leer buenos libros, q̄ era toda mi recreacion, porq̄ no me dio Dios talento de discurrir con el entẽdimiento, ni de aprouecharme cõ la imaginacion, que la tengo tan torpe, que aun para pensar, y representar en mi, como lo procuraua hazer, la humanidad del Señor, nunca acabaua. Y aunq̄ por esta via de no poder obrar con el entendimiento, llegan mas presto a la contemplacion si perseueran, es mui trabajoso, y penoso; porque si falta la ocupacion dela voluntad, y el auer en que se ocupe en cosa presente el amor, queda el alma como sin arrimo, y exercicio, y da gran pena la soledad y sequedad, y grandissimo combate los pensamientos. A personas que tienen esta disposicion les conuiene mas pureza de conciencia, que a las que con el entendimiento pueden obrar, porque

quien discurre en lo que es el mundo, y en lo que deue a Dios, y en lo mucho que sufrió, y en lo poco que le sirve, y lo que dà a quien le ama, saca doctrina para defenderse de los pensamientos, y de las ocasiones, y peligros: pero quien no se puede aprouechar desto, tiene mayor peligro, y conuienele ocuparse mucho en leccion, pues de su parte no puede sacar ninguna. Es tan penosissima esta manera de proceder, que si el maestro que enseña, aprieta en que sin lección (que ayuda mucho para recoger a quien desta manera procede, y le es necesario, aunque lea poco lo que lea, sino en lugar de la oracion mental que no puede tener) digo que si sin esta ayuda le hazen estar mucho rato en la oracion, que será imposible durar mucho en ella, y le hara daño a la salud si porfia, porque es muy penosa cosa. Agora me parece, que proveyò el Señor, que yo no hallasse quien me enseñasse, porq̄ fuera imposible, me parece, perseverar diez y ocho años q̄ passé este trabajo, y estas grandes sequedades, por no poder como digo discutir. En todos estos, sino era acabando de comulgar, jamas osaua començar a tener oracion sin vn libro, que tanto temia mi alma estar sin el en oracion, como si con mucha gente fuera a pelear. Con este remedio, que era como vna compañía, o escudo en que auia de recibir los golpes de los muchos pensamientos, andaua cõsolada: porque la sequedad no era lo ordinario, mas era siempre quando me faltaua libro, que era luego desbaratada el alma, y los pensamientos perdidos, con esto los començaua a recoger, y como por halago lleuaua el alma: y muchas vezes en abriendo el libro, no era menester mas: otras leia poco, otras mucho, conforme a la merced q̄ el Señor me hazia. Pareciame a mi en este principio

cipio que digo, que teniendo yo libros, y como tener
foledad, que no auria peligro que me facasse de tanto
bien: y creo con el fauor de Dios fuera assi, si tuuiera
maestro, o persona que me auisara de huir las ocasiones
en los principios, y me hiziera salir dellas, si entrara cõ
breuedad. Y si el demonio me acometiera entõces des-
cubiertamente, pareciame en ninguna manera tornara
graueamente a peccar. Mas fue tã sutil, y yo tan ruin, que
todas mis determinaciones me aprouecharõ poco, aun
que mui mucho los dias que serui a Dios para poder su-
frir las terribles enfermedades que tuue con tan gran
paciencia, como su Magestad me dio. Muchas vezes he
pensado espantada de la gran bondad de Dios, y rega-
ladosse mi alma de vèr su magnificencia y misericor-
dia, sea bendito por todo, que he visto claro no dexar
sin pagarme, aun en esta vida, ningun deseo bueno: por
ruines, y imperfetas que fuessen mis obras, este Señor
mio las iba mejorando, y perficionando, y dãdo valor,
y los males y pecados luego los escondia. Aun en los
ojos de quien los ha visto, permite su Magestad se cie-
guen, y los quita de su memoria. Dora las culpas, haze
que resplandezca vna virtud que el mismo Señor pone
en mi, casi haziendome fuerça para que la tenga. Quie-
ro tornar a lo que me han mandado: digo, que si huie-
ra de dezir por menudo de la manera que el Señor se
auia conmigo en estos principios, que fuera menester
otro entendimiento que el mio para saber encarecer
lo que en este caso le deuo, y mi gran ingratitude, y mal-
dad, pues todo esto oluidè: sea por siempre
bendito, que tanto me ha su-
frido, Amen.

CAPIT. V. Profigue las grandes enfermedades que tuvo, y la paciencia que el Señor le dio en ellas, y como saca de los males bienes, segun se verá en vna cosa que le acaecio en este lugar que se fue a curar.

O Luidème dezir, como en el año del nouiciado passè grandes desaffosiegos con cosas que en si tenian poco tomo, mas culpauanme sin tener culpa hartas vezes: yo lo lleuaua con harta pena, en imperfeccion; aunque con el gran contento que tenia de ser monja, todo lo passaua. Como me vian procurar soledad, y me vian llorar por mis pecados algunas vezes, pensauan era descontento, y assi lo dezian. Era aficionada a todas las cosas de religion, mas no a sufrir ninguna que pareciesse menosprecio. Holgauame de ser estimada: era curiosa en quanto hazia: todo me parecia virtud; aunque esto no me ferà disculpa, porque para todo sabia lo que era procurar mi contento: y assi la ignorancia no quita la culpa. Alguna tiene no estar fundado el monasterio en mucha perfeccion: yo como ruin ivame a lo que via fulto, y dexaua lo bueno. Estaua vna monja entonces enferma de grandissima enfermedad, y mui penosa, porque eran vnas bocas en el vientre, que se le auian hecho de opilaciones, por donde echaua lo que comia. Murio presto dello. Yo via a todas temer aquel mal. A mi haziamе gran embidia su paciencia. Pedia a Dios que dandomela assi a mi, me diesse las enfermedades que fuesse seruido. Ninguna me parece temia, porque estaua tan puesta en ganar bienes eternos, que
 por

B.M.TERESA DE IESVS. 23

por qualquier medio me determinaua a ganarlos. Y espátome, porq̄ aun no tenia a mi parecer amor de Dios, como despues q̄ comencè a tener oracion me parecia a mi le he tenido, sino vna luz de parecerme todo de poca estima lo que se acaba, y de mucho precio los bienes q̄ se puedè ganar con ello, pues son eternos. Tambien me oyò en esto su Magestad, q̄ antes de dos años estaua tal, q̄ aunq̄ no el mal de aquella suerte, creo no fue menos penoso y trabajoso el que tres años tuue como aora dirè. Venido el tièpo q̄ estaua aguardando en el lugar que digo, que estaua cõ mi hermana para curarme, lleuaronme cõ harto cuidado de mi regalo, mi padre, y hermana. y aquella monja mi amiga, q̄ auia salido conmigo, que era mui mucho lo que me queria. Aqui començò el demonio a descomponer mi alma, aunque Dios sacò dello harto bien. Estaua vna persona de la Iglesia que residia en aquel lugar adonde me fui a curar, de harto buena calidad y entendimiento, tenia letras, aunque no muchas. Yo comenceme a confesar con el, q̄ siempre fui amiga de letras, aunque gran daño hizieron a mi alma confesores medio letrados, por que no los tenia de tã buenas letras como quisiera. He visto por experiencia, q̄ es mejor siendo virtuosos, y de santas costùbres no tener ningunas, que tener pocas, porque ni ellos se fian de si, sin preguntar a quien las tenga buenas, ni yo me fiara: y buen letrado nunca me engañò: estotros tã poco me deuián querer engañar, si no q̄ no sabian mas: yo pensaua q̄ si, y que no era obligada a mas de creerlos, como era cosa ancha lo q̄ me dezian, y de mas libertad, que si fuera apretada, yo soi tan ruin q̄ buscara otros. Lo q̄ era pecado venial, dezianme q̄ no era ninguno. Lo q̄ era grauiísimo mortal, q̄ era ve

mal. Esto me hizo tanto daño, q̄ no es mucho lo diga aqui, para auiso de otras de tã gran mal, q̄ para delante de Dios, biẽ veo no me es disculpa, q̄ bastauã ser las cosas de su natural no buenãs, para q̄ yo me guardara dellas. Creo permitio Dios por mis pecados, ellos se engañassen, y me engañassen a mi: yo engañè a otras hartas, con dezir lo mismo q̄ a mi me auia dicho. Durè en esta ceguedad, creo, mas de diez y siete años, hasta que vn padre Dominico gran letrado me desengañò en cosas, y los de la Cõpañia de Iesus del todo me hizieron tanto temer, agrauandome tan malos principios, como despues dirè. Pues començandome a confesar cõ este que digo, el se aficionò en estremo a mi, porque entonces tenia poco que confesar, para lo que despues truee, ni lo auia tenido despues de monja. No fue la aficion deste mala, mas de demasiada aficion venia a no ser buena: tenia entèdido de mi, que no me determinaria a hazer cosa contra Dios que fuesse graue por ninguna cosa, y el tambien me asseguraua lo mismo, y asì era mucha la conuersacion. Mas en mis tratos entonces, con el embeueçimiento de Dios que traia, lo que mas gusto me daua, era tratar cosas del: y como era tan niña, haziale confusion vèr esto; y con la gran voluntad que me tenia, començo a declarar me su perdicion; y no era poca, porque auia casi siete años que estaua en mui peligroso estado con aficion, y trato con vna muger del mismo lugar, y con esto dezia Missa. Era cosa tan publica, que tenia perdida la honra y la fama; y nadie le osaua hablar contra esto. A mi hizo seme tan gran lastima. porq̄ le queria mucho, que esto tenia yo de gran liuiandad, y ceguedad, que me parecia virtud ser agradecida, y tener lei a quien me queria: maldita sea tal lei

lei, que se estiende hasta ser contra la de Dios. Es vn desatino que se vsa en el mundo, que me desatina, que deuemos todo el bien que nos hazē a Dios, y tenemos por virtud, aunque sea ir contra el, no quebrantar esta amistad. O ceguedad de mundo! Fuerades vos seruido, Señor, que yo fuera ingratisima contra todo el, y contra vos no lo fuera vn punto: mas ha sido todo al reues por mis pecados. Procurè saber, e informarme mas de personas de su casa; supe mas la perdicion, y vi que el pobre no tenia tanta culpa, porque la desventura de la muger le tenia puestos hechizos en vn idolillo de cobre, que le auia rogado le traxesse por amor della al uello; y este nadie auia sido poderoso de podersele quitar. Yo no creo es verdad esto de hechizos determinadamente, mas dirè esto que yo vi, para auiso de q̄ se guarden los hombres de mugeres, q̄ este trato quieren tener: y crean, que pues pierden la verguença a Dios (que ellas mas que los hombres son obligadas a tener honestidad) q̄ ninguna cosa dellas pueden cōfiar, y que a trueco de llevar adelante su voluntad, y aquella aficion q̄ el demonio las pone, no miran nada. Aunque yo he sido tan ruin, en ninguna desta suerte yo no caí, ni jamas pretendi hazer mal, ni aunque pudiera, quisiera forçar la voluntad para que me la tuieran, porque me guardò el Señor desto; mas si me dexàra, hiziera el mal que hazia en los demas, que de mi ninguna cosa ai que fiar. Pues como supe esto, comence a mostrarle mas amor: mi intencion buena era, la obra mala, pues por hazer bien, por grande que sea, no auia de hazer vn pequeño mal. Tratauale mui de ordinario de Dios: esto deuia aprouecharle, aunque mas creo le hizo al caso el quererme mucho, porque por hazerme
pla-

plazer, me vino a dar el idolillo, el qual hize echar luego en vn rio. Quitado esto començò, como quien despierta de vn gran sueño, a irse acordado de todo lo que auia hecho aquellos años, y espantandose de si, doliendo de su perdicion, vino a començar a aborrecerla. Nuestra Señora le deuia ayudar mucho, q̄ era mui deuoto de su Concepcion, y en aquel dia hazia gran fiesta. En fin dexò del todo de verla, y no se hartaua de dar gracias a Dios, por auerle dado luz. A cabo de vn año en punto, desde el primer dia q̄ yo le vi, murio. Ya auia estado mui en seruicio de Dios, porque aquella aficion grande que me tenia, nunca entendí ser mala, aunq̄ pudiera ser con mas puridad: mas tambien huuo ocasiones para que sino se tuuiera mui delante a Dios, huuiera ofensas suyas mas graues. Como he dicho, cosa que yo entendiera era pecado mortal, no la hiziera entonces. Y pareceme, que le ayudaua a tenerme amor ver esto en mi; que creo todos los hombres deuen ser mas amigos de mugeres que veen inclinadas a virtud; y aun para lo que acá pretenden deuen de ganar con ellos mas por aqui, segun despues dirè. Tengo por cierto està en carrera de saluacion. Murio mui bié, y mui quitado de aquella ocasiõ: parece quiso el Señor que por estos medios se saluasse. Estuue en aquel lugar tres meses con grandísimos trabajos, porque la cura fue mas recia que pedia mi complexion, a los dos meses, a poder de medicinas me tenian casi acabada la vida; y el rigor del mal de coraçon de que me fui a curar, era mucho mas recio, que algunas vezes me parecia, con dientes agudos me asian del, tanto que se temio era ravia. Con la falta grande de virtud (porque ninguna cosa podia comer, sino era beuida, de gran hastio, calentura mui

conti-

cōtinua, y tan gastaada, porq̄ casi vn mes me auian da-
do vna purga cada dia) estaua tan abrasada que se me co-
mençaron a encoger los neruios, con dolores tan in-
comportables, que dia ni noche ningun sosiego podia
tener, y vna tristeza mui profunda. Con esta ganancia
me tornò a traer mi padre, adonde tornaron a vérme
medicos: todos me desahuciaron, que deziã sobre todo
este mal estaua etica. De esto se me daua a mi poco: los
dolores eran los que me fatigauan, porq̄ eran en vn ser
desde los pies hasta la cabeça, porque de neruios son
intolerables segū dezian los medicos, y mas como to-
dos se encogian, cierto si yo no lo huiera por mi culpa
perdido, era recio tormento. En esta reciedumbre no
estaria mas de tres meses, q̄ parecia imposible poder-
se sufrir tantos males juntos. Ahora me espanto, y tengo
por gran merced del Señor la paciencia que su Mage-
stad me dio, que se veia claro venir del. Mucho me apro-
uechò para tenerla, auer leído la historia de Iob en los
Morales de S. Gregorio; q̄ parece preuino el Señor cō
esto, y con auer començado a tener oraciõ, para q̄ yo lo
pudiesse lleuar con tanta conformidad. Todas mis pla-
ticas eran con el. Traia mui ordinario estas palabras
de Iob en el pēsamiéto, y dezialas: Pues recebimos los
bienes de la mano del Señor, porq̄ no sufriremos los
males? Esto parece me ponía esfuerço. Vino la fiesta de
N. Señora de Agosto; que hasta entonces desde Abril
auia sido el torméto, aunq̄ los tres postreros meses ma-
yor. Di priessa a confessarme, que siempre era mui ami-
ga de confessarme a menudo. Pensaron, que era miedo
de morir me; y por no me dar pena, mi padre no me de-
xò. O amor de carne demasiado! que aunque sea de
tan Catolico padre, y tan auisado, que lo era harto, que

no fue ignorancia, me pudiera hazer gran daño. Diome aquella noche vn parasismo, q̄ me durò estar sin ningun sentido quatro dias poco menos; en esto me dieron el Sacramento de la Vncion, y cada hora, o momento pensauan espiraua, y no hazian sino dezirme el Credo, como si alguna cosa entendiera: tenianme a vezes por tan muerta, que hasta la cera me hallè despues en los ojos. La pena de mi padre era grãde de no me auer dexado cõfessar, clamores y oraciones a Dios muchas; bendito sea el que quiso oirlas, q̄ teniendo dia y medio abierta la sepultura en mi monasterio esperando el cuerpo allà, y hechas las honras en vno de nuestros frailes fuera de aqui, quiso el Señor tornasse en mi, y luego me quise confessar. Comulgue con hartas lagrimas; mas a mi parecer, que no eran con el sentimiento y pena de solo auer ofendido a Dios; que bastara para saluarme, si el engaño que traia de los que me auian dicho no erã algunas cosas pecado mortal, que cierto he visto despues lo eran, no me aprouechara. Porque los dolores eran incomportables cõ que quedè el sentido poco, aunque la confesion entera, a mi parecer, de todo lo que entendi auia ofendido a Dios, que esta merced me hizo su Magestad entre otras, que nunca despues que comence a comulgar dexè cosa por confessar, que yo pensasse era pecado, aunque fuesse venial: mas sin duda me parece, que lo iba harto con ella mi saluacion, si entonces me muriera, por ser los confesores tan poco letrados por vna parte, y por otra y por muchas ser yo tan ruin. Es verdad cierto, que me parece estoi con tan gran espanto llegando aqui, y viendo como parece me resucitò el Señor, que estoi casi temblando entre mi. Pareceme fuera bien, o anima mia; que

que miraras del peligro que el Señor te auia librado, y ya que por amor no le dexaras de ofender, lo dexaras por temor, que pudiera otras mil vezes matarte en estado mas peligroso. Creo, no añado muchas en dezir otras mil, aunque me riña quien me mandò moderarse el contar mis pecados, y harto hermoſeados van. Por amor de Dios le pido, de mis culpas no quite nada, pues se ve mas aqui la magnificencia de Dios, y lo que sufre a vn alma. Sea bendito para siempre: plega a su Mageſtad, que antes me consume, que le dexe yo mas de querer.

CAPIT. VI. Trata de lo mucho que deuio al Señor en darle conformidad con tan grandes trabajos; y como como por medianero y Abogado al glorioso San Iosef, y lo mucho que le aprouechò.

Q Vedé deſtos quatro dias, de paraſiſmo de manera, que ſolo el Señor puede ſaber los incomportables tormentos que ſentia en mi. La lengua hecha pedaços de mordida. La garganta de no auer paſſado nada, y de la gran flaqueza, que me ahogaua, que aun el agua no podia paſſar. Toda me parecia eſtaua deſcoyuntada, y con grandíſſimo deſatino de cabeza. Toda encogida hecha vn ouillo, porque en esto parò el tormento de aquellos dias ſin poderme menear, ni braço, ni pie, ni mano, ni cabeza, mas que ſi eſtuuiera muerta, ſino me meneauã: ſolo vn dedo me parece podia menear de la mano derecha. Pues llegar a mi, no auia como, porque todo eſtaua tan laſtimado, que no lo podia ſufrir. En vna ſauana, vna
de

de vn cabo y otra de otro, me meneauan: esto fue hasta Pascua Florida. Solo tenia que sino llegauan a mi, los dolores me cessauan muchas vezes, y a cuenta de descansar vn poco me contaua por buena, que traia temor me auia de faltar la paciencia: y assi quedè mui contenta de verme sin tan agudos y continuos dolores, aunque a los recios frios de quartanas dobles con que quedè recissimas, los tenia incomportables, el hatio mui grande. Di luego tan gran priessa de irme al monasterio, que me hize llevar assi. A la que esperauan muerta, recibieron con alma; mas el cuerpo peor que muerto, para dar pena verle. El estremo de flaqueza no se puede dezir, que solos los huesos tenia: ya digo, que estar assi me durò mas de ocho meses: el estar tullida, aunque iba mejorando, casi tres años. Quando comencè a andar a gatas, alabaua a Dios. Todos los passè con gran conformidad; y sino fue estos principios, con gran alegria, porque todo se me hazia nonadà, comparado con los dolores y tormentos del principio: estaua mui conforme con la voluntad de Dios, aunque me dexasse assi siempre. Pareceme era toda mi ansia de sanar, por estar a solas en oracion, como venia mostrada, porque en la enfermeria no auia aparejo. Confessauame mui amenudo: trataua mucho de Dios, de manera que edificaua a todas, y se espantauan de la paciencia que el Señor me daua. Porque a no venir de mano de su Magestad, parecia imposible poder sufrir tanto mal con tanto contento. Gran cosa fue auerme hecho la merced en la oracion que me auia hecho, que esta me hazia entender que cosa era amarle: porque de aquel poco tiempo, vi nueuas en mi estas virtudes, aunque no fuertes, pues no bastaron a sustentarme.

me

me en justicia. No trataua mal de nadie por poco que fuesse, sino lo ordinario era escusar toda murmuracion, porque traia mui delante como no auia de querer, ni dezir de otra persona lo que no queria dixessen de mi: tomaua esto en harto estremo, para las ocasiones que auia, aunque no tan perfectamente, que algunas vezes quando me las dauan grandes, en algo no quebrasse; mas lo continuo era esto: y assi a las que estauan conmigo, y me tratauan persuadia tanto a esto, que se quedaron en costumbre. Vinose a entēder, que dōde yo estaua tenian seguras las espaldas, y en esto estauan con las que yo tenia amistad y deudo, y enseñaua, aunque en otras cosas tengo bien que dar cuenta a Dios del mal exemplo que les daua, plega a su Magestad me perdone, que de muchos males fui causa, aunque no con tan dañada intencion, como despues sucedia la obra. Quedōme deseo de soledad, amiga de tratar, y hablar en Dios; que si yo hallara con quien, mas contento y recreacion me daua, que toda la pulicia, o grosseria (por mejor dezir) de la conuersacion del mundo: comulgar y confessar mui mas amenudo, y desearlo: amiguissima de leer buenos libros: vn grandissimo arrepetimientto en auiendo ofendido a Dios, que muchas vezes me acuerdo q̄ no osaua tener oracion, porque temia la gr̄a disima pena q̄ auia de sentir de auerle ofendido, como vn gr̄a castigo. Esto me fue creciendo despues en tanto estremo, q̄ no se yo a q̄ comparar este tormento. Y no era poco ni mucho por temor jamas, sino como se me acordaua los regalos que el Señor me hazia en la oracion, y lo mucho que le deuia, y via quan mal se lo pagaua no lo podia sufrir, y enojauame en estremo de las muchas lagrimas que por la culpa lloraua, quando via
mi

mi poca enmienda, que ni bastauan determinaciones, ni fatiga, en que me via para no tornar a caer, en poniéndome en la ocasión: parecianme lagrimas engañosas, y pareciamer ser despues mayor la culpa, porque via la gran merced que me hazia el Señor, en darmelas, y tan gran arrepentimiento. Procuraua confessarme con breuedad, y a mi parecer hazia de mi parte lo que podia para tornar en gracia. Estaua todo el daño en no quitar de raiz las ocasiones, y en los Confessores que me ayudauan poco, que a dezirme en el peligro en que andaua, y que tenia obligacion a no traer aquellos tratos, sin duda creo, se remediara, porque en ninguna via sufriera andar en pecado mortal solo vn dia, si yo lo entédiera. Todas estas señales de temer a Dios me vinieron có la oraciõ, y la mayor era ir embuelto en amor, porque no se me ponía delante el castigo. Todo lo q̄ estuue tan mala me durò mucha guarda de mi conciencia quanto a pecados mortales. O valame Dios! que deseaua yo la salud para mas seruirle, y fue causa de todo mi daño. Pues como me vi tan tullida, y en tan poca edad, y qual me auian parado los medicos de la tierra, determinè acudir a los del cielo para que me sanassen, q̄ todavia deseaua la salud, aunque con mucha alegría lo lleuaua; y pensaua algunas vezes, que si estando buena me auia de condenar, que mejor estaua así; mas todavia pensaua, que seruiria mucho mas a Dios con la salud. Este es nuestro engaño, no nos dexar del todo a lo que el Señor haze, que sabe mejor lo que nos conuiene. Comencè a hazer deuociones de Missas, y cosas muy aprouadas de oraciones: que nunca fui amiga de otras deuociones que hazen algunas personas, en especial mugeres, con ceremonias, que yo no podria sufrir,

y a

y a ellas les hazia deuocion; despues se ha dado a entender no conuenian que eran supersticiosas : y tomè por abogado y señor al glorioso san Ioseph, y encomendeme inucho a el ; vi claro, que assi desta necessidad , como de otras mayores de honra, y perdida de alma, este padre, y señor mio me facò con mas bien que yo le sabia pedir . No me acuerdo hasta aora auerle suplicado cosa que la aya dexado de hazer. Es cosa que espáta las grandes mercedes que me ha hecho Dios por medio deste bienauéturado Santo, de los peligros que me ha librado, assi de cuerpo como de alma: que a otros Santos parece les dio el Señor gracia para socorrer en vna necessidad: a este glorioso Santo tengo experiencia q̄ socorre en todas; y que quiere el Señor darnos a entender, que assi como le fue sujeto en la tierra , que como tenia nombre de padre, siendo ayo le podia mandar, assi en el Cielo haze quáto le pide. Esto hã visto otras algunas personas a quien yo dezia se encomendassen a el tambien por experiencia : ya ai muchas que le son deuotas, de nueuo he experimentado esta verdad. Procuraua yo hazer su fiesta con toda la solenidad que podia, mas llena de vanidad que de espiritu, queriendo se hiziesse mui curiosamente , y bien, aunque con buen intento ; mas esto tenia malo, si algun bien el Señor me daua gracia que hiziesse, que era lleno de imperfeciones, y cõ muchas faltas: para el mal, y curiosidad, y vanidad tenia grã maña, y diligencia; el Señor me perdone. Querria yo persuadir a todos fueßé deuotos deste glorioso Santo por la grã experiéncia q̄ tégo de los bienes que alcança de Dios. No he conocido persona q̄ de veras le sea deuota, y haga particulares seruicios , que no la vea mas aprouechada en la virtud , porq̄ aprouecha

C en

en gran manera a las almas que a el se encomiendan. Pareceme ha algunos años, que cada año en su dia le pido vna cosa, y siempre la veo cumplida: si va algo torcida la petició el la endereça, para mas bien mio. Si fuera persona que tuuiera autoridad de escriuir, de buena gana me alargara en dezir mui por menudo las mercedes que ha hecho este glorioso Santo a mi, y a otras personas: mas por no hazer mas de lo que me mandaron, en muchas cosas serè corta mas de lo que quisiera, en otras mas larga que es menester; en fin como quien en todo lo bueno tiene poca discrecion. Solo pido por amor de Dios, que lo prueue quien no me creyere, y verà por esperiencia el gran bien que es encomendarse a este glorioso Patriarca, y tenerle deuocion; en especial personas de oracion, siempre le auian de ser aficionadas. Que no se como se puede pensar en la Reina de los Angeles, en el tiempo que tãto passò con el Niño Iesus, que no den gracias a S. Ioseph por lo biè que les ayudò en ellos. Quiè no hallare maestro que le enseñe oracion, tome este glorioso Santo por maestro, y no errarà en el camino. Plega al Señor, no aya yo errado en atreuerme a hablar en el; porque aunque publico ferle deuota, en los seruicios, y en imitarle sièpre he faltado. Pues el hizo como quien es en hazer de manera que pudiesse leuantarme, y andar, y no estar tullida, y yo como quien soi, en vsar mal desta merced. Quien dixera, que auia tan presto de caer despues de tantos regalos de Dios, despues de auer començado su Magestad a darne virtudes, que ellas mismas me despertauan a seruirle; despues de auerme visto casi muerta, y en tan gran peligro de ir condenada; despues de auerme resucitado alma y cuerpo, q̄ todos los que me

vie.

vierton, se espátauan de verme viua. Que es esto, Señor mio, en tan peligrosa vida hemos de viuir, q̄ escriuiendo estoi esto, y me parece, que con vuestro fauor, y con vuestra misericordia podria dezir lo que S. Pablo, aunque no cō esta perfeiō; Que no viuo yo ya, sino q̄ vos, Criador mio, viuis en mi, segun ha algunos años, q̄ a lo que puedo entender me teneis de vuestra mano, y me veo cō deseos, y determinaciones, y en alguna manera prouado por esperiencia en estos años en muchas cosas de no hazer cosa contra vuestra volūtad, por pequeña que sea, aunque deuo hazer hartas ofensas a vuestra Magestad sin entenderlo; y tambien me parece, q̄ no se me ofrecera cosa por vuestro amor, q̄ cō gran determinacion me dexe de poner a ella, y en algunas me auéis vos ayudado para que salga con ellas; y no quiero mundo, ni cosa del, ni me parece me da cōtēto cosa q̄ no salga de vos, y lo demas me parece pesada cruz. Bien me puedo engañar, y asì serà, que no tengo esto que he dicho, mas biē veis vos mi Señor, que a lo que puedo entender no miento, y estoi temiendo, y con mucha razon, si me auéis de tornar a dexar; porque ya se a lō que llega mi fortaleza, y poca virtud, en no me la estando vos dando siempre, y ayudando, para que no os dexe; y plega a vuestra Magestad, que aun aora no estè dexada de vos, pareciendome todo esto de mi. No se como queremos viuir, pues es todo tan incierto. Pareciame a mi, Señor mio, ya imposible dexaros tan del todo a vos, y como tantas vezes os dexè, no puedo dexar de temer; porque en apartandoos vn poco de mi, daua con todo en el suelo. Bendito seais por siempre, que aunque os dexaua yo a vos, no me dexastes vos a mi tan del todo, que no me tornasse a levantar, con darme

vos siempre la mano; y muchas vezes el Señor no la queria, ni queria entender, como muchas vezes me llamauades de nuevo, como aora dirè.

CAP. VII. Trata por los terminos que fue perdiendo las mercedes que el Señor le auia hecho, y quan perdida vida comencò a tener: dize los daños que acaen no ser mui encerrados los monasterios de las monjas.

PVES ASSI COMENCE De passatiempo en passatiempo, y de vanidad en vanidad, de ocasion en ocasion, a meterme tanto en mui grandes ocasiones, y andar tan estragada mi alma en muchas vanidades, que ya yo tenia verguença de en tan particular amistad, como es tratar de Oracion, tornarime a llegar a Dios; y ayudòme a esto, que como crecieron los pecados, comencòme a faltar el gusto, y regalo en las cosas de virtud. Via yo mui claro, Señor mio, que me faltaua esto a mi, por faltaros yo a vos. Este fue el mas terrible engaño que el demonio me podia hazer, debaxo de parecer humildad, que comencè a temer de tener Oraciõ, de verme tan perdida; y pareciame era mejor andar como los muchos, pues en ser ruin era de los peores, y rezar lo que estaua obligada, y bocalmente, que no tener Oracion mètal y tanto trato con Dios la que merecia estar con los demonios; y que engañaua a la gente, por que en lo exterior tenia buenas aparencias: y assi no es de culpar a la casa adonde estaua; porque con mi mãna procuraua me tuuiesse en buena opiniõ, aunque no de

de aduertencia, fingiendo Christianidad, porque en esto de hipocresia y vanagloria, gloria a Dios, jamas me acuerdo auerle ofendido (que yo entienda) que en viniendome el primer mouimiento, me daua tanta pena, que el demonio iba con perdida, y yo quedaua con ganancia, y así en esto mui poco me ha tentado jamas; por ventura si Dios permitiera me tentara en esto tan recio como en otras cosas, tambien cayera; mas su Magestad hasta aora me ha guardado en esto, sea por siempre bendito; antes me pesaua mucho de que me tuuiesse en buena opinion, como yo sabia lo lecreto de mi. Este no me tener por tan ruin venia de que me vian tan moça, y en tantas ocasiones apartarme muchas vezes a soledad a rezar, y leer mucho, y hablar de Dios. Amiga de hazer pintar su imagen en muchas partes, y de tener Oratorio, y procurar en el cosas que hiziesse deuocion. No dezir mal, y otras cosas desta suerte que tenian aparécia de virtud, y yo que de vana me sabia estimar en las cosas que en el mundo se suelen tener por estima. Con esto me dauan tanta, y mas libertad que a las mui antiguas, y tenian gran seguridad de mi: porque tomar yo libertad, ni hazer cosa sin licencia, digo por agujeros, o paredes, o de noche, nunca me parece lo pudiera acabar conmigo en monasterio hablar desta suerte, ni lo hize, porque me tuuo el Señor de su mano. Pareciame a mi (que con aduertencia, y de proposito miraua muchas cosas) que poner la honra de tantas en auentura, por ser yo ruin, siendo ellas buenas, que era mui mal hecho, como si fuera bien otras cosas que hazia. A la verdad no iba el mal de tanto acuerdo como esto fuera, aunque era mucho. Por esto me parece a mi me hizo harto daño no

estar en monasterio encerrado, porque la libertad que
 las que eran buenas podian tener con bondad, porque
 no deuián mas, que no se prometia clausura, para mi
 que soi ruin, huierame cierto lleuado al infierno, si
 con tantos remedios y medios el Señor con mui par-
 ticulares mercedes suyas no me huiera sacado deste
 peligro; y así me parece lo es grandísimo, monaste-
 rio de mugeres con libertad, y que mas me parece es
 passo para caminar al infierno las que quisieren ser ruí-
 nes, que remedio para sus flaquezas. Esto no se tome
 por el mio; porque ai tantas que sirven mui de veras, y
 con mucha perfeccion al Señor, que no puede su Mage-
 stad dexar (segun es bueno) de fauorecerlas; y no es de
 los mui abiertos, y en el se guarda toda Religion, como
 de otros que yo se, y he visto. Digo, que me hazen gran
 lastima, que ha menester el Señor hazer particulares
 Hamamientos; y no vna vez, sino muchas, para que se
 saluen, segun estan autorizadas las honras y recreacio-
 nes del mundo, y tan mal entendido, a lo que está obli-
 gadas, que plega a Dios no tégan por virtud lo que es
 pecado, como muchas vezes yo lo hazia; y ai tan gran
 dificultad en hazerlo entender, que es menester el Se-
 ñor ponga mui de veras en ello su mano. Si los padres
 tomassen mi consejo ya que no quieran mirar a poner
 sus hijas adonde vayan camino de saluacion, sino con
 mas peligro que en el mundo, que lo miren, por lo que
 toca a su honra, y quietan mas casarlas mui baxamente,
 que meterlas en monasterios semejantes, sino son mui
 bién inclinadas, y plega a Dios aproueche, o se las tengá
 en su casa; porq̄ si quieren ser ruines, no se podrá encu-
 brir sino poco tiempo y acá mui mucho; y en fin lo descu-
 bre el Señor; y no solo dañan a si, sino a todas, y a las
 vezes

vezes las pobrecitas no tienen culpa, porq̄ se vā por lo q̄ hallan; y es lastima de muchas q̄ se quierē apartar del mundo, y pensando q̄ se van a seruir al Señor, y apartar de los peligros del mundo, se hallan en diez mūdos juntos, que ni saben como se valer, ni remediar, que la mocedad, y sensualidad, y demonio las combida, è inclina a seguir algunas cosas q̄ son del mismo mūdo. Vee alli q̄ lo tienē por bueno, a manera de dezir. Pareceme como los desventurados de los hereges en parte que se quieren cegar, y hazer entender que es bueno aquello que siguen, y que lo creen assi sin creerlo; porq̄ dentro de si tienen quien les diga, que es malo. O grandissimo mal! grandissimo mal de religiosos; no digo aora mas mugeres que hombres, adōde no se guarda religion: adonde en yn monasterio ai dos caminos de virtud y religion, y falta de religion, y todos casi se andan por igual; antes mal dixē por igual, que por nuestros pecados caminase mas el mas imperfecto, y como ai mas del, es mas fauorecido. Vase tã poco el de la verdadera religiō, q̄ mas ha de temer el fraile, y la monja q̄ ha de començar de veras a seguir del todo su llamamiēto a los misinos de su casa, q̄ a todos los demonios. Y mas cautela y disimulacion ha de tener para hablar en la amistad que se ha de tener cō Dios, q̄ en otras amistades, y voluntades q̄ el demonio ordena en los monasterios. Y no se de q̄ nos espantamos aya tantos males en la Iglesia; pues los que auian de ser los dechados para q̄ todos sacassen virtudes, tienē tã borrada la labor, q̄ el espiritu de los santos passados dexarō en las Religiones. Plega a la diuina Magestad pōga remedio en ello como vee que es menester, Amen. Pues començando yo a tratar estas conuersaciones, no me pareciēdo, como via que se vfauan,

que auia de venir a mi alma el daño y distrainiento, que despues entendi eran semejantes tratos; parecióme, q̄ cosa tan general como es este visitar en muchos monasterios, que no me haria a mi mas mal que a las otras que yo via eran buenas; y no miraua, que eran mui mejores; y que lo que en mi fue peligro, en otras no seria tanto, q̄ alguno dudo yo lo dexe de auer, aunque no sea sino tiempo mal gastado. Estando con vna persona bien al principio de conocerla, quiso el Señor darme a entender, que no me cōuenian aquellas amistades, y auisarme, y darme luz en tan gran ceguedad. Representòseme Christo delante con mucho rigor, dandome a entender lo que de aquello no le agradaua: vile con los ojos del alma mas claramente que le pudiera ver con los del cuerpo, y quedòme tan imprimeido, que ha esto mas de veinte y seis años, y me parece lo tengo presente. Yo quedè mui espantada y turbada, y no queria ver mas a con quié estaua. Hizome mucho daño no saber yo que era posible ver nada, sino era con los ojos del cuerpo, y el demonio que me ayudò a que lo creyese así, y hazerme entender que era imposible, y que se me auia antojado, y que podia ser el demonio, y otras cosas desta suerte; puestto que siempre me quedaua vn parecerme era Dios, y que no era antojo: mas como no era mi gusto yo me hazia a mi misma desmentir; y yo como no lo osè tratar con nadie, y tornò despues a auer gran importunacion, assegu randome que no era mal ver persona semejante, ni per dia honra, antes que la ganaua; tornè a la misma cōuersacion, y aun en otros tiempos a otras; porque fue muchos años los que tomaua esta recreacion pestilencial, que no me parecia a mi como estaua en ello, tan malo
como

S. M. TERESA DE IESVS. 41

como era, aunque a vezes claro via no era bueno, mas ninguna me hizo el distraimiento que esta que digo, porque la tuue mucha aficion. Estando otra vez con la misma persona, vimos venir házia nosotros, y otras personas que estauan alli tambien lo vieron, vna cosa a manera de sapo grande, con mucha mas ligereza que ellos suelen andar: de la parte q̄ el vino, no puedo yo entender pudiesse auer semejante sabandija en mitad del dia, ni nūca la ha auido, y la operacion que se hizo en mi, me parece no era sin misterio; y tã poco esto se me olvidò jamas. O grandeza de Dios, y con quanto cuidado y piedad me estauades auisando de todas maneras, y que poco me aprouechò a mi! Tenia alli vna monja que era mi parienta, antigua, y gran sierua de Dios, y de mucha religion; esta tãbien me auisaua algunas vezes, y ño solo no la creia, mas disgustauame con ella, y pareciame se escãdalizaua sin tener porq̄. He dicho esto, para q̄ se entienda mi maldad, y la gran bondad de Dios, y quan merecido tenia el infierno, por tã gran ingratitude: y tambien porq̄ si el Señor ordenare, y fuere seruido, en algun tiempo lea esto alguna mōja, escarmiēten en mi; y les pido yo por amor de nuestro Señor huyan de semejantes recreaciones. Plega a su Magestad se desengañe alguna por mi, de quantas he engañado diziēdoles, que no era malo, y assegurado tan gran peligro con la ceguedad q̄ yo tenia, q̄ de proposito no las queria yo engañar; y por el mal exemplo que las di (como he dicho) fui causa de hartos males, no pensando hazia tanto mal. Estãdo yo mala en aquellos primeros dias, antes q̄ supiesse valerme a mi, me daua grandissimo deseò de aprouechar a los otros, tentacion mui ordinaria de los que comiençan: aunque a
mi

mi me sucedio bien. Como queria tanto a mi padre deseauale con el bien, que yo me parece tenia con tener oracion, que me parecia que en esta vida no podia ser mayor que tener oracion, y assi por rodeos como pude comencè a procurar con el la tuuiesse. Dile libros para este proposito: comò era tan virtuoso (como he dicho) assentòse tan bien en el este exercicio, que en cinco, o seis años (me parece seria) estaua tan adelante, que yo alabaua mucho al Señor, y dauame grandissimo consuelo. Eran grãdissimos los trabajos que tuuo (de muchas maneras) todos los passaua con grandissima conformidad. Iva muchas vezes a vèrme que se consolaua en tratar cosas de Dios. Ya despues que yo andaua tan distraida (y sin tener oracion) como vela pensana, que era la que solia, no lo pude sufrir sin desengañarle: porque estuue vn año, y mas sin tener oracion, pareciédome mas humildad; y esta, como despues dirè, fue la mayor tentacion que tuue, que por ella me iba a acabar de perder, que con la oracion vn dia ofendia a Dios, y tornaua otros a rēcogerme, y a apartarme mas de la ocasion. Como el bendito hombre venia cõ esto, haziaseme recio vèrle tan engañado en q̄ pensasse trataua con Dios como solia, y dixele: q̄ ya yo no tenia oracion, aunque no la causa: pusele mis enfermedades por inconueniente, que aunque sanè de aquella tan grande, siempre hasta aora las he tenido, y tengo bien grandes, aunque de poco acà, no con tanta reciedumbre, mas no se quitan de muchas maneras. En especial tuue veinte años vomitos por las mañanas, q̄ hasta mas de medio dia me acaecia no poder desayunarme, algunas vezes mas tarde; despues acà que frequento mas a menudo las comuniones, es a

la noche antes que me acueste con mucha mas pena, que tengo yo de procurarle con plumas, y otras cosas, porq̄ si lo dexo es mucho el mal que siento, y casi nunca esto i a mi parecer sin muchos dolores, y algunas vezes bien graues, en especial en el coraçon; aunque el mal que me tomaua mui continuo, es mui de tarde en tarde, perlesia recia, y otras enfermedades de calenturas q̄ solia tener, muchas vezes me hallo buena ocho años ha. Destos males se me da ya tan poco, q̄ muchas vezes me huelgo, pareciéndome en algo se sirue el Señor. Pues mi padre me creyò, que era esta la causa, como el no dezia mentira, y ya conforme a lo que yo trataba con el, no la auia de dezir. Dixele, porque mejor lo creyesse, que bien via yo que para esto no auia disculpa, que harto hazia en poder seruir el coro. Aunque tampoco esto era causa bastante para dexar cosa que no son menester fuerças corporales para ella, sino solo amor, y costumbre; que el Señor dà siempre oportunidad, si queremos. Digo siempre, que aunque con ocasiones, y enfermedad algunos ratos impida para muchos ratos de soledad, no dexa de auer otros q̄ ay salud para esto, y en la mesma enfermedad: y ocasiones es la verdadera oracion, quãdo es alma q̄ ama, en ofrecer aquello, y acordarse por quien lo passa, y cõformarse con ello, y mil cosas que se ofrecen; aqui exercita el amor, que no es por fuerça que ha de auerla, quãdo ay tiẽpo de soledad, y lo demas no ser oraciõ. Con vn poquito de cuidado grandes bienes se hallan en el tiempo que con trabajos el Señor nos quita el tiempo de la oracion, y assi los auia yo hallado, quando tenia buena conciencia. Mas el con la opinion que tenia de mi, y el amor que me tenia, todo me lo creyò, antes me

huuo

huno lastima: mas como el estaua ya en tan subido estado, no estaua despues tanto conmigo, sino como me auia visto, ivase, que dezia era tiempo perdido; como yo le gastaua en otras vanidades, dauaseme poco. No fue solo a el, sino a otras algunas personas, las que procurè tuuiesse oracion. Aun andando yo en estas vanidades, como las via amigas de rezar, las dezia como ternian meditacion, y les aprouechaua, y dauales libros; porque este deseo de que otras siruiesse a Dios, desde que comence oracion (como he dicho) le tenia. Pareciame a mi, que ya que yo no seruia al Señor, como lo entédia, que no se perdiessse lo que me auia dado su Magestad a entender, y que le siruiesse otros por mi. Digo esto para que se vea la gran ceguedad en que estaua, q̄ me dexaua perder a mi, y procuraua ganar a otros. En este tiempo dio a mi padre la enfermedad de que murio, que durò algunos dias. Fuile yo a curar estando mas enferma en el alma, q̄ el en el cuerpo, en muchas vanidades, aunque no de manera, que a quanto entendia estuuiesse en pecado mortal en todo este tiempo mas perdido que digo; porque entendiédolo yo, en ninguna manera lo estuuiera. Palsè har to trabajo en su enfermedad, creo le serui algo de los que el auia passado en las mias. Cō estar yo har to mala me esforçaua, y con que en faltarme el, me faltaua todo el bien, y regalo porque en vn ser me le hazia; tuue tan gran animo para no le mostrar pena, y estar hasta que murio, como si ninguna cosa sintiera, pareciendome se arrancaua mi alma, quando via acabar su vida porque le queria mucho. Fue cosa para alabar al Señor la muerte que murio, y la gana q̄ tenia de morirse; los consejos q̄ nos daua despues de auer recebido la Extre
ma-

manvncion, el encargarnos le encomendassemos a Dios, y le pidieffemos misericordia para el, y que siempre le siruiessemos, que mirassemos se acabaua todo; y con lagrimas nos dezia, la pena grande que tenia de no auerle seruido, que quisiera ser vn fraile; digo, auer sido de los mas estrechos que huiera. Tégo por mui cierto, que quinze dias antes le dio el Señor a entender no auia de viuir; porque antes destos, aunque estaua malo, no lo pensaua. Despues con tener mucha mejoría, y dezirlo los Medicos, ningun caso hazia dellos, sino entendia en ordenar su alma. Fue su principal mal de vn dolor grãdissimo de espaldas, que jamas se le quitaua; algunas vezes le apretaua tanto, q le congoxaua mucho. Dixele yo, que pues era tã deuoto de quando el Señor lleuaua la Cruz acuestas, que pensasse, su Magestad le queria dar a sentir algo de lo q auia passado con aquel dolor. Consolose tanto, que me parece nunca mas le oí quejar. Estuuó tres dias mui fulto el sentido. El dia que murio se le torno el Señor tã entero, que nos espantauamos: y le tuuo hasta que a la mitad del Credo, diziendole el mismo, espirò. Queddò como vn Angel; assi me parece a mi lo era el, a manera de dezir, en alma, y disposicion, que la tenia mui buena. No se para que he dicho esto, sino es para culpar mas mis ruindades despues de auer visto tal muerte, y entender tal vida; que por parecerme en algo a tal padre, la auia yo de mejorar. Dezia su Confessor, que era Dominico, mui gran letrado, que no dudaua de que se iria derecho al cielo, porque auia algunos años que le confessaua, y foaua su limpieza de conciencia. Este padre Dominico, que era mui bueno, y temeroso de Dios, me hizo harto prouecho, porq me confesse

fessè con el, y tomò hazer bien a mi alma con cuidado,
 y hazerme entender la perdicion que traia. Haziame
 comulgar de quinze a quinze dias, y poco a poco comē
 çandole a tratar, tratèle de mi oracion. Dixome, q̄ no
 la dexasse, q̄ en ninguna manera me podia hazer sino
 prouecho. Comencè a tornar a ella, aũque no a quitar
 me de las ocasiones, y nunca mas la dexè. Passaua vna
 vida trabajossima, porq̄ en la oracion entendia mas
 mis faltas. Por vna parte me llamaua Dios, por otra yo
 seguia al mundo. Dauanme gran contento todas las co
 sas de Dios. Tenianme atada las del mundo. Parece,
 que queria concertar estos dos contrarios, tan enemi
 go vno de otro, como es vida espiritual, y contentos,
 y gustos, y passatiempos sensuales. En la oracion pas
 saua gran trabajo, porque no andaua el espiritu señor,
 sino esclauo, y assi no me podia encerrar dentro de
 mi, que era todo el modo de proceder que lleuaua en
 la oracion, sin encerrar conmigo mil vanidades. Falsè
 assi muchos años, que aora me espanto, que sugeto bas
 tò a sufrir, que no dexasse lo vno, o lo otro; bien se que
 dexar la oracion, no era ya en mi mano, porque me
 tenia con las suyas, el que me queria para hazerme
 mayores mercedes. O valame Dios! si huiera de de
 zir las ocasiones que en estos años Dios me quitaua, y
 como me tornaua yo ameter en ellas, y de los peli
 gros de perder del todo el credito que me librò. Yo
 a hazer obras para descubrir la que era, y el Señor en
 cubrir los males, y descubrir alguna pequeña virtud si
 tenia, y hazerla grande en los ojos de todos, de manera
 que siempre me tenian en mucho: porque aũque algu
 nas vezes se traslucia mis vanidades, como veian otras
 cosas que les parecian buenas, no lo creian; y era que
 auia

S. M. TERESA DE IESVS. 47

auia ya visto el sabidor de todas las cosas, q̄ era menester assi para que en las que despues he hablado de su seruicio me diessen algun credito: y miraua su soberana largueza, no los grandes pecados, sino los deseos que muchas vezes tenia de seruirle, y la pena, por no tener fortaleza en mi para ponerlo por obra. O Señor de mi alma ! como podrè encarecer las mercedes q̄ en estos años me hizistes: y como en el tiempo que yo mas os ofendia, en breue me disponiades cō vn grãdissimo arrepentiẽto, para q̄ gustasse de vuestros regalos y mercedes. A la verdad tomauades, Rei mio, por medio el mas delicado, y penoso castigo, q̄ para mi podia ser, como quiẽ bien entẽdia lo q̄ me auia de ser mas penoso. Con regalos grãdes castigauades mis delitos. Y no creo digo de fatino, aunq̄ seria bien que estuiesse desatinada, tornando a la memoria aora de nuevo mi ingratitud, y maldad. Era tãto mas penosa para mi cõdiciõ recibir mercedes, quãdo auia caido en graues culpas, q̄ recibir castigos, q̄ vna dellas me parece cierto me deshazia y confundia mas, y fatigaua, q̄ muchas enfermedades, cõ otros trabajos hartos jũtos; porque lo postrero via lo merecia, y pareciame pagaua algo de mis pecados, aunque todo era poco segun ellos eran muchos: mas verme recibir de nuevo mercedes, pagãdo tan mal las recibidas, es vn genero de tormento para mi terrible, y creo para todos los q̄ tuuierẽ algũ conocimiento o amor de Dios; y esto por vna cõdicion virtuosa lo podemos acã sacar. Aqui eran mis lagrimas, y mi enojo de vèr lo que sentia, viẽdome de suerte, que estaua en vispera de tornar a caer, aunque mis determinaciones, y deseos entonces, por aquel rato digo, estauan firmes. Gran mal es vna alma sola
entre

entre tãtos peligros: pareceme a mi, que si yo tuuiera con quien tratar todo esto, que me ayudara a no tornar a caer, siquiera porverguẽça, ya que no la tenia de Dios. Por esso acõsejaria yo a los que tienen oracion, en especial al principio, procuren amistad, y trato con otras personas que traten de lo mismo: es cosa importantissima, aunq̃ no sea sino ayudar se vnos a otros con sus oraciones, quanto mas, que ai muchas mas ganancias. Y no se yo porque, pues de conuersaciones y volũtades humanas, aunque no sean mui buenas, se procuran amigos con quien descansar, y para mas gozar de contar aquellos plazer es vanos, se ha de permitir, que quien començare de veras a amar a Dios, y a seruirle, dexede de tratar con algunas personas sus plazer es, y trabajos, que de todo tienen los que tienen oracion. Por que si es de verdad el amistad que quiere tener con su Magestad, no aya miedo de vanagloria: y quãdo el primer mouimiẽto le acometa, saldra dello con merito: y creo, que el que tratando con esta intencion lo tratãre, que aprouecharã a si, y a los que le oyerẽ, y saldra mas enseñado, assi en entender, como en enseñar a sus amigos. El q̃ de hablar en esto si tuuiere vanagloria, tãbien la terna en oir Missa cõ deuocion, si le veen, y en hazer otras cosas, que so pena de no ser Christiano las ha de hazer, y no se han de dexar por miedo de vanagloria. Pues es tan importantissimo esto para almas q̃ no estan fortalecidas en virtud como tienen tãtos contrarios, y amigos para incitar al mal, que no se como lo encarecer. Pareceme, q̃ el demonio ha vsado deste ardid, como cosa que mui mucho le importa, que se escõdan tanto de que se entienda, que de veras quierẽ procurar amar, y contentar a Dios, como ha incitado se
des,

S. M. TERESA DE IESVS. 49

descubran otras voluntades mal honestas, con ser tan usadas, que ya parece se toma por gala, y se publican las ofensas que en este caso se hazen a Dios. No se si digo desatinos; si lo son, vueſta merced los rompa, y si no lo son, le suplico ayude a mi simpleza, con añadir aqui mucho: porque andan ya las cosas del seruicio de Dios tan flacas, que es menester hazerse espaldas vnos a otros los que le siruen, para ir adelante, segun se tiene por bueno andar en las vanidades y contentos del mundo, y para esto ay pocos ojos; y si vno comienza a darse a Dios, ay tantos que murmuren, que es menester buscar compania para defenderse, hasta que ya esten fuertes en no les petar de padecer; y sino veranse en mucho aprieto. Pareceme, que por esto deuián vsar algunos Santos irse a los desiertos; y es vn genero de humildad no fiar de si, sino creer, que para aquellos cō quien conuersa, le ayudará Dios: y crece la caridad con ser comunicada, y ay mil bienes que no los osaria dezir, sino tuuiesse gran experiencia de lo mucho que va en esto. Verdad es, que yo soi mas flaca y ruin que todos los nacidos, mas creo no perderá quien humillandose, aunque sea fuerte, no lo crea de si, y creyere en esto a quien tiene experiencia. De mi se dezir, que si el Señor no me descubriera esta verdad, y diera medios, para que yo muy ordinario tratara con personas que tienen oracion, que cayendo y leuantando iba a dar de ojos en el infierno, porque para caer auia muchos amigos que me ayudasen, para leuantarme hallauame tan sola, que aora me espanto como no estaua siempre caída, y alabo la misericordia de Dios, que era solo el que me daua la mano, sea bendito para siempre jamas, Amen.

D

C A P.

CAPIT. VIII. Trata del gran bien que le hizo no se apartar del todo de la oracion para no perder el alma, y quan excelente remedio es para ganar lo perdido; persuade a que todos la tengan. Dize como es tan gran ganancia, y aunque la tornen a dexar, es gran bien vsar algun tiempo de tan grande joya.

NO Sin causa he ponderado tanto este tiempo de mi vida, que bien veo no darà a nadie guito ver cosa tan ruin, que cierto querria me aborreciessen los que esto leyessen de ver vn alma tan pertinaz, e ingrata, con quien tantas mercedes le ha hecho, y quisiera tener licencia para dezir las muchas vezes que en este tiempo faltè a Dios, por no estar arrimada a esta fuerte coluna de la oracion. Passè este mar tempestuoso casi veinte años con estas caidas, y con leuantarme, y mal, pues tornaua a caer, y en vida tan baxa de perfeccion, que ningun caso casi hazia de pecados veniales, y los mortales aunque los temia, no como auia de ser, pues no me apartaua de los peligros: se dezir, que es vna de las vidas penosas, que me parece se puede imaginar, porque ni yo gozaua de Dios, ni traia contento en el mundo: quando estaua en los contentos del mundo, el acordarme de lo que deuia a Dios era con pena: quando estaua con Dios las aficiones del mundo me desaffogauan: ello es vna guerra tan penosa, que no se como vn mes la pude sufrir, quanto
mas

S. M. TERESA DE IESVS. 51

mas tantos años Con todo veo claro la gran misericordia q̄ el Señor hizo conmigo, ya que auia de tratar en el mundo, q̄ tuuiesse animo para tener oraciõ; digo animo, porque no se yo para que cosa de quantas ay en el es menester mayor que tratar traicion al Rey, y saber que lo sabe, y nunca se le quitar de delante. Porque puesto que siempre estamos delante de Dios, pareceme a mi es de otra manera los que tratan de oracion; porque estan viendo que los mira; que los demas podra ser esten algunos dias, que aun no se acuerden que los ve Dios. Verdad es, que en estos años huuo muchos meses, y creo alguna vez año, que me guardaua de ofender al Señor, y me daua mucho a la oracion, y hazia algunas y hartas diligencias para no le venir a ofender: (porque va todo lo que escriuo dicho cõ toda verdad, trato aora esto:) mas acuerdase me poco de stos dias buenos, y asì deuián ser pocos, y muchos de los ruines: ratos grandes de oracion pocos dias se passauan sin tener los, sino era estar mui mala, o mui ocupada. Quando estaua mala, estaua mejor con Dios; procuraua, que las personas q̄ tratauan conmigo lo estuuiessen, y suplicaua al Señor, hablaua muchas vezes en el. Asì, que sino fue el año que tengo dicho en veinte y ocho años que ha que comence oracion, mas de los diez y ocho passè esta batalla, y contienda de tratar con Dios y con el mundo. Los demas que aora me quedan, por dezir mudòse la causa de la guerra, aunque no ha sido pequeña; mas con estar a lo que pienso en seruicio de Dios, y conocimiento de la vanidad que es el mundo, todo ha sido suauè, como dire despues. Pues para lo q̄ he tanto contado esto, es, lo vno (como he ya dicho) para que se vea la misericordia de Dios, y mi ingratitude;

y lo otro, para que se entienda el gran bien que haze Dios a vn alma que la dispone para tener oracion con voluntad, aunque no estè tan dispuesta como es menester, y como si en ella persevera, por pecados, y tentaciones, y caidas de mil maneras que ponga el demonio, en fin tengo por cierto la saca el Señor a puerto de saluacion, como (a lo que agora parece) me ha sacado a mi, plega a su Magestad no me torne yo a perder. El bien que tiene quien se exercita en oracion, ay muchos santos y buenos que lo han escrito, digo oracion mental, gloria sea a Dios por ello: y quando no fuera esto, aunque soi poco humilde, no tan soberuia que en esto osara hablar. De lo que yo tengo experienciapuedo dezir, y es, que por males que haga quien la ha comenzado, no la dexa, pues es el medio por donde puede tornarse a remediar, y sin ella serà mui mas dificultoso: y no le tiète el demonio por la manera que a mi, a dexarla por humildad; crea que no pueden faltar sus palabras, que en arrepintiendonos de veras, y determinandonos a no le ofender, se torna la amistad que estaua, y a hazer las mercedes que antes hazia, y a las vezes mucho mas, si el arrepentimiento lo merece: y quien no la ha comenzado, por amor del Señor le ruego yo, no carezca de tanto bien. No ay aqui que temer, sino que desear; porque quando no fuere adelante, y se esforçare a ser perfeto, que merezca los gustos y regalos que a estos da Dios, a poco ganar irà entendiendo el camino para el cielo; y si persevera, espero yo en la misericordia de Dios, que nadie le tomò por amigo, que no se lo pagasse; porque no es otra cosa oracion mental, a mi parecer, sino tratar de amistad, estando muchas vezes tratando a solas con quien sabemos nos

nos ama. Y si vos aun no le amais, porque para ser verdadero el amor, y que dure la amistad, han se de encontrar las condiciones, y la del Señor ya se sabe que no puede tener falta, la nuestra es ser viciosa, sensual, ingrata, y así no podeis acabar con vos de amarle tanto, porque no es de vuestra condicion, pero viendo lo mucho que os va en tener su amistad, y lo mucho que os ama, passad por esta pena de estar mucho con quien es tan diferente de vos. O bondad infinita de mi Dios, que parece os veo, y me veo desta fuerte! O regalo de los Angeles, que toda me querria quando esto veo deshazer en amaros; quan cierto es, sufrir vos a quien no os sufre que esteis con el! O que buen amigo hazeis Señor mio, como le vais regalando, y sufriendo, y esperais a que se haga a vuestra condicion, y entretanto le sufris vos la suya! Tomais en cuenta, mi Señor, los ratos que os quiere, y con vn punto de arrepentimiento olvidais lo que os ha ofendido. He visto esto claro por mi, y no veo Criador mio, porque todo el mundo no se procure llegar a vos por esta particular amistad. Los malos, que no son de vuestra condicion, se deuen llegar para que los hagais buenos, con que os sufran esteis con ellos siquiera dos horas cada dia, aunque ellos no estén con vos, sino con mil rebuel-
tas de cuidados y pensamientos de mundo como yo hazia. Por esta fuerça que se hazen a querer estar en tan buena compañía (que en esto a los principios no pueden mas, ni despues algunas vezes) forçais vos Señor a los demonios para que no los acometan, y que cada dia tengan menos fuerça contra ellos, y daisela a ellos para vencer. Si que no matais a nadie, vida de todas las vidas de los que se fian de vos, y de los que

os quieren por amigo, sino sustentais la vida del cuerpo con mas salud, y daisla al alma? No entiendo esto, que temen los que temen començar oracion mental, ni se de que han miedo. Bien haze de ponerle el demonio para hazernos el de verdad mal, si con miedos me haze no piense en lo que he ofendido a Dios, y en lo mucho que le deuo, y en que ay infierno, y ay gloria, en los grandes trabajos y dolores que passò por mi. Esta fue toda mi oracion, y ha sido quanto anduue en estos peligros; y aqui era mi pensar quando podia, y mui muchas vezes algunos años tenia mas cuenta con desear se acabasse la hora que tenia por mi de estar, y escuchar quando daua el relox, que no en otras cosas buenas: y hartas vezes no se que penitencia graue se me pusiera delante, que nõ la acometiera de mejor gana, que recogerme a tener oracion. Y es cierto, que era tan incomportable la fuerça que el demonio me hazia, o mi ruin costumbre, que no fuesse a la oracion, y la tristeza que me daua en entrando en el oratorio, que era menester ayudarme de todo mi animo (que dizen no le tengo pequeño, y se ha visto que me le dio Dios harto mas que de muger, sino que le he empleado mal) para forçarme, y en fin me ayudaua el Señor. Y despues que me auia hecho esta fuerça, me hallaua con mas quietud y regalo, que algunas vezes que tenia deseo de rezar. Pues si a cosa tan ruin como yo, tanto tiempo sufrio el Señor, y se vee claro, que por aqui se remediaron todos mis males, que persona por mala que sea podra temer? Porque por mucho que lo sea, no lo será tantos años despues de auer recebido tantas mercedes del Señor. Ni quien podra desconfiar, pues a mi tanto me sufrio, solo porque deseaua y procuraua

curaua algun lugar y tiempo para que estuuiesse conmigo; y esto muchas vezes sin voluntad, por gran fuerza que me hazia, o me la hazia el mismo Señor. Pues si a los que no le firuen, sino que le ofenden, les està tan bien la oracion, y les es tan necessaria, y no puede nadie hallar con verdad daño que pueda hazer, que no fuera mayor el no tenerla; los que firuen a Dios, y le quieren seruir, porque lo han de dexar? Por cierto sino es por passar con mas trabajo los trabajos de la vida, yo no lo puedo entender, y por cerrar a Dios la puerta para que en ella no les dè contento. Cierto los he lastima. Que a sí costa firuen a Dios! Porque a los que tratan la oracion, el mismo Señor les haze la costa, pues por vn poco de trabajo da gusto para que con el se passien los trabajos. Porque destos gustos que el Señor da a los que perseverã en la oraciõ se tratarã mucho, no digo aqui nada: solo digo, que para estas mercedes tan grandes que me ha hecho a mi, es la puerta la oracion; cerrada esta, no se como las harã, porque aunque quiera entrar a regalarse con vn alma, y regalarla, no ai por donde, que la quiere sola y limpia, y con gana de recibirlas. Si le ponemos muchos tropieços, y no ponemos nada en quitarlos, como ha de venir a nosotros, y queremos nos haga Dios grandes mercedes? Para que vean su misericordia, y el gran bien que fue para mi no auer dexado la oracion y lecion dirè aqui, pues va tanto en entenderlo, la bateria que da el demonio a vn alma para ganarla, y el artificio y misericordia con que el Señor procura tornarla a sí: y se guarden de los peligros que yo no me guardè. Y sobre todo, por amor de nuestro Señor, y por el grande amor con que anda grangeando tornarnos a sí, pido yo se guarden de las

ocasiones, porque puestos en ellas no ai que fiar donde tantos enemigos nos combaten, y tantas flaquezas ay en nosotros para defendernos. Quisiera yo saber figurar la cautiuidad que en estos tiempos traia mi alma, porq̄ bien entendia yo, que lo estaua, y no acabaua de entēder en que, ni podia creer del todo, que lo que los confesores no me agrauauan tanto, fuesse tan malo como yo lo sentia en mi alma. Dixome vno yendo yo a el con escrupulo, que aunque tuuiesse subida contemplacion, no me eran inconuiniente semejantes ocasiones y tratos. Esto era ya a la pōstre, q̄ yo iba con el fauor de Dios apartandome mas de los peligros grādes, mas no me quitaua del todo de la ocasion. Como me vian con buenos deseos, y ocupacion de oracion, pareciales hazia mucho; mas entendia mi alma que no era hazer lo que era obligada por quien deuia tanto: lastima la tengo aora de lo mucho que passò, y el poco socorro que de ninguna parte tenia, sino de Dios, y la mucha salida que le dauan para sus passatiempos y contentos cō dezir eran licitos. Pues el tormento en los sermones no era pequeño, y era aficionadissima a ellos, de manera q̄ si via alguno predicar con espiritu, y bien, vn amor particular le cobraua sin procurarlo yo, que no se quien me le ponía: casi nunca me parecia tan mal sermon, que no le oyesse de buena gana, aunque al dicho de los que le oian no predicasse bien. Si era bueno, era me particular recreacion. De hablar de Dios, o oír del, casi nunca me cansaua: esto despues que comencé oracion. Por vn cabo tenia gran consuelo en los sermones, por otro me atormentaua, porque alli entendia yo que no era la que auia de ser con mucha parte. Suplicaua al Señor me ayudasse; mas deuia faltar, a lo q̄ aora me parece,
de

de no poner en todo la confiança en su Magestad, y perderla de todo punto de mi. Buscava remedio; hazia diligencias; mas no deuia entender, que todo aprouechaua poco, si quitada de todo punto la confiança de nosotros, no la ponemos en Dios. Descava viuir, que bien entendia que no viuia, sino que peleaua con vna sombra de muerte; y no auia quien me diesse vida, y no la podia yo tomar; y quien me la podia dar tenia razon de no socorrerme, pues tantas vezes me auia tornado a si, y yo dexadole.

CAP. IX. Trata porquè terminos començò el Señor a despertar su alma, y darle luz en tan grandes tinieblas, y a fortalecer sus virtudes para no ofenderle.

PVES Ya andaua mi alma cansada, y aunque queria, no la dexauan descansar las ruines costumbres que tenia. Acaeciome, que entrando vn dia en el oratorio, vi vna imagen que auian traído alli a guardar, que se auia buscado para cierta fiesta que se hazia en casa. Era de Christo mui llagado, y tan deuota, que en mirandola toda me turbò de verle tal; porque representaua bien lo que passò por nosotros. Fue tanto lo que senti, de lo mal que auia agradecido aquellas llagas, que el coraçon me parece se me partia; y arrojeme cabe el con grandissimo derramamiento de lagrimas, suplicandole me fortaleciesse ya de vna vez, para no ofenderle. Era yo mui deuota de la gloriosa Madalena, y mui muchas vezes pensaua en su conuersion, en especial quando comulgaua, que
como

como sabia estaua alli cierto el Señor dentro de mi, poniame a sus pies, pareciendome no eran de desechar mis lagrimas; y no sabia lo que dezia, que harto hazia quien por si me las consentia derramar, puestas tan presto se me olvidaua aquel sentimiento; y encomendauame a aquesta gloriosa santa, para que me alcançasse perdõ: mas esta postrera vez desta imagen que digo, me parece me aprouechò mas, porque estaua ya mui desconfiada de mi, y ponía toda mi confianza en Dios. Pareceme le dixè entonces, que no me auia de leuantar de alli, hasta que hiziesse lo que le suplicaua. Creo cierto me aprouechò, porque fui mejorando mucho desde entonces. Tenia este modo de oracion, que como no podia discurrir con el entendimiento, procuraua representar a Christo dentro de mi, y hallauame mejor, a mi parecer, en las partes adonde le via mas solo. Pareciame a mi, que estando solo y afligido, como persona necesitada, me auia de admitir a mi. Destas simplicidades tenia muchas; en especial me hallaua mui bien en la oracion del Huerto; alli era mi acompañarle. Pensaua en aquel sudor y afficcion que alli auia tenido; si podia, deseaua limpiarle aquel tan penoso sudor; mas acuerdome que jamas osaua determinarme a hazerlo, como se me representauan mis pecados tan graues. Estauame alli lo mas que me dexauan mis pensamientos con el, porque eran muchos los que me atormentauan. Muchos años, las mas noches, antes que me durmiesse, quando para dormir me encomendaua a Dios, siempre pensaua vn poco en este passo de la oracion del Huerto, aun desde que no era monja, porque me dixeron se ganauan muchos perdones: y tengo para mi, que por aqui ganò mucho mi alma: porque

S. M. TERESA DE IESVS. 59

que comencè a tener oracion sin saber que era: y ya la costumbre tan ordinaria me hazia no dexar esto, como el no dexar de santiguarme para dormir. Pues tornando a lo que dezia del tormento que me dauan los pensamientos, esto tiene este modo de proceder sin discurso de entendimiento, que el alma ha de estar mui ganada, o perdida; digo perdida la consideracion; en aprouecharlo, aprouechan mucho, porque es todo amar. Mas para llegar aqui, es mui a su costa, saluo a personas que quiere el Señor mui breue llegarlas a oracion de quietud, que yo conozco algunas: para las que van por aqui es bueno vn libro para presto recogerse. Aprouechauame a mi también ver campos, agua, flores; en estas cosas hallaua yo memoria del Criador; digo, que me despertauan, y recogian, y seruian de libro, y en mi ingratitud y pecados. En cosas del cielo, ni en cosas subidas, era mi entendimiento tan grossero, que jamas por jamas las pude imaginar, hasta que por otro modo el Señor me las representò. Tenia tan poca habilidad para con el entendimiento representar cosas, que sino era lo que via, no me aprouechaua nada de mi imaginacion, como hazen otras personas, que pueden hazer representaciones adonde se recogen. Yo solo podia pensar en Christo como hombre; mas es así, que jamas le pude representar en mi, por mas que leia su hermosura, y via imagenes, sino como quien està ciego, o a escuras, que aunque habla con alguna persona, y vee que està con ella, porque sabe cierto que està alli, digo que entiende, y cree que està alli, mas no le vee. Desta manera me acaecia a mi, quando pensaua en nuestro Señor. A esta causa era tan amiga de imagenes. Desventurados

dos de los que por su culpa pierden este bien; bien parece, que no aman al Señor, porque si le amaran, holgaranle de ver su retrato, como acá aun dà contento ver el de quien se quiere bien. En este tiempo me dieron las confesiones de san Agustín; que parece el Señor lo ordenò, porque yo no las procure, ni nunca las auia visto. Yo soi mui aficionada a san Agustín, porque el monasterio adonde estuue seglar era de su Orden; y tambien por auer sido pecador, que de los santos que despues de serlo el Señor tornò a sí, hallaua yo mucho consuelo, pareciendome en ellos auia de hallar ayuda, y que como los auia el Señor perdonado, podia hazer a mí: saluo, que vna cosa me desconsolaua, como he dicho, que a ellos sola vna vez los auia el Señor llamado, y no tornauan a caer, y a mí eran ya tantas, que esto me fatigaua; mas considerando en el amor que me tenia, tornaua a animarme, que de su misericordia jamas desconfiè, de mí muchas vezes. O valame Dios! como me espanta la reciedumbre que tuuo mi alma, con tener tantas ayudas de Dios; hazeme estar temerosa lo poco que podia conmigo, y quan atada me via para no me determinar a darme del todo a Dios. Como coméce a leer las confesiones, pareceme me via yo allí; coméce a encomendarme mucho a este glorioso santo. Quando lleguè a su conuersion, y lei como oyò aquella voz en el huerto, no me parece, sino que el Señor me la diò a mí, segun sintio mi coraçon; estuue por gran rato que toda me deshazia en lagrimas, y entre mí misma con gran afliccion, y fatiga. O que sufre vn alma, valame Dios, por perder la libertad que auia de tener de ser señora, y que de tormentos padece! Yo me admiro aora como podia viuir en tanto

tor-

tormento; sea Dios alabado, q̄ me dio vida para salir de muerte tan mortal: pareceme, que ganò grãdes fuerças mi alma de la diuina Magestad, y que deuia oir mis clamores, y auer lastima de tantas lagrimas. Coméçome a crecer la aficiõ de estar mas tiempo cõ el, y a quitarme de los ojos las ocasiones: porque quitadas, luego me boluia a amar a su Magestad; q̄ bien entẽdia yo, a mi parecer le amaua, mas no entẽdia en que estã el amar de veras a Dios, como lo auia de entender. No me parece acabaua yo de disponerme a quererle seruir, quando su Magestad me començaua a tornar a regalar. No parece sino que lo que otros procuran con gran trabajo adquirir, grangeaua el Señor conmigo, que yo lo quisiese recibir, q̄ era ya en estos postreros años, darme gustos y regalos. Suplicar yo me los diese, ni ternura de deuocion, jamas a ello me atreui, solo le pedia me diese gracia para que no le ofendiese, y me perdonasse mis grandes pecados. Como los via tan grandes, aun de sear regalos, ni gusto, nunca de aduertencia ofaua: harto me parece hazia su piedad, y con verdad hazia mucha misericordia conmigo en cõsentirme delante de sí, y traerme a su presencia, q̄ via yo, si tanto el no lo procurara, no viniera. Sola vna vez en mi vida me acuerdo pedirle gustos, estando con mucha sequedad; y como aduertí lo q̄ hazia, quedè tan confusa, que la misma fatiga de verme tan poco humilde, me dio lo que me auia atreuido a pedir: bien sabia yo era licito pedirlo, mas parecia-me a mí, q̄ lo es a los que estan dispuestos, con auer procurado lo q̄ es verdadera deuocion con todas sus fuerças, que es no ofender a Dios, y estar dispuestos y determinados para todo bien. Pareciame, q̄ aquellas mis lagrimas eran mugeriles, y sin fuerça, pues no alcançaua
con

cō ellas lo q̄ deseaua. Pues con todo creo me valieron, porque como digo, en especial despues destas vezes de tan gran compuncion, y fatiga de mi coraçon, comencè mas a darme a oracion, y a tratar menos en cosas que me dañassen, aunque aun no las dexaua del todo, sino como digo, fueme ayudando Dios a desviarme, como no estaua su Magestad esperando sino algun aparejo en mi, fueron creciendo las mercedes espirituales, de la manera que dire. Cosa no vsada darlas el Señor, sino a los que estan en mas limpieza de conciencia.

CAP. X. Comiença a declarar las mercedes que el Señor la hazia en la oracion, y en lo que nos podemos nosocros ayudar, y lo mucho que importa que entendamos las mercedes que el Señor nos haze. Pide a quien esto embia, que de aqui adelante sea secreto lo que escriuiere, pues la mandan diga con particularmente las mercedes que le haze el Señor.

TENIA Yo algunas vezes, como he dicho (aun que con mucha breuedad passaua) comienço de lo que aora dire. Acaeciame en esta representacion que hazia de ponerme cabe Christo, que he dicho, y aun algunas vezes leyendo, venirme a deshora vn sentimiento de la presencia de Dios, que en ninguna manera podia dudar que estaua dentro de mi, o yo toda engolfada en el: esto no era manera de vision, creo lo llaman mistica Teologia, suspende el alma de suerte, que toda parecia estar fuera
de

de si. Ama la voluntad, la memoria me parece està casi perdida, el entendimiento no discurre a mi parecer; mas no se pierde, mas como digo no obra, ¶ sino està como espantado de lo mucho que entiende, porque quiere Dios entienda que de aquello que su Magestad le representa ninguna cosa entiende. Primero auia tenido muy continuo vna ternura, que en parte algo della me parece se puede procurar: vn regalo, que ni bien es todo sensual, ni bien espiritual, todo es dado de Dios. Mas parece para esto nos podemos mucho ayudar con cõsiderar nuestra baxeza, y la ingratitude que tenemos con Dios, lo mucho que hizo por nosotros, su passion con tan graues dolores, su vida tan affligida, en deleitarnos de ver sus obras, su grandeza, lo que nos ama, otras muchas cosas que quien con cuidado quiere aprouechar tropieça muchas vezes en ellas, aunque no ande cõ mucha aduertencia: si con esto ay algun amor, regalase el alma, enternese el coraçon, vienẽ lagrimas, algunas vezes parece las facamos por fuerça, otras el Señor parece nos la haze, para no poder nosotros resistirlas. Parece nos paga su Magestad aquel cuidadito con vn don tan grande como es el consuelo que dà a vn alma ver, q̃ llora por tan gran Señor: y no me espanto, que le sobra la razon de consolarse. Huelgase alli, regalase. Parece-me bien esta comparacion que aora se me ofrece; que son estos gozos de oracion, como deuen ser los q̃ estan en el cielo, q̃ como no hã visto mas de lo q̃ el Señor cõforme a lo q̃ merecẽ, quiere q̃ veã, y ven sus pocos meritos, cada vno està contento cõ el lugar en que està, cõauer tan grandissima diferencia de gozar a gozar en el cielo, mucho mas que acã ay de vnos gozos espirituales a otros, que es grandissima. Y verdaderamente vna

alma

Dizẽ que no obra el entendimiento, porq̃ como ha dicho, no discurre de vnas cosas en otras, ni saca consideraciones, por que le tiene ocupado entonces lagrada deza del bien que se le pone delante: pero en realidad de verdad si obra, pues pone los ojos en lo que se le presenta, y conoce que no lo puede entender como es. Presdize, no obra, esto es, no discurre, sino està como espantado de lo mucho que entiende: esto es de la grandeza del objeto, q̃ ve, no porq̃ entienda mucho del si no porq̃ ve q̃ es tanto el en si, q̃ no le puede enteramente entender.

alma en sus principios, quando Dios le haze esta merced, ya casi le parece no ay mas que desear, y se da por bien pagada de todo quanto ha seruido; y sobrale la razon, que vna lagrima destas, que como digo, casi nos las procuramos (aunque sin Dios no se haze cosa) no me parece a mi que con todos los trabajos del mundo se puede comprar, porque se gana mucho con ellas; y que mas ganancia que tener algun testimonio que contentamos a Dios. Así que quien aqui llegue, alabele mucho, conozcáse por mui deudor, porque ya parece le quiere para su casa, y escogido para su Reino, sino torna atras. No cure de vnas humildades que ay, de que pienso tratar, que le parece humildad no entéder, que el Señor les va dando dones. Entendamos bien, como ello es, que nos los da Dios sin ningun merecimiento nuestro, y agradezcamoslo a su Magestad, porque sino conocemos que recebimos, no despertaremos a amar: y es cosa mui cierta, que mientras mas vemos estamos ricos, sobre conocer somos pobres, mas aprouechamiento nos viene, y aun mas verdadera humildad: lo demas es acouardar el animo a parecer que no es capaz de grandes bienes, si en comenzando el Señor a darse los, comienza el a atemorizarse cō miedo de vanagloria. Creamos, que quien nos dà los bienes, nos darà gracia, para que en comenzando el demonio a tentar en este caso, le entendamos, y fortalezca para resistirle; digo si andamos con llaneza delante de Dios, pretendiendo contentar solo a el, y no a los hōbres. Es cosa mui clara que amamos mas a vna persona, quando mucho se nos acuerda las buenas obras que nos haze. Pues si es licito y tan meritorio, que siépre tengamos memoria q̄ tenemos de Dios el ser, y q̄ nos crió de nonada, y que nos sustenten.

fustêta, y todos los demas beneficios de su muerte, y trabajos, que mucho antes que nos criasse los tenia hechos por cada vno de los que aora viuen, porque no serà lícito q̄ entienda yo, vea, y cõsidere muchas vezes, que solia hablar en vanidades, y q̄ aora me ha dado el Señor, q̄ no querria sino hablar en el? He aqui vna joya q̄ acordádonos que es dada, y ya la possleemos, forçado cõbida a amar, q̄ es todo el bié de la oraciõ fundada sobre humildad. Pues q̄ serà quãdo vea en su poder otras joyas mas preciosas, como tiené ya recibidas algunos fieruos de Dios, de menos precio del mûdo, y aun de si mismos: està claro, q̄ se hã de tener por mas deudores, y mas obligados a seruir, y entêder que no teniamos nada desto, y a conocer la largueza del Señor, que a vn alma tã ruin y pobre, y de ningun merecimiêto como la mia, q̄ bastaua la primer joya destas, y sobraua para mi, quiso hazerme cõ mas riquezas que yo supiera desear. Es menester sacar fuerças de nueuo para seruir, y procurar no ser ingratos, porque cõ essa cõdicion las da el Señor, q̄ sino vñamos bien del tesoro, y del gran estado en que nos pone, nos lo tornará a tomar, y quedarnos hemos mui mas pobres, y darà su Magestad las joyas a quien luzga y aproueche cõ ellas a si, y a los otros. Pues como aprouecharà, y gastará cõ largueza el que no entiende que està rico. Es imposible conforme a nuestra naturaleza, a mi parecer, tener animo para cosas grãdes quiê no entiende està fauorecido de Dios: porque somos tã miserables, y tan inclinados a cosas de tierra, q̄ mal podra aborrecer todo lo de acá de hecho con gran desafimiento, quien no entiende tiene alguna prenda de lo de allà: porque con estos dones es adõde el Señor nos dà la fortaleza, q̄ por nuestros pecados nos otros perdr-

E mos

mos. Y mal desearà se descòtenten todos del, y le aborrezcã, y todas las demas virtudes grandes q̄ tienen los perfetos, sino tiene alguna prenda de amor que Dios le tiene, y jùtamente Fè viua. Porque es tan muerto nuestro natural, que nos vãmos a lo que presente vemos; y assi estos mismos fauores son los que despiertan la Fè, y la fortalecen. Ya puede ser, que yo como soi tan ruin juzgo por mi, que otros aura que no ayã menester mas de la verdad de la Fè para hazer obras mui perfectas, que yo como miserable todo lo he auido menester. Esto ellos lo dirã; yo digo lo que ha passado por mi, como me lo mandan; y sino fuere bien, romperalo a quien lo embio, que sabra mejor entender lo que va mal, que yo. A quien suplico por amor del Señor, lo que he dicho hasta aqui de mi ruin vida y pecados lo publique, deste aora doi licencia, y a todos mis confesores, que assi lo es a quien esto va; y si quisieren luego en mi vida, porque no engañe mas al mundo que piensan ai en mi algun bien; y cierto cierto con verdad digo a lo que aora entiendo de mi, que me dara gran consuelo. Para lo que de aqui adelante dixere no se la doi, ni quiero q̄ si a alguno lo mostraren digan quié es por quien passò, ni quien lo escriuio, q̄ por esto no me nombro a mi, ni a nadie, sino escriuirlo he todo lo mejor que pueda por no ser conocida, y assi lo pido por amor de Dios. Bastã personas tã letradas, y graues, para autorizar alguna cosa buena, si el Señor me diere gracia para dezirla, que si lo fuere, serà suya, y no mia, porq̄ yo sin letras y buena vida ni ser informada de letrado, ni de persona ninguna (porque solos los que me lo mandan escriuir sabèn que lo escriuo, y al presente no estã aqui, y escriuolo casi hurtando el tiempo, y con pena, porque me estor-

uo de hilar, y estoi en casa pobre, y con hartas ocupaciones: y si el Señor me diera mas habilidad y memoria, que aun con esta pudierame aprouechar de lo que he oido, y leído, mas es poquissima la que tengo: Jasi q̄ si algo bueno dixere, lo quiere el Señor para algũ bié, lo que fuere malo, sera de mi, y V. m. lo quitarà. Para lo vno, ni para lo otro, ningun provecho tiene dezir mi nombre: en vida està claro, que no se ha de dezir de lo bueno, en muerte no ai para que, sino para que pierda autoridad el bien, y no le dar ningun credito por ser dicho de persona tan baxa y tan ruin; y por pensar V. m. harà esto que por amor del Señor le pido, y los demas que lo han de vèr, escriuo con libertad; de otra manera seria con gran escrupulo, fuera de dezir mis pecados, q̄ para esto ninguno tengo; para lo demas basta ser muger para caerme las alas, quanto mas muger, y ruin. Y asì lo que fuere mas de dezir simplemente el discurso de mi vida, tome V. m. para sí, pues tanto me ha importunado escriua alguna declaracion de las mercedes que me haze Dios en la oracion si fuere cõforme a las verdades de nuestra santa Fè Catolica; y sino V. m. lo que me luego, que yo a esto me sugeto: y dire lo que passa por mi, para que quando sea conforme a esto podra hazer a V. m. algũ provecho; y sino desengañarà mi alma, para que no gane el demonio adonde me parece gano yo: que ya sabe el Señor (como despues dire) que siempre he procurado buscar quien me dé luz. Por claro que yo quiera dezir estas cosas de oracion, serà bien escuro para quien no tuuiere esperiencia. Algunos impedimentos dire, que a mi entender lo son para ir adelante en este camino, y otras cosas en que ai peligro de lo que el Señor me ha enseñado por esperiencia, y

despues tratadolo yo con grandes letrados y personas espirituales de muchos años, y veé que en solos veinte y siete años que ha que tengo oraciõ, me ha dado su Magestad la esperiencia con andar en tantos tropieços, y tan mal este camino que a otros en treinta y siete, y en quarenta y siete, que con penitencia, y siempre virtud han caminado por el. Sea bédito por todo, y siruase de mi por quien su Magestad es, q̄ bien sabe mi Señor, que no pretendo otra cosa en esto, sino q̄ sea alabado y engrandecido vn poquito, de ver, que en vn muladar tan fuzio, y de mal olor, hiziesse huerto de tã suaves flores. Plega a su Magestad, que por mi culpa no las torne yo a arrancar, y se torne a ser lo que era. Esto pido yo por amor del Señor le pida V.m. pues sabe la que soi con mas claridad que aqui me lo ha dexado dezir.

CAP. XI. Dize, en que està la falta de no amar a Dios con perfeccion en breue tiempo: comienza a declarar por vna comparacion que pone, quatro grados de oracion: va tratando aqui del primero: es muy prouechoso para los que comiençan, y para los que no tienen gusto en la oracion.

PUES Hablando aora de los que comiençan a ser siervos del amor (que no me parece otra cosa determinarnos a seguir por este camino de oracion al que tanto nos aino) es vna dignidad tan grande, que me regalo estrañamente en pensar en ella: porque el temor serui luego ya fuera, si en este primer estado vamos como hemos de ir. O Señor de mi alma, y bien mio! porque no quisistes que en determinandose

vn alma a amarnos con hazer lo que puede en dexarlo todo por mejor se emplear en este amor de Dios, luego gozasse de subir a tener este amor perfeto. Mal he dicho; auia de dezir, y quexarme porque no queremos nosotros, pues nuestra es toda la falta de no gozar luego con perfeccion este verdadero amor de Dios, que trae consigo todos los bienes. Somos tan caros, y tan tardios de darnos del todo a Dios, que como su Magestad no quiere gozemos de cosa tan preciada sin grã precio, no acabamos de disponernos. Bien veo, que no le ai con que se pueda comprar tan gran bien en la tierra; mas si hiziessemos lo que podemos, en no nos asir a cosa della, sino que todo nuestro cuidado, y trato faesse en el cielo, creo yo sin duda, mui en breue se nos daria este bien si en breue del todo nos dispusiessemos, como algunos Santos lo hizieron; mas parecenos, que lo damos todo; y es que ofrecemos a Dios la renta, o los frutos, y quedamonos con la raiz, y possession. Determinamonos a ser pobres, y es de gran merecimiento; mas muchas vezes tornamos a tener cuidado, y diligencia para que no nos falte no solo lo necessario, sino lo superfluo, y a grangear los amigos que nos lo den, y ponernos en mayor cuidado, y por ventura peligro, porque no nos falte, que antes teniamos en posseder la hazienda. Parece tambien, que dexamos la honra en ser Religiosos, o en auer ya començado a tener vida espiritual, y a seguir perfeccion; y no nos han tocado en vn punto de la honra, quando no se nos acuerda la hemos ya dado a Dios, y nos queremos tornar a alçar con ella, y tomarla como dizen de las manos, despues de auerle de nuestra voluntad al parecer hecho Señor. Asi cõ todas las otras cosas. Donosã manera de buscar

amor de Dios, y luego le queremos a manos llenas (a manera de dezir) ternos nuestras aficiones, ya que no procuramos efetuar nuestros defeos, y no acabarlos de levantar de la tierra, y muchas consolaciones espirituales con esto. No viene bien, ni me parece se compadecce esto con estotro. Así, que porque no se acaba de dar junto, no se nos da por junto este tesoro; plega al Señor que gota a gota nos le dé su Magestad, aunque sea costandonos todos los trabajos del mundo. Harto gran misericordia haze a quien dà gracia y animo para determinarse a procurar con todas sus fuerças este bien; porque si perseuera, no se niega Dios a nadie, poco a poco va habilitando el animo para que salga con eslavitoria. Digo animo, porque son tantas las cosas que el demonio pone delante a los principios para que no comiencen este camino de hecho, como quien sabe el daño que de aqui le viene, no sólo en perder aquel alma, sino a muchas (si el que comienza se esfuerça con el fauor de Dios a llegar a la cumbre de la perfeccion, creo jamas va solo al cielo, siempre lleva mucha gente tras si, como a buen Capitan le dà Dios quien vaya en su compañía.) Así que poneles tantos peligros y dificultades delante, que no es menester poco animo para no tornar atras, sino mui mucho, y mucho fauor de Dios. Pues hablando de los principios de los que ya van determinados a seguir este bien, y a salir con esta empresa (que de lo de mas que comence a dezir de mistica Teologia, que creo se llama así, dirè mas adelante) en estos principios esta todo el mayor trabajo, porque son ellos los que trabajan dando el Señor el caudal, que en los otros grados de oracion lo mas es gozar, puesto que primeros, y medianos, y postremos, todos llevan sus cruces,

cruzes; aunque diferentes, que por este camino que fue Christo, han de ir los que le siguen sino se quieren perder; y bienaventurados trabajos, que aun acá en la vida tan sobradamente se pagan. Avré de aprouecharme de alguna comparacion, que yo las quisiera escusar por ser muger, y escriuir simplemente lo que me mandan; mas este lenguaje de espiritu es tan malo de declarar a los que no saben letras como yo, que avré de buscar algun modo, y podra ser las menos vezes acierte a que venga bien la comparacion; seruirá de dar recreacion a V. m. de ver tãta torpeza. Pareceme aora a mi, que he leido, o oido esta comparacion, que como tengo mala memoria, ni se adonde, ni a que proposito, mas para el mio aora contentame. Ha de hazer cuenta el que comiença, que comiença a hazer vn huerto en tierra mui ir frutuosa, y que lleva mui malas yeruas para que se deleite el Señor. Su Magestad arranca las malas yeruas, y ha de plantar las buenas. Pues hagamos cuenta que està ya hecho quando se determina a tener oracion vn alina, y lo ha començado a vsar, y con ayuda de Dios hemos de procurar como buenos hortelanos que crezcan estas plãtas, y tener cuidado de regarlas para que no se pierdan, sino que vengan a echar flores que den de si gran olor, para dar recreacion a este Señor nuestro, y assi se véga a deleitar muchas vezes a esta huerta, y a holgar se entre estas virtudes. Pues veamos aora de la manera q̄ se puede regar, para que entendamos lo que hemos de hazer, y el trabajo que nos ha de costar, si es mayor la ganancia, o hasta q̄ tanto tiempo se ha de tener. Pareceme a mi, q̄ se puede regar de quatro maneras; o cõ sacar el agua de vn poço, q̄ es a nuestro gran trabajo, o cõ noria y arcaduzes, q̄ se saca con vn torno; yo la he sacado

algunas vezes, es a menos trabajo que estotto, y sacase
 mas agua: o de vn rio, o arroyo, esto se riega mu me-
 jor, que queda mas harta la tierra de agua, y no serà me-
 nester regar tan amenudo, y es menos trabajo mucho
 del hortelano: o con llover mucho, q̄ lo riega el Señor
 sin trabajo ninguno nuestro, y es muí sin comparacion
 mejor que todo lo q̄ queda dicho. Aora pues, aplicadas
 estas quatro maneras de agua de que se ha de sustentar
 este huerto, porq̄ sin ella perderse ha, es lo q̄ a mi me ha
 ze al caso, y ha parecido q̄ se podra declarar algo de qua-
 tro grados de oraciõ en que el Señor por su bondad ha
 puesto algunas vezes mi alma. Plega a su bondad atine
 a dezirlo de manera que aproueche a vna de las perso-
 nas que esto me mandaron escriuir, que la ha traído el
 Señor en quatro meses, harto mas adelãte que yo esta-
 ua en diez y siete años: ha se dispuesto mejor, y assi sin
 trabajo suyo riega este vergel con todas estas quatro
 aguas; aunque la postrera aun no se la da sino agotas,
 mas va de suerte, que presto se engolfarà en ella, con
 ayuda del Señor: y gustarè q̄ se ria, si le pareciere def-
 atino la manera del declarar. De los que comiençan a
 tener oracion, podemos dezir son los que sacan el agua
 del poço, que es muí a su trabajo (como tengo dicho)
 que han de cansarse en recoger los sentidos, que como
 estan acostumbrados a andar derramados, es harto tra-
 bajo: han menester irse acostumbrando a no se les dar
 nada de ver, ni oír, y a ponerlo por la obra las horas de
 oracion, sino estar en soledad, y apartados pensar su vi-
 da passada. Aunque esto, primeros y postreros, todos lo
 han de hazer muchas vezes: ai mas y menos de pésar en
 esto, como despues dirè. Al principio andan con pena,
 que no acaban de entender, que se arrepienten de los
 peca:

pecados; y si hazen, pues se determinan a seruir a Dios
tã de veras. Han de procurar tratar de la vida de Chri-
sto, y cansase el entendimiento en esto. Hasta aqui pode-
mos adquirir nosotros, entiendese, con el fauor de
Dios, que sin este ya se sabe no podemos tener vn buen
pensamiento. Esto es començar a sacar agua del poço,
y aun plega a Dios la quiera tener, mas al menos no
queda por nosotros que ya vamos a sacarla, y hazemos
lo que podemos para regar estas flores; y es Dios tã bue-
no, que quando por lo que su Magestad sabe (por vêtur-
ra para gran prouecho nuestro) quiere que esté seco el
poço haziendo lo que es en nosotros, como buenos hor-
telanos, sin agua sustentar las flores, y hazer crecer las
virtudes. Llamo agua aqui las lagrimas, y aunque no las
aya la ternura, y sentimiêto interior de deuocion. Pues
que harà aqui el que vee, que en muchos dias no ai sino
sequedad, y disgusto, y deffabor, y tan mala gana para
venir a sacar el agua, que sino se le acordasse que haze
plazer, y seruicio al Señor de la huerta, y mirasse a no
perder todo lo seruido, y aun lo que espera ganar, del
gran trabajo que es echar muchas vezes el caldero en
el poço, y sacarle sin agua, lo dexaria todo; y muchas ve-
zes le acaecerà aun para esto no se le alçar los braços,
ni podra tener vn buen pensamiento, que este obrar cõ
el entêdimiento, entendido va, que es el sacar agua del
poço. Pues como digo, que harà aqui el hortelano? Ale-
grarse, y consolarse, y tener por grandissima merced
de trabajar en huerto de tan gran Emperador: y pues
sabe le contenta en aquello, y su intento no ha de ser
contentarse a si, sino a el, alabele mucho que haze del
confiança, pues vee que sin pagarle nada tiene tan gran
cuidado de lo que le encomendo; y ayudele a llevar
la

la cruz, y piense q̄ toda la vida viuió en ella, y no quiera acà su Reino, ni dexé jamas la oracion, y assi se determine, aũque por toda la vida le dure esta sequedad, no dexar a Christo caer con la Cruz; tiempo vedra que se lo pague por junto, no aya miedo que se pierda el trabajo, a buen amo sirue, mirandolo està, no haga caso de malos pensamientos; mire que tambien los representaua el demonio a san Geronimo en el desierto; su precio se tienen estos trabajos, que como quien lo passò muchos años digo, que quando vna gota de agua sacaua deste bendito poço, pensaua me hazia Dios merced. Se, que son grandísimos, y me parece es menester mas animo que para otros muchos trabajos del mundo; mas he visto claro, que no dexa Dios sin gran premio, aun en esta vida; porque es assi cierto, que con vna hora de las que el Señor me ha dado de gusto de si, despues acà me parece quedã pagadas todas las congoxas que en sustentarme en la oracion mucho tiempo passé. Tengo para mi, que quiere el Señor dar muchas vezes al principio, y otras a la postre estos tormentos, y otras muchas tentaciones que se ofrecen, para prouar a sus amadores, y saber si podran beuer el caliz, y ayudarle a llevar la Cruz, antes que ponga en ellos grandes tesoros: y para bien nuestro creo, nos quiere llevar su Magestad por aqui, para que entendamos bien lo poco que somos; porque son de tan gran dignidad las mercedes de despues, que quiere por esperiencia veamos antes nuestra miseria primero que nos las dé, porque no nos acaezca lo que a Lucifer. Que hazeis vos, Señor mio, que no sea para mayor bien del alma que entendeis que es ya vuestra, y que se pone en vuestro poder, para seguiros por donde fueredes hasta muerte

muerte de Cruz, y que està determinada a ayudarosla a llevar, y a no dexaros solo con ella. Quien viere en si esta determinacion no ai que temer, gente espiritual no ai porque se affigir, puestas ya en tan alto grado como es querer tratar a solas con Dios, y dexar los passatiempos del mundo; lo mas està hecho, alabad por ello a su Magestad, y fiad en su bondad, que nunca faltò a sus amigos; atapad os los ojos de pensar, porque dà a aquel de tan pocos dias deuocion, y a mi no de tantos años? Creamos, que es todo para mas bien nuestro; guie su Magestad por donde quisiere; ya no somos nuestros, sino suyos: harta merced no haze en querer que queramos cauar en su huetto, y estarnos cabe el Señor del, que cierto està con nosotros; si el quiere que crezcan estas plantas y flores, a vnos con dar agua que saquen deste poço, a otros sin ella, que se me dà a mi. Hazed vos, Señor, lo que quisieredes, no os ofenda yo, no se pierdan las virtudes si alguna me auéis ya dado por sola vuestra bondad: padecer quiero, Señor, pues vos padecistes; cumplase en mi de todas maneras vuestra voluntad; y no plega a vuestra Magestad, que cosa de tanto precio como vuestro amor, se dà a gente que os sirua solo por gustos. Ha se de notar mucho, y digolo porque lo se por esperiencia, que el alma que en este camino de oracion mental comienza a caminar con determinacion, y puede acabar consigo de no hazer mucho caso, ni consolarse, ni desconsolarse mucho porque falten estos gustos, y ternura, o porque se los dà el Señor, que tiene andado gran parte del camino; y no aya miedo de tornar atras, aunque mas tropiece, porque va comenzando el edificio en firme fundamento. Si que no està el amor de Dios en tener
lagri-

lagrimas, ni estos gustos y ternura, que por la mayor parte los deseamos, y consolamonos con ellos, sino en seruir con justicia, y fortaleza de animo, y humildad. Recebir mas me parece a mi esso, que no dar nosotras nada. Para mugercitas como yo flacas, y con poca fortaleza, me parece a mi conuiene (como aora lo haze Dios)lleuarme con regalos; porq̄ pueda sufrir algunos trabajos que ha querido su Magestad tenga; mas para seruos de Dios, hombres de tomo, de letras, y entendimiento, que veo hazer tanto caso de que Dios no les da deuocion, me haze disgusto oirlo. No digo yo que no la tomen si Dios se la da, y la tengan en mucho; porque entonces verà su Magestad que conuiene; mas que quando no la tuuiereñ, que no se fatiguen, y que entiendan que no es menester, pues su Magestad no la da, y anden señores de si mismos. Crean, que es falta, yo lo he prouado, y visto. Crean, que es imperfección, y no andar con libertad de espiritu, sino flacos para acometer. Esto no lo digo tanto por los que comiençan, aunque pongo tãto en ello; porque les importa mucho començar con esta libertad, y determinacion, sino por otros, que aurà muchos que lo ha que començaron, y nunca acaban de acabar; y creo es gran parte este no abraçar la Cruz desde el principio. Que andaran afligidos pareciéndoles no hazen nada, en dexãdo de obrar el entendimiento no lo pueden sufrir; y por ventura entonces engorda la voluntad, y toma fuerças, y no lo entienden ellos. Hemos de pensar, que no mira el Señor en estas cosas, que aunque a nosotros nos parecen faltas, no lo son; ya sabe su Magestad nuestra miseria, y baxo natural mejor que nosotros mismos; y sabe que ya estas almas desean siempre pensar en el, y amarle.

Esta

Esta determinacion es la que quiere : estotro afligimiento que nos damos , no sirue mas de inquietar el alma , y si auia de estar inhabil para aprouechar vna hora , que lo esté quatro . Porque mui muchas vezes (yo tengo grandissima esperiencia dello , y se que es verdad , porque lo he mirado con cuidado , y tratado despues a personas espirituales) viene de indisposicion corporal , que somos tan miserables , que participa esta en carceladita desta pobre alma de las miserias del cuerpo , y las mudanças de los tiempos ; y las bueltas de los humores muchas vezes hazen que sin culpa fuya no pueda hazer lo que quiere , sino que padezca de todas maneras ; y mientras mas la quieren forçar en estos tiempos es peor , y dura mas el mal , sino que aya discrecion para vér quando es desto , y no la ahoguen a la pobre ; entiendan son enfermos ; mudelè la hora de la oracion , y hartas vezes serà algunos dias . Passen como pudieren este destierro , que harta mala ventura es de vn alma que ama a Dios , vér , que viue en esta miseria , y que no puede lo que quiere , por tener tan mal huesped como es este cuerpo . Dixe con discrecion ; porque alguna vez el demonio lo hatà : y assi es bien , ni siempre dexar la oracion quando ai gran distraimiento , y turbacion en el entendimiento , ni siempre atormentar el alma a lo que no puede : otras cosas ai exteriores de obras de caridad y de lecion , aunque a vezes aun no estarà para esto , sirua entonces al cuerpo por amor de Dios ; porque otras vezes muchas sirua el alma , y tome algunos passatiempos santos de conuersaciones que lo sean , o irse al campo , como aconsejare el confessor ; y en todo es gran cosa la esperiencia , que da a entender lo que nos con-
uie-

uiene, y en todo se sirue Dios; suauē es su yugō, y es gran negocio no traer el alma atrastrada, como dizen, sino llevarla con suauidad, para su mayor aprouechamiento. Assi que torno a auisar, y aunque lo diga muchas vezes no va nada; que importa mucho, que de sequedades, ni de inquietud, ni distramiento en los pensamientos, nadie se apriete, ni aflija si quiere ganar libertad de espiritu, y no andar siempre atribulado; comience a no se espantar de la Cruz, y verà como se la ayuda tambien a llevar el Señor, y con el contento que anda, y el prouecho que se saca de todo; porque ya se ve, que si el poço no mana, que nosotros no podemos poner el agua. Verdad es, que no hemos de estar descuidados para quando la aya sacarla; porque entonces ya quiere Dios por este medio multiplicar las virtudes.

C A P. X I I. Prosigue en este primer estado, dize hasta donde podemos llegar con el fauor de Dios por nosotros mismos; y el daño que es querer, hasta que el Señor lo haga, subir el espiritu a cosas sobrenaturales, y extraordinarias.

LO QUE HE PRETENDIDO Dar a entender en este capitulo passado, aunque me he diuertido mucho en otras cosas por parecerme mui necessarias, es dezir hasta lo que podemos nosotros adquirir, y como en esta primera deuocion podemos nosotros ayudarnos algo; porque el pensar, y escudriñar lo que el Señor passò por nosotros,

S.M.TERESA DE IESVS. 79

tros, mueuenos a compasión, y es labrosa esta pena, y lagrimas que proceden de aquí, y de pensar la gloria que esperamos, y el amor que el Señor nos tuuo, y su Resurreccion, mueuenos a gozo, que ni es del todo espiritual, ni sensual, sino gozo virtuoso, y la pena mui meritoria. Esta manera son todas las cosas que causan deuocion adquirida con el entendimiento en parte, aunque no podida merecer, ni ganar, sino la dà Dios. Estale mui bien a vn alma que el Señor no la ha subido de aquí, no procurar subir allà; y notese esto mucho, porque no le aprouecharà mas de perder. Puede en este estado hazer muchos actos para determinarse a hazer mucho por Dios, y despertar el amor; otros para ayudar a crecer las virtudes, conforme a lo que dize vn libro llamado Arte de seruir a Dios, que es mui bueno y apropiado para los que estan en este estado, porque obra el entendimiento. Puede representarse delàte de Christo, y acotumbrarse a enamorarse mucho de su lagrada humanidad, y traerle siempre consigo, y hablar con el, pedirle para sus necesidades, y quejarse de sus trabajos, alegrarse con el en sus contentos, y no olvidar por ellos sin procurar oraciones cõpuestas, sino palabras conforme a sus deseos, y necesidades. Es excelente manera de aprouechar, y mui en breue, y quien trabajare a traer consigo esta preciosa compañia, y se aprouechar mucho della, y de veras cobrar amor a este Señor, a quien tanto queremos, yo le doi por aprouechado. Para esto no se nos ha de dar nada de no tener deuocion, como tengo dicho, sino agradecer al Señor, que nos dexa andar deseosos de contentarle, aunque sean flacas las obras. Este modo de traer a Christo con nosotros, aprouecha en todos estados, y es vn medio
segu-

segurissimo para ir aprouechando en el primero , y llegar en breue al segundo grado de oracion , y para los postreros andar seguros de los peligros que el demonio puede poner . Pues esto es lo que podemos ; quien quisiere passar de aqui , y leuantar el espiritu a sentir gustos que no se los dan , es perder lo vno y lo otro . A mi parecer , porque es sobrenatural , y perdido el entendimiento , quedase el alma desierta , y con mucha sequedad ; y como este edificio todo va fundado en humildad , mientras mas llegados a Dios ; mas adelante ha de ir esta virtud ; y sino va todo perdido : y parece algun genero de soberuia , querer nosotros subir a mas , pues Dios haze demasiado , segun somos en allegarnos cerca de si . No se ha de entender que digo esto por el subir con el pensamiento a pensar cosas altas del Cielo , o de Dios , y las grandezas que alli ai , y su gran sabiduria ; porque aunque yo nunca lo hize , (que no tenia habilidad , como he dicho , y me hallaua tan ruin , que aun para pensar cosas de la tierra , me hazia Dios merced de que entendiesse esta verdad , que no era poco atreuimiento ; quanto mas para las del Cielo) otras personas se aprouecharan , en especial si tienen letras , que es vn grande tesoro para este exercicio , a mi parecer , si son con humildad . De vnos dias acá lo he visto por algunos letrados , que ha poco que començaron , y han aprouechado mui mucho : y esto me haze tener grandes ansias , porque muchos fuesen espirituales , como adelante dirè . Pues lo que digo , no se suban sin que Dios los suba : es lenguaje de espiritu ; entenderme ha quien tuuiere alguna esperiencia , que yo no lo se dezir , si por aqui no se entiende . En la *mystica* Teologia , que comence a dezir , pierde a obrar el enten-

entendimiento, porque le suspende Dios, † como después declararé mas, si supiere, y el me diere para ello su favor: presumid, ni pensar de suspenderle nosotros, es lo que digo no se haga, ni se dexede obrar con el, porque nos quedaremos bobos, y frios, y ni haremos lo vno, ni lo otro. Que quando el Señor le suspende, y haze parar, dale de que se espante, y en que se ocupe, y que sin discurrir entienda mas en vn credo, que nosotros podemos entender con todas nuestras diligencias de tierra en muchos años. Ocupar las potencias del animo, y pensar hazerlas estar quedas, es de fatino: y torno a dezir, que aunque no se entiende, no es de gran humildad, aunque no con culpa, con pena si, que será trabajo perdido, y queda el alma con vn desgustillo, como quien va a saltar y le afen por detras, que ya parece ha empleado su fuerça, y hallase sin efetuar lo que con ella queria hazer: y en la poca ganancia que queda, verà quien lo quisiere mirar, este poquillo de falta de humildad, que he dicho, porque esto tiene excelente esta virtud, que no ai obra a quien ella acompaña, que dexede el alma desgustada. Pareceme lo he dado a entender, y por ventura será solo para mi; abra el Señor los ojos de los que lo leyeren con la esperiencia, que por poco que sea, luego lo entenderan. Hartos años estuue yo, que leia muchas cosas, y no entendia nada dellas: y mucho tiempo, que aunque me lo daua Dios, palabra no sabia dezir, para darlo a entender, que no me ha costado esto poco trabajo; quando su Magestad quiere, en vn punto lo enseña todo, de manera que yo me espanto. Vna cosa puedo dezir con verdad, que aunque hablaua con muchas personas espirituales, que querian darme a entender lo que el Señor

El suspender Dios el peñamieto, o entedimietode q̄ habla aqui la S. Madre, y lo llama Mistica Teologia, es presentarle delante vn buñto de cosas sobrenaturales y diuinas, e infundir en el gran copia de luz para q̄ las vea con vnavista simple y sin discurso, ni consideración, ni trabajo. Y esto con tanta fuerça, q̄ no puede atender a otra cosa, ni diuertirse. Y no para el negocio en solo ver y admirar, sino pasa la luz a la voluntad, y tornase fuego en ella q̄ la enciende en amor. De manera, que quic̄ esto padece por el tiempo que lo padece tie

ne el entendi- me daua, para que se lo pudiesse dezir, es cierto que era
 miento encla- tanta mi torpeza, que poco ni mucho me aprouechaua;
 uado en lo q- o queria el Señor (como su Magestad fue siempre mi
 vee, y espáta- ma esto, sea por todo bendito, que harta confusion es
 do dello, y la- para mi, poder dezir esto con verdad) que no tuuiesse
 voluntad ar- a nadie que agradecer: y sin querer, ni pedirlo (que en
 diédo é amor- esto no he sido nada curiosa, porque fuera virtud ser-
 dellomismo, a lo, sino en otras vanidades) darmelo Dios en vn punto
 y la memoria- a entender con toda la claridad, y para saberlo dezir: de
 del todo o- manera que se espantauan, y yo mas que mis confesso-
 ciosa: porq- res porque entendia mejor mi torpeza. Esto ha poco,
 el alma ocu- y assi lo que el Señor no me ha enseñado, no lo procu-
 pada có elgo- ro, sino es lo que toca a mi conciencia. Torno otra vez
 zo presente, a auisar, que va mucho en no subir el espíritu, si el Se-
 no admite- ñor no lo subiere, que cosa es que se entiende luego:
 otra memo- en especial para mugeres es mas malo, que podra el de-
 ria. Pues del- monio causar alguna ilusion, aunque tengo por cier-
 te eleuamié- to, no consiente el Señor dañe a quien con humildad
 to, o suspen- se procura llegar a el, antes facará mas prouecho y ga-
 sión, dize, que- nancia, por donde el demonio le pensare hazer perder.
 es sobrenatu- Por ser este camino de los primeros mas vsado, e im-
 ral, quicrede- portar mucho los auisos que he dado, me he alargado
 zir, q- nuestra- tanto, y auranlos escrito en otras partes mui mejor,
 alma en ello- yo lo confieso, y que con harta confusion y verguen-
 mas propia- ca lo he escrito aunque no tanta como auia de tener.
 mente pade- Sea el Señor bendito por todo, que a vna como yo,
 ce, q- haze: quiere y consiente que hable en cosas fuyas, tales y tan
 dize, q- nadie- subidas.
 presume ele- CAP.
 uarie desta- falta de hu-
 manera, an- mildad. Y a-
 tes q- le ele- nisa desto la
 uen: lo vno, fanta Madre con gran le causa, porque ai libros de oracion que aconsejan a los que
 porq- excede- oran, que suspendan el pensamiento totalmente, y que no figuren a la imaginacion co-
 toda nuestra- si ninguna, ni aun refuellen, de que sucede quedar se frios e indeuotos.

CAP. XIII. *Prosigue en este primer estado, y pone auiso para algunas tentaciones que el d. monio suele poner algunas vezes, y da avisos para ellas: es mui prouechoso.*

HAME Parecido dezir algunas tentaciones que he visto, que se tienen a los principios (y algunas he tenido yo) y dar algunos avisos de cosas que me parecen necessarias. Pues procurete a los principios andar con alegria y libertad; que a algunas personas que parece se les ha de ir la deuocion, si se descuidan vn poco. Bien es andar con temor de si, para no se fiar poco ni mucho de ponerle en ocasion donde se suele ofender a Dios, que esto es mui necesario, hasta estar ya mui entero en la virtud; y no ai muchos que lo puedan estar tanto, que en ocasiones aparejadas a su natural, se puedan descuidar. Que siempre mientras viuiamos, aun por humildad es bien conocer nuestra miserable naturaleza: mas ai muchas cosas adonde se sufre (como he dicho) tomar recreacion, aun para tornar a la oracion mas fuertes. En todo es menester tener discrecion. Tener gran confiança, porque conuiene mucho no apocar los deseos, sino creer de Dios, que si nos esforçamos poco a poco, aunque no sea luego, podremos llegar a lo que muchos Santos con su fauor; que si ellos nunca se determinaran a desearlo, y poco a poco a ponerlo por obra, no subieran a tan alto estado. Quiete tu Magestad, y es amigo de animas animosas, como vayan con humildad, y ninguna confiança de si: y no he visto nin-

guna destas que quede baxa en este camino, y ningun
alina couarde, aun con amparo de humildad, que en
muchos años ande lo que estos otros en mui pocos.
Espantame lo mucho que haze en este camino ani-
marse a grandes cosas, aunque luego no tenga fuer-
ças el alma da vn buelo, y llega a mucho, aunque co-
mo auercita que tiene pelo malo, cansa y queda. Otro
tiempo traia yo delante muchas vezes lo que dize san
Pablo, Que todo se puede en Dios: en mi bien enten-
día no podia nada. Esto me aprouechò mucho: y lo
que dize san Agustín: Dame, Señor, lo que me man-
das, y manda lo que quisieres. Pensaua muchas vezes,
que no auia perdido nada san Pedro en arrojarle en
la mar, aunque despues temio. Estas primeras deter-
minaciones son gran cosa: aunque en este primero
estado es menester irse mas deteniendo, y atados a la
discrecion y parecer de maestro: mas han de mirar
que sea tal que no les enseñe a ser sapos, ni que se con-
tente cõ que se muestre el alma a solo caçar lagartijas.
Siempre la humildad delante, para entender que no han
de venir estas fuerças de las nuestras. Mas es menester
entendamos como ha de ser esta humildad: porque
creo, el demonio haze mucho daño para no ir mui ade-
lante gente que tiene oracion, con hazerlos enten-
der mal de la humildad, haziendo que nos parezca so-
beruia tener grandes deseos, y querer imitar a los San-
tos, y desear ser martires. Luego nos dize, o haze en-
tender, que las cosas de los Santos son para admirar,
mas no para hazerlas los que somos pecadores. Esto tã
bien lo digo yo, mas hemos de mirar qual es de espan-
tar, y qual de imitar: porq̃ no sería bien, si vna persona
flaca y enferma se pusiesse en muchos ayunos y peni-
tencias

S.M.TERESA DE IESVS. 85

tencias asperas, yendose a vn desierto, adonde ni pudiesse dormir, ni tuuiesse que comer, o cosas femejantes: mas deuemos pensar, que nos podemos esforçar con el fauor de Dios a tener vn gran desprecio de mundo, vn no estimar honra, vn no estar atado a la hazienda. Que tenemos vnos coraçones tan apretados, que parece nos ha de faltar la tierra en queriendonos descuidar vn poco del cuerpo, y dar al espiritu. Luego parece ayuda al recogimiento tener mui bien lo que es menester, porque los cuidados inquietan a la oracion. Desto me pesa a mi, que tengamos tan poca confiança de Dios, y tanto amor propio, que nos inquiete esse cuidado. Y es assi, que adonde està tan poco medrado el espiritu como esto, vnas naderias nos dan tan gran trabajo, como a otras cosas grandes, y de mucho tomo, y en nuestro seso presumimos de espirituales. Parece-me aora a mi esta manera de caminar, vn querer concertar cuerpo y alma, para no perder acà el descanso, y gozar allà de Dios: y assi serà ello si se anda en justicia, y vamos asidos a virtud, mas es passo de gallina, nunca cõ el se llegarà a libertad de espiritu. Manera de proceder mui buena me parece para estado de casados q̄ han de ir conforme a su llamamiento, mas para otro estado en ninguna manera deseo tal manera de aprouechar, ni me harã creer es buena, porque la he prouado: y siempre me estuuiera assi, si el Señor por su bondad no me enseñara otro atajo. Aunque en esto de deseos siempre los tuue grandes; mas procuraua esto que he dicho, tener oracion, mas viuir a mi plazer. Creo, si huuiera quiẽ me sacara a bolar mas, me huuiera puesto en que estos deseos fueran con obra: mas ai por nuestros pecados tan pocos, tan contados, que no tengan discre

cion demasiada en este caso, q̄ creo es harta causa para que los que comiençan no vayan mas presto a gr̄a perfeccion; porque el Señor nūca falta, ni queda por el, nosotros somos los faltos y miserables. Tambien se pueden imitar los Santos en procurar soledad y silencio, y otras muchas virtudes, que no nos mataran estos negros cuerpos, que tan concertadamente se quieren llevar, para desconcertar el alma; y el demonio ayuda mucho a hazerlos inhabiles, quando vee vn poco de temor. No quiere el mas para hazernos entender, que todo nos ha de matar, y quitar la salud: hasta en tener lagrimas, nos haze temer de cegar. He passado por esto, y por esso lo se; y no se yo que mejor vista, ni salud podemos desear, que perderla por tal causa. Como soi tan enferma, hasta que me determiné en no hazer caso del cuerpo, ni de la salud, siempre estuue atada sin valer nada, y aora hago bien poco. Mas como quiso Dios entendiessé este ardid del demonio, si me ponía delante el perder la salud, dezia yo: Poco va en que me muera: si el descanso; No he ya menester descanso, sino cruz. Assi otras cosas. Vi claro, que en mui muchas, aunque yo de hecho soi harto enferma, era tentacion del demonio, o floxedad mia: que despues que no estoi tan mirada y regalada, tengo mucha mas salud. Assi que va mucho a los principios de començar oracion, a no amilanar los pensamientos; y creanme esto, porque lo tengo por experiencia. Y para que escarmienten en mi, aun podria aprouechar dezir estas mis faltas. Otra tentacion es luego mui ordinaria, que es desear que todos sean mui espirituales, como comiençan a gustar del sosiego y ganancia que es. El desearlo no es malo, el procurarlo podria ser no bueno, sino ai mucha discrecion

crecion y dissimulacion en hazerse de manera, que no parezca en senan: porque quien huuiere de hazer algun prouecho en este caso, es menester que tenga las virtudes mui fuertes, para que no dè tentacion a los otros. Acaeciome a mi, y por esso lo entiendo, quando (como he dicho) procuraua que otras tuuiesen oracion, que como por vna parte me veian hablar grandes cosas del gran bien que era tener oracion, y por otra parte me veian con gran pobreza de virtudes, tenerla yo, traialas tentadas y desatinadas, y con harta razon, que despues me lo han venido a dezir, porq̄ no sabian como se podia cõpadecer lo vno cõ lo otro: y era causa de no tener por malo lo que de suyo lo era, por ver q̄ lo hazia yo algunas vezes, quando les parecia algo bien de mi. Y esto haze el demonio, que parece se ayuda de las virtudes que tenemos buenas, para autorizar en lo que puede el mal que pretende, que por poco q̄ fea, quando es vna comunidad deue ganar mucho: quanto mas, que lo que yo hazia malo, era mui mucho, y assi en muchos años, solas tres se aprouecharon de lo que les dezia, y despues que el Señor me auia dado mas fuerças en la virtud, se aprouecharon en dos o tres años muchas, como despues dirè. Y sin esto ai otro gran inconueniente, que es perder el alma su prouecho, porque lo mas que hemos de procurar al principio, es solo tener cuidado della sola, y hazer cuenta que no ai en la tierra si no Dios y ella, y esto es lo que le conuiene mucho. Da otra tentacion, y todas van con vn zelo de virtud (que es menester entenderse, y andar con todo cuidado) de pena de los pecados, y faltas que vee en los otros. Fone el demonio, que es sola pena de querer que no ofendan a Dios, y pesarle por su honra, y luego querrian remediarlo

medianero, e inquieta esto tanto, q̄ impide la oracion, y el mayor daño es pensar que es virtud y perfeccion, y gr̄a zelo de Dios. Dexo las penas q̄ dan pecados publicos (si los huuiesse en costūbre de vna congregacion, o daños de la Iglesia) destas heregias donde vemos perder tantas almas, que esta es mui buena, y como lo es buena no inquieta. Pues lo seguro serà del alma q̄ tuuiere oracion, descuidarse de todo, y de todos, y tener cuenta consigo, y cōtentar a Dios. Esto conuiene mui mucho: porq̄ si huuiesse de dezir los yerros que he visto suceder, fiando en la buena intencion, nūca acabaria. Pues procuremos siempre mirar las virtudes y cosas buenas que vieremos en los otros, y atapar sus defectos con nuestros grandes pecados. Es vna manera de obrar, que aunq̄ luego no se haga con perfeccion, se viene a ganar gran virtud, que es tener a todos por mejores que nosotros, y comiençase a ganar por aqui, con el fauor de Dios (que es menester en todo, y quando falta, escusadas son las diligencias) y suplicarle nos dè esta virtud; que con que las hagamos, no falta a nadie. Miren tambien este auiso los que discurren mucho cō el entendimiento, sacando muchas cosas de vna cosa, y muchos conceptos (que de los que no pueden obrar con el, como yo hazia, no ai que auisar, sino que tengan paciencia hasta que el Señor les dè en que se ocupen, y luz; pues ellos pueden tan poco por sí, que antes los embaraça su entendimiento, que los ayuda.) Pues tornando a los que discurren, digo, que no se les vaya todo el tiempo en esto, porque aunque es mui meritorio, no les parece, como es oracion sabrosa, que ha de auer dia de Domingo, ni rato que no sea trabajar. Luego les parece es perdido el tiempo: y tengo yo por
mui

mui ganada esta perdida, sino que como he dicho, se representen delante de Christo, y sin cansancio del entendimiento se esten hablando y regalando con el sin cansarse en cõponer razones, sino presentar necesidades, y la razon que tiene para no nos sufrir alli. Lo vno vn tiempo, lo otro otro, porq̃ no se canse el alma de comer siempre vn manjar. Estos son mui gustosos, y provechosos: si el gusto se vsa a comer dellos, traen cõsigo gran sustento para dar vida al alma, y muchas ganancias. Quiero me declarar mas, porq̃ estas cosas de oracion todas son difiçultosas, y si no se halla maestro, mui malas de entender: y esto haze (que aunque quisiera abreuiar, y bastaua, para el entendimiẽto bueno de quiẽ me mandò escriuir estas cosas de oracion, solo tocarlas) mi torpeza no da lugar a dezir, y dar a entender en pocas palabras cosa que tanto importa de declararla bien. Que como yo passè tanto, he lastima a los que comiençan con solos libros, que es cosa estraña quando diferente se entiende de lo que despues de experimentado se vee. Pues tornando a lo que dezia, ponemonos a pensar vn passo de la passion, digamos el de quando estaua el Señor atado a la coluna. Anda el entendimiento buscando las causas que alli dan a entender los dolores grandes, y pena que su Magestad tenia en aquella soledad, y otras muchas cosas, que si el entendimiento es obrador, podra sacar de aqui, o si es letrado, es el modo de oracion en que han de començar y de mediar y acabar todos, y mui excelente y seguro camino, hasta que el Señor los lleue a otras sobrenaturales. Digo todos, porque ai muchas almas que aprouechan mas en otras meditaciones, que en la de la sagrada passion. Que assi como ai muchas moradas en el cielo, ai muchos

chos caminos. Algunas personas aprouechan confiderrandose en el infierno, y otras en el cielo, y se afligen en pensar en el infierno, otras en la muerte. Algunas si son tiernas de coraçon, se fatigan mucho de pensar siempre en la passion, y se regalan y aprouechan en mirar el poder y grandeza de Dios en las criaturas, y el amor que nos tuuo, que en todas las cosas se representá; y es admirable manera de proceder, no dexando muchas vezes la passion y vida de Christo, que es dedonde nos ha venido y viene todo el bien. Ha menester auiso el que comienza, para mirar en lo que aprouecha mas. Para esto es mui necessario el maestro si es experimentado, que sino mucho puede errar, y traer vna alma sin entenderla, ni dexarla a si misma entender: porque como sabe, que es gran merito estar sujeta a maestro, no osa salir de lo que se le manda. Yo he topado almas acorraladas y afligidas, por no tener experiencia quien las enseñaua, que me hazian lastima; y alguna que no sabia ya que hazer de si, porque no entendiendo el espiritu, afligen alma y cuerpo, y estoruan el aprouechamiento. Vna tratò conmigo que la tenia el maestro atada ocho años auia, a que no la dexaua salir de proprio conocimiento, y teniala ya el Señor en oracion de quietud, y assi pasaua mucho trabajo. Y aunque esto del conocimiento proprio jamas se ha de dexar, ni ai alma en este camino tan gigante, que no aya menester muchas vezes tornar a ser niño, y a mamar. Y esto jamas se oluide, que quiza lo dire mas vezes, porque importa mucho; porque no ai estado de oracion tan subido, que muchas vezes no sea necessario tornar al principio. Y esto de los pecados, y conocimiento proprio es el pan
con

con que todos los manjares se han de comer por delicados que sean en este camino de oracion, y sin este pan no se podrian sustentar: mas ha se de comer con tassa; que despues que vn alma se vee ya rendida, y entiende claro no tiene cosa buena de sí, y se vee auergonçada delante de tan gran Rei, y vee lo poco que le paga, para lo mucho que le deue, que necesidad ai de gastar el tiempo aqui, sino irnos a otras cosas que el Señor pone delante, y no es razon las dexemos, que su Magestad sabe mejor que nosotros, de lo que nos conuiene comer. Assi que importa mucho ser el maestro auisado, digo, de buen entendimiento, y que tenga esperiencia: si con esto tiene letras, es de grandissimo negocio; mas sino se pueden hallar estas tres cosas juntas, las dos primeras importan mas, porque letrados pueden procurar para comunicarse con ellos quando tuieren necesidad. Digo, que a los principios, sino tienen oracion, aprouechan poco letras. No digo, que no traten con letrados, porque espiritu que no va ya començado en verdad, yo mas le querria sin oracion; y es gran cosa letras, porque estas nos enseñan a los que poco sabemos, y nos dan luz, y llegados a verdades de la sagrada Escritura, hazemos lo que deuemos; de deuociones a bobas nos libre Dios. Quiero me declarar mas, que creo me meto en muchas cosas. Siempre tuue esta falta de no me saber dar a entender (como he dicho) sino a costa de muchas palabras. Comiença vna monja a tener oracion, si vn simple la gouierna, y se le antoja, haràle entender, que es mejor que le obedezca a el, que no a su superior, y sin malicia suya, sino pensando acierta. Pues si es de Religion, parecer le ha

es así; y si es muger casada, diràla que es mejor quando ha de entender en su casa, estarse en oracion, aunque descontente a su marido : así que no sabe ordenar el tiempo, ni las cosas, para que vayan conforme a verdad; por faltarle a ella la luz, no la da a los otros, aunque quiera. Y aunque para esto parece no son menester letras, mi opinion ha sido siempre y será, que qualquiera Christiano procure tratar con quien las tenga buenas, si puede, y mientras mas mejor: y los q̄ van por camino de oracion, tienen desto mayor necesidad, y mientras mas espirituales, mas. Y no se engañen con dezir, q̄ letrados sin oracion no son para quien la tiene; yo he tratado hartos, porque de vnos años acá lo he mas procurado con la mayor necesidad, y siempre fui amiga dellos; que aunque algunos no tienen experiencia, no aborrecen el espiritu, ni le ignoran: porque en la sagrada Escritura que tratan, siempre hallan la verdad del buen espiritu. Tengo para mi, que persona de oracion que trate con letrados, si ella no se quiere engañar, no la engañará el demonio con ilusiones, porq̄ creo temen en gran manera las letras humildes, y virtuosas, y saben serán descubiertos, y saldrán con perdida. He dicho esto, porque ai opiniones de que no son letrados para gente de oracion, sino tienen espiritu. Ya dixes es menester espiritual maestro; mas si este no es letrado, gran inconueniente es. Y será mucha ayuda tratar con ellos, como sean virtuosos. Aunque no tengan espiritu nos aprouecharan; y Dios les dará a entender lo que han de enseñar, y aun los hará espirituales para que nos aprouechen: y esto no lo digo sin auerlo prouado, y acaecidome a mi con mas de dos. Digo pues, que para rendirse vn alma del todo a estar sujeta a solo

S. M. TERESA DE IESVS. 93

a solo vn maestro , que yerra mucho en no procurar que sea tal, especial si es religioso, pues ha de estar sujeto a su Prelado, que por ventura le faltaran todas tres cosas, que no será pequeña cruz, sin que el de su voluntad sujete su entendimiento a quien no le tenga bueno. Alomenos esto no lo he yo podido acabar conmigo, ni me parece conuiene. Pues si es seglar alabe a Dios, que puede escoger a quien ha de estar sujeto; y no pierda esta tan virtuosa libertad, antes esté sin ninguno hasta hallarle, que el Señor se le dará, como vaya todo fundado en humildad, y con deseo de acertar. Yo le alabo mucho; y las mugeres, y los que no saben letras le auiamos siempre de dar infinitas gracias: porque aya quien con tantos trabajos ayan alcanzado la verdad, que los ignorantes ignoramos. Espantame muchas vezes letrados (religiosos en especial) con el trabajo que han ganado lo que sin ninguno, mas de preguntarlo, me aprouecha a mi; y que aya personas que no quieran aprouecharse desto ! No plega a Dios. Ve los sujetos a los trabajos de la Religion que son grandes, con penitencias, y mal comer, sujetos a la obediencia (que algunas vezes me es gran confusion cierto) con esto mal dormir, todo trabajo, todo cruz: pareceme sería gran mal, que tanto bien ninguno por su culpa lo pierda. Y podra ser, que pensemos algunos de los que estamos libres destos trabajos, y nos lo dan guisado (como dizen) y viuiendo a nuestro plazer, que por tener vn poco mas de oracion, nos hemos de auentajar a tantos trabajos. Bendito seais vos, Señor, que tan inhabil y sin prouecho me hizistes; mas alabos mui mucho, porque despertais a tantos que nos despierten. Auia de ser mui continua nuestra oracion
por

por estos que nos dan luz. Que seriamos sin ellos entre tan grandes tempestades, como aora tiene la Iglesia? Y si algunos ha auido ruines, mas resplandeceran los buenos. Plega al Señor los tenga de su mano, y los ayude para que nos ayuden, Amen. Mucho he salido de proposito de lo que comence a dezir; mas todo es proposito para los que comiençan, que comiencen camino tan alto, de manera que vayan puestos en verdadero camino. Pues tornando a lo que dezia de pensar a Christo en la coluna, es bueno discurrir vn rato, y pensar las penas que alli tuuo, y porque las tuuo, y quien es el que las tuuo, y el amor con que las passo; mas que no se canse siempre en andar a buscar esto, sino que se este alli con el, acallado el entendimiento. Si pudiere, ocupele en que mire que le mira, y le acompañe, y pida, humillese, y regalese con el, y acuerdese que no merecia estar alli. Quando pudiere hazer esto, aunque sea al principio de començar oracion, hallará grande prouecho, y haze muchos prouechos esta manera de oracion; al menos hallóle mi alma. No se si acierto a dezirlo. V. m. lo verà; plega al Señor acierte a contentarle siempre, Amen.

CAPIT. XIII. Comiença a declarar el segundo grado de la oracion; que es ya dar el Señor al alma a sentir gustos mas particulares. Declaralo para dar a entender como son ya sobre naturales. Es harto de notar.

PVES

S.M.TERESA DE IESVS. 95

PVES Ya queda dicho con el trabajo que se riega este vergel, y quan a fuerça de braços, sacando el agua del poço: digamos aora el segundo modo de sacar el agua, que el Señor del huerto ordenò, para que con artificio de vn torno y arcaduzes sacasse el hortelano mas agua, y a menos trabajo, y pudiesse descansar sin estar contino trabajando. Pues este modo aplicado a la oracion que llaman de quietud, es lo que yo aora quiero tratar. Aqui se comienza a recoger el alma, toca ya aqui a cosa sobrenatural, porque en ninguna manera ella puede ganar aquello por diligencias que haga. Verdad es, que parece que algun tiempo se ha cansado en andar el torno, y trabajar con el entendimiento, e hinchido los arcaduzes: mas aqui està el agua mas alta, y assi se trabaja mui menos que en sacarla del poço: digo, que està mas cerca el agua, porque la gracia da se mas claramente a conocer al alma. Esto es vn recogerse las potencias dentro de si, para gozar de aquel contento con mas gusto; mas no se pierden, ni se duermen; sola la voluntad se ocupa de manera, que sin saber como se cautiva, solo dà consentimiento para que la encarcele Dios, como quien bien sabe ser cautiuo de quien ama. O Iesus y Señor mio! que nos vale aqui vuestro amor, porque este tiene al nuestro tan atado, que no dexa libertad para amar en aquel punto a otra cosa, sino a vos. Las otras dos potencias ayudan a la voluntad para que vaya haziendose habil para gozar de tanto bien, puesto que algunas vezes, aun estando vnida la voluntad acaece desayudar harto: mas entonces no haga calo dellas, sino estese en su gozo y quietud. Porque si las quiere

reco.

recoger, ella y ellas se perderan; q̄ son entonces como vnas palomas, que nõ se contentan con el ceuo que les dà el dueño del palomar sin trabajarlo ellas, y van a buscar de comer por otras partes, y hallanlo tan mal, que se tornan, y afsi van, y vienen a ver si les dà la voluntad de lo q̄ goza. Si el Señor quiere echarles ceuo de tiennense, y sino tornanle a buscar; y deuen pensar que hazen a la voluntad prouecho; y a las vezes en querer la memoria, o' imaginacion representarla lo que goza, la dañ. Pues tenga auiso de auerse con ellas como dire. Pues todo esto que passa aqui es con grandissimo consuelo, y con tan poco trabajo, que no cansa la oracion, aunque dure mucho rato; porque el entendimiento obra aqui mui passo a passo, y saca mui mucha mas agua, que no sacaua del poço: las lagrimas que Dios aqui dà, van con gozo, y aunque se sienten no se procuran. Esta agua de grandes bienes y mercedes que el Señor dà aqui, haze crecer las virtudes mui mas sin cõparacion, q̄ en la otra oracion passada: porque se va ya esta alma subiendo de su miseria, y dasele ya vn poco de noticia de los gustos de la gloria. Esto creo la haze mas crecer, y tambien llegar mas cerca de la verdadera virtud, dedõde todas las virtudes vienen, que es Dios: porque comiença su Magestad a comunicarse a esta alma, y quiere que sienta ella como se le comunica. Comiençase luego en llegando aqui a perder la cõdicia de lo de acà: y pocas gracias: porque ve claro, que vn momento de aquel gusto no se puede auer acà, ni ai riquezas, ni señorios, ni honras, ni deleites q̄ basten a dar vn cierrã ojo y abre deste contentamiento, porque es verdadero, y contento que se ve que nos contenta: porque los de acà por marauilla me parece

en

entendemos adonde està este contento: porque nunca falta vn, si, no, aqui todo es, si, en aquel tiempo; el, no, viene despues por ver que se acabò, y que no lo puede tornar a cobrar, ni sabe como; porque si se haze pedaços a penitencias, y oracion, y todas las demas cosas, si el Señor no lo quiere dar, aprouecha poco. Quiere Dios por su grandeza, que entienda esta alma, que està su Magestad tan cerca della, que ya no ha menester embiaile mensajeros, sino hablar ella misma con el, y no a voces, porque està ya tan cerca, que en meneando los labios la entienden. Parece impertinente dezir esto, pues sabemos, que siempre nos entiende Dios, y està con nosotros. En ello no ai que dudar, que es así; mas quiere este Emperador, y Señor nuestro, que entédamos aqui que nos entiède, y lo que haze su presencia, y que quiere particularmente començar a obrar en el alma en la gran satisfacion interior, y exterior, que le dà, y en la diferencia, que (como he dicho) ai deste deleite, y contento a los de acá, que parece hinche el vacio, que por nuestros pecados tenemos hecho en el alma. Es en lo mui intimo della esta satisfacion, y no sabe por donde, ni como le vino ni muchas vezes sabe que hazer, ni que querer, ni que pedir. Todo parece lo halla junto, y no sabe lo que ha hallado, ni aun yo se como darlo a entender: porque para hartas cosas eran menester letras; porque aqui viniera bien dar a entender que es auxilio general, o particular, que ai muchos que lo ignoran; y como este particular quiere el Señor aqui, que casi le vea el alma por vista de ojos (como dizen:) y tambien para muchas cosas que iran erradas: mas como lo han de ver personas que entiendan si ai yerro, voi descuidada; porque así de letras, como de espíritu

G se

se que lo puede estar yendo a poder de quien va, q̄ entenderan, y quitaran lo q̄ fuere mal. Pues querria dar a entender esto; porq̄ son principios, y quando el Señor comienza a hazer estas mercedes, la misma alma no las entiede, ni sabe que hazer de si. Porque si la lleva Dios por camino de temor, como hizo a mi, es gran trabajo fino ai quien la entienda; y es la gran gusto ver se pintada, y entóces ve claro va por alli. Y es gran bien saber lo que ha de hazer para ir aprouechando en qualquier estado de estos; porque he yo passado mucho, y perdido harto tiempo por no saber que hazer; y he gran lastima a las almas que se veen solas quando llegan aqui: porque aunque he leído muchos libros espirituales, aunque tocan en lo que haze al caso, declaranse mui poco; y fino es alma mui exercitada aun declarádose mucho, ten ira harto que hazer en entenderse. Querria mucho el Señor me fauoreciesse para poner los efetos que obran en el alma estas cosas (que ya comiençan a ser sobrenaturales) para que se entienda por los efetos quando es espíritu de Dios. Digo se entienda conforme a lo que acá se puede entender, aunque siempre es bien andemos con temor y recato, que aunque sea de Dios, alguna vez podrá transfigurarse el demonio en Angel de luz, y fino es alma mui exercitada, no lo entendera; y tan exercitada que para entender esto, es menester llegar mui a la cumbre de la oracion. Ayúdame poco el poco tiempo que tengo; y así ha menester su Magestad hazerlo; porque he de andar con la comunidad, y con otras hartas ocupaciones (como estoi en casa que agora se comienza, como despues se vera) y así es mai sin tener asiento lo que escriuó, sino a pocos a pocos, y esto quissérale; porque quando el Señor

dá.

S. M. TERESA DE IESVS. 99

dà espíritu, ponese cō facilidad, y mejor. Parece como quien tiene vn dechado del arte, q̄ está faciendo del la labor, mas si el espíritu falta, no ai mas concertar este lenguaje, q̄ si fuesse algarauia, a manera de dezir, aunq̄ ayā muchos años passado en oracion. Y assi me parece, es grandissima ventaja quādo lo escrino estar en ella, por que veo claro no soi yo quien lo dize, que ni lo ordeno con el entendimiento, ni se despues como lo acertè a dezir; esto me acaece muchas vezes. Ahora tornemos a nuestra huerta, o vergel, y veamos como comiēçan estos arboles a empreñarse para florecer, y dar despues fruto, y las flores, y los clauelos lo mismo para dar olor. Regalame esta comparacion, porque muchas vezes en mis principios (y plega al Señor aya yo agora comenzado a seruir a su Magestad) digo principio de lo que dire de aqui adelante de mi vida, me era gran deleite considerar ser mi alma vn huerto, y al Señor que se passeaua en el. Suplicauale au nentasse el olor de las florecitas de virtudes, que començauan a lo que parecia a querer salir, y que fuesse para su gloria, y las sustentasse, pues yo no queria nada para mi, y cortasse las que quisiesse, que ya sabia auian de salir mejores. Digo cortar, porq̄ vienē tiēpos en el alma, q̄ no ai memoria deste huerto; todo parece està seco, y que no ha de auer agua para sustentarle, ni parece huuo jamas en el alma cosa de virtud. Passase mucho trabajo, porque quiere el Señor que le parezca al pobre hortelano, que todo el que ha tenido en sustentarle, y regalarle, va perdido. Entróces es el verdadero escardar, y quitar de raiz las yeruecillas aunq̄ sean pequeñas q̄ han quedado malas, con conocer no ai diligēcia q̄ baste, si el agua de la gracia nos quita Dios; y tener en poco nuestro nada. y au

menos que nada. Ganase aqui mucha humildad, tornan de nuevo a crecer las flores. O Señor mio, y bien mio! que no puedo dezir esto sin lagrimas, y gran regalo de mi alma, que querais vos, Señor, estar así cō nosotros, y estais en el Sacramento, que con toda verdad se puede creer, pues lo es, y con gran verdad podemos hazer esta comparacion, y sino es por nuestra culpa nos podemos gozar con vos, que vos os holgais cō nosotros, pues dezis ser vuestros deleites estar con los hijos de los hombres: O Señor mio, que es esto! siempre que oigo esta palabra me es gran consuelo, aun quando era mui perdida. Es posible, Señor, que aya alma que llegue a que vos le hagais mercedes semejantes y regalos, y a entender que vos os holgais con ella, que os torne a ofender despues de tantos fauores, y tan grandes muestras del amor que la teneis, que no se puede dudar, pues se ve claro la obra? Si ai por cierto, y no vna vez sino muchas, que soi yo; y plega a vuestra bondad, Señor, que sea yo sola la ingrata, y la q̄ aya hecho tan gran maldad, y tenido tã excelsiua ingratitud; porque aun ya della algun bien ha ficado vuestra infinita bondad; y mientras mayor mal; mas resplandece el grã bien de vuestras misericordias. Y con quanta razon las puedo yo para siempre cantar? Suplico os yo, Dios mio, sea así, y las cante yo sin fin, ya que auéis tenido por bien de hazerlas tan grandisimas conmigo que espantan a los que las veen, y a mi me facan de mi muchas vezes, para poder mejor alabaros a vos; que estando en mi sin vos no podria, Señor mio, nada, sino tornar a ser cortadas estas flores deste huerto, desuerte, que esta miserable tierra tornasse a seruir de muladar como antes. No lo permitais, Señor, ni querais

fe

S. M. TERESA DE IESVS. 101

se pierda alma que con tantos trabajos comprastes, y tantas vezes de nueuo la aueris tornado a rescatar, y quitar de los dientes del espátoso dragon. V. m. me perdóne, que salgo de proposito; y como hablo a mi proposito no se espante, que es como toma a la alma lo que se escriue, que a las vezes haze harto de dexar de ir adelante en alabanças de Dios, como se le representa escriuiédo lo mucho que le deue. Y creo, no le hará a V. m. mal gusto, porque entrábo me parece podemos cantar vna cosa, aunque en diferente manera: porque es mucho mas lo que yo deuo a Dios, porque me ha perdonado mas, como vuestra merced bien sabe.

C A P. XV. Profigue en la misma materia, y da algunos auisos de como se han de auer en esta oracion de quietud. Trata de como ai muchas almas que llegan a tener esta oracion, y pocas que passen adelante.

Son mui necessarias, y prouechosas las cosas que aqui se rocan.

A Ora tornemos al proposito. Esta quietud, y recogimiento del alma, es cosa que se siente mucho en la satisfacion y paz que en ella se pone, con grandissimo contento y sosiego de las potencias, y mui suaué deleite. Parecele como no hallado a mas, que no le queda que desear, y que de buena gana diria con san Pedro, Que fuesse alli su morada. No osa bullirse, ni menearse. que de entre las manos le parece se le ha de ir aquel bien, ni resollar algunas vezes no querria. No entiende la pobrecita, que pues ella por si no pudo nada, para traer a si aquel

bien, que menos podra detenerle mas de lo que el Señor quisiere. Ya he dicho , que en este primer recogimiento y quietud no faltan las potencias del alma; mas està tan satisfecha con Dios, que mientras aquello dura, aunque las dos potencias se desbaraten, como la voluntad està vnida con Dios, no se pierde la quietud y el sosiego, antes ella poco a poco torna a recoger el entendimiento y memoria. Porque aunque ella aun no està de todo punto engolfada, està tan bien ocupada sin saber como, que por mucha diligencia que ellas pongan, no le pueden quitar su contento, y gozo; antes mà sin trabajo se va ayudando para que esta centellica de amor de Dios no se apague. Plega a su Magestad me dè gracia para que yo dè esto a entender bien: porque ai muchas, muchas almas que llegan a este estado, y pocas las que passan adelante; y no se quien tiene la culpa; a buen seguro que no falta Dios, que ya que su Magestad haze merced que llegue a este punto, no creo cessaria de hazer muchas mas, si no fuesse por nuestra culpa. Y va mucho en que el alma que llega aqui, conozca la dignidad grande en que està, y la gran merced que le ha hecho el Señor, y como de buena razon no auia de fer de la tierra; porque ya parece la haze su bondad vezina del Cielo, sino queda por su culpa. Y desventurada serà si torna atràs yo pienso serà para ir hàzia abaxo, como yo iba, si la misericordia del Señor no me tornara: porque por la mayor parte serà por graues culpas a mi parecer, ni es posible dexar tan gran bien sin gran ceguedad de mucho mal. Y assi ruego yo por amor del Señor a las almas a quien su Magestad ha hecho tan gran merced de que lleguen a este estado que se conozcan,

nozcan, y tengan en mucho, con vna humilde, y fanta
 prefuncion, para no tornar a las ollas de Egipto. Y
 si por su flaqueza y maldad, y ruin, y miserable na-
 tural cayeren, como yo hize, siempre tengan delan-
 te el bien que perdieron, y tengan sospecha, y anden
 con temor (que tienen razon de tenerle) que sino
 tornan a la oracion, han de ir de mal en peor. Que
 esta llamo yo verdadera caida la que aborrece el ca-
 mino por donde ganò tanto bien; y con estas almas
 hablo, que no digo que no han de ofender a Dios,
 y caer en pecados, aunque seria razon se guardalle
 mucho dellos quien ha comenzado a recibir estas
 mercedes, mas somos miserables. Lo que auiso mu-
 cho es, que no dexé la oracion, que alli entendera
 lo que haze, y ganará arrepentimiento del Señor, y
 fortaleza para levantarse; y crea, crea que si desta se
 aparta, que lleua a mi parecer peligro. No se si entien-
 do lo que digo, porque como he dicho, juzgo por mi.
 Es pues esta oracion vna centellica, que comienza el
 Señor a encender en el alma del verdadero amor su-
 yo, y quiere que el alma vaya entendiendo que cosa es
 este amor, con regalo. Esta quietud, y recogimiento,
 y centellica, si es espíritu de Dios, y no gusto da-
 do del demonio, o procurado por nosotros: aun-
 que a quien tiene esperiencia es imposible no en-
 tender luego, que no es cosa que no se puede adqui-
 rir, sino que este natural nuestro es tan ganoso de co-
 sas sabrosas que todo lo prueua; mas quedasse muy en
 frio bien en breue, porque por mucho que quie-
 ra comenzar a hazer arder el fuego para alcançar es-
 te gusto, no parece sino que le echa agua para matar-
 le. Pues esta centellica puesta por Dios, por pequeña

que es, haze mucho ruido, y sino la matan por su culpa, esta es la que comienza a encender el gran fuego, que echa llamas de si (como dire en su lugar) del grandissimo amor de Dios, que haze su Magestad tengan las almas perfectas. Es esta centella vna señal, o prenda que da Dios a esta alma de que la escoge ya para grandes cosas, si ella se apareja para recibir las; es gran don, mucho mas de lo que yo podre dezir. Es me gran lastima, porque como digo, conozco muchas almas que llegan aqui; y que passen de aqui como han de passar son tan pocas, que se me haze verguença dezirlo. No digo yo que ai pocas, que muchas deue de auer, que por algo nos sustentan Dios, digo lo que he visto. Querrialas mucho auer, que miren no ascondan el talento, pues que parece las quiere Dios escoger para prouecho de otras muchas (en especial en estos tiempos q̄ son menester amigos fuertes de Dios para sustentar los flacos:) y los que esta merced conocieren en si, tenganse por tales, si saben responder con las leyes, que aun la buena amistad del mundo pide; y sino (como he dicho) teman, y ayan miedo no se hagan a si mal; y plega a Dios sea a si solos. Lo que ha de hazer el alma en los tiempos desta quietud, no es mas de con suauidad, y sin ruido; llamo ruido andar con el entendimiento buscando muchas palabras, y cōsideraciones para dar gracias deste beneficio, y amontonar pecados suyos, y faltas para ver, que no le mereee; todo esto se mueue aqui, y representa el entendimiento, y bulle la memoria; que cierto, estas potencias a mi me cansan a ratos, que con tener poca memoria, no la puedo sojuzgar. La voluntad pues en este tiempo con sosiego y cordura entienda, que no se negocia bien con Dios a fuerza de braços, y que estos son

son vnos leños grandes pueños sin discreció para ahogar esta cétella, y conozcalo, y cō humilda l diga: Señor q̄ puedo yo aqui? que tiene q̄ ver la sierva cō el Señor, y la tierra con el cielo? o palabras que se ofrecen aqui de amor, fundada mucho en conocer q̄ es verdad lo q̄ dize; y no haga caso del entendimiento, que es vn molador. Y si ella le quiere dar parte de lo que goza, o trabaja por recogerle (que muchas vezes se verà en esta vnion de la voluntad y fosiengo, y el entendimiento muy desbaratado) no acierta; mas vale que le dexee, q̄ no que vaya ella tras el (digo la voluntad) sino estese ella gozando de aquella merced, y recogida como sabia abeja, porque si ninguna entrasse en la colmena, sino que por traerse vnas a otras se fueffen todas, mal se podria labrar la miel. Afsi que perdera mucho el alma, sino tiene auiso en esto; en especial si es el entendimiento agudo, que quando comienza a ordenar platicas, y buscar razones, en tantico, si son bien dichas pensará haze algo. La razon que aqui ha de auer, es entēder claro, que no ai ninguna para que Dios nos haga tan gran merced, sino sola su bondad; y ver que estamos tan cerca, y pedirle a su Magestad mercedes, y rogarle por la Iglesia, y por los q̄ se nos han encomendado, y por las animas de Purgatorio, no con ruido de palabras, sino con sentimiento de desear que nos oya. Es oració que cōprehende mucho, y se alcança mas que por mucho relatar el entendimiento. Despierte en si la voluntad algunas razones, que de la misma razon se representará, de verse tan mejorada, para auiar este amor; y haga algunos actos amorosos de que hara por quien tanto deue, sin admitir (como he dicho) ruido del entendimiento a que busque grandes cosas; mas hazen aqui
al

al caso vnas pagitas puestas con humildad (y menos ser-
rán que pajas si las ponemos nosotros) y mas le ayudan
a encender , que no mucha leña junta de razones mui
doctas, a nuestro parecer , que en vn credo la ahogará.
Esto es bueno para los letrados que me lo mandan es-
criuir, porque por la bondad de Dios todos llegã aqui,
y podrá ser seles vaya el tiempo en aplicar escrituras:
y aunque no les dexaran de aprouechar mucho las le-
tras, antes, y despues; aqui en estos ratos de oracion po-
ca necesidad ai dellas, a mi parecer , sino es para enti-
biar la voluntad; porque el entendimiento està enton-
ces, de verse cerca de la luz , con grandissima claridad,
que aun yo , con ser la que soy , parezco otra. Y es assi
que me ha acaecido , estando en esta quietud , con no
entender casi cosa q̄ reze en Latin, en especial del Pala-
terio, no solo entender el verso en Romance, sino pas-
sar adelante en regalarme de ver lo q̄ el Romance quie-
re dezir. Dexemos si huuiessen de predicar, o enseñar,
que entonces bien es de ayudarse de aquel bien , para
ayudar a los pobres de poco saber, como yo, que es grã
cosa la caridad, y este aprouechar almas siempre, yendo
desnudamente por Dios. Assi que en estos tiempos de
quietud, dexar descansar el alma con su descanso : que-
dente las letras a vn cabo , tiempo vendra que aproue-
chen, y en que las tenga en tanto, que por ningun teso-
ro quisieran auerlas dexado de saber, solo para seruir a
su Magestad ; porq̄ ayudan mucho : mas delante de la
sabiduria infinita, creanme, que vale mas vn poco de es-
tudio de humildad, y vn acto della, que toda la ciencia
del mundo. Aqui no ai que arguir, sino que conocer
lo que somos con llaneza, y con simpleza representar-
nos delante de Dios , que quiere se haga el alma boba,
(como

(como a la verdad lo es delante de su presencia) pues su Magestad se humilla tanto que la sufre cabe si, siendo nosotros lo que somos. Tambien se mueve el entendimiento a dar gracias muy compuestas: mas la voluntad con sosiego, con vn no osar alçar los ojos con el Publicano, haze mas hazimiento de gracias, que quanto el entendimiento con trastornar la Retorica por ventura puede hazer. En fin aqui no se ha de dexar del todo la oracion mental, ni algunas palabras aun bocale, si quisieren alguna vez, o pudieren: porq̄ si la quietud es grande, puede se mal hablar, sino es con mucha pena. Sientese a mi parecer, quando es espiritu de Dios, o procurado de nosotros, con comienzo de deuocion que dà Dios, y quereinos (como he dicho) passar nosotros a esta quietud de la voluntad; que entonces no haze efecto ninguno, acabase presto, dexa sequedad. Si es del demonio, alma exercitada pareceme lo entendera; porque dexa inquietud, y poca humildad, y poco aparejo para los efectos que haze el de Dios; no dexa luz en el entendimiento, ni firmeza en la verdad. Puede hazer aqui poco daño, o ninguno; si el alma endereça su deleite, y la suauidad que alli siente a Dios, y pone en el sus pensamientos, y deseos (como queda auisado) no puede ganar nada el demonio, antes permitira Dios, que con el mismo deleite que causa en el alma, pierda mucho: porque este ayudará a que el alma como piense que es Dios, venga muchas vezes a la oracion con codicia del: y si es alma humilde, y no curiosa, ni interessal de deleites (aunque sean espirituales) sino amiga de Cruz, hará poco caso del gusto que dà el demonio, lo que no podra así hazer si es espiritu de Dios, sino tenerlo en muy mucho. Mas cosa que

que pone el demonio como el es todo mentira, cō vèr que el alma con el gusto, y deleite se humilla (que en esto ha de tener mucho cuidado en todas las cosas de oracion, y gustos, procurar salir humilde) no tornarà muchas vezes el demonio viendo su perdida. Por esto, y por otras muchas cosas auisè yo en el primer modo de oracion, en la primer agua; que es gran negocio començar las almas oracion, començandose a desasir de todo genero de cōtentos, y entrar determinadas a solo ayudar a llevar la Cruz a Christo como buenos caualleros, que sin sueldo quieren seruir a su Rei, pues le tienen biè seguro. Los ojos en el verdadero, y perpetuo Reino q̄ pretendemos ganar. Es mui gran cosa traer siempre esto delante, en especial en los principios; que despues tanto se vee claro, que antes es menester olvidarlo para viuir; que procurarlo traer a la memoria lo poco q̄ dura todo, y como no es todo nada, y en lo nonada q̄ se ha de estimar el descanso, parece, que esto es cosa mui baxa: y assi es verdad; que los que estan adelante en mas perfeccion, ternian por afrenta, y entresi se corregian si pensassen, que porque se han de acabar los bienes deste mundo los dexan, sino que aunque durassen para siempre, se alegrã de dexarlos por Dios: y miètras mas perfetos fueren, mas; y miètras mas duraren, mas. Aquí en estos està ya cierto el amor; y el es el que obra; mas a los que comiençan, es les cosa importantissima; y no lo tengan por baxo, que es gran bien el que se gana, y por esso lo auiso tanto, que les serà menester aun a los mui encuinbrados en oracion algunos tiempos que los quiere Dios prouar, y parece que su Magestad los dexa. Que como ya he dicho, y no querria esto se olvidasse, en esta vida que viuiamos no crece el alma como el
cuer-

cuerpo, aunq̄ dezimos que sí; y de verdad crece: mas vn niño despues q̄ crece y echa grã cuerpo, y ya le tiene de hóbre, no torna a descrecer, y a tener pequeño cuerpo; acà quiere el Señor q̄ sí (a lo que yo he visto por mí, q̄ no lo se por mas) deue ser por humillarnos para nuestro gran bien, y para q̄ no nos descuidemos mientras estuuiéremos en este destierro, pues el q̄ mas alto estuuiere mas se ha de temer, y fiar menos de sí. Vienen vezes q̄ es menester para librarse de ofender a Dios estos q̄ ya estan tan puesta su voluntad en la suya, q̄ por no hazer vna imperfeccion se dexarian atormentar, y passariã mil muertes: así que vienē vezes q̄ para no hazer pecados, segun se veen cōbatidos de tētaciones, y persecuciones se han menester aprouechar de las primeras armas de la oracion, y tornar a pēsar que todo se acaba, y q̄ ai cielo, y infierno, y otras cosas desta suerte. Pues tornando a lo que dezia, gran fundamento es para librarse de los ardides y gustos q̄ dà el demonio, el començar con determinacion de llevar camino de Cruz desde el principio, y no los desear, pues el mismo Señor mostrò este camino de perfeccion, diziendo: Toma tu Cruz, y sigue me. El es nuestro dechado, no ai que temer quien por solo contētarse siguiere sus cōsejos. En el aprouecharmiēto q̄ vieren en sí, entēderan q̄ no es demonio; q̄ aunque tornen a caer, queda vna señal de que estuuò alli el Señor, q̄ es levantarse presto: y estas q̄ aora dire. Quando es el espíritu de Dios, no es menester andar rastreando cosas para sacar humildad y cōfusión: porque el mismo Señor la dà de manera bien diferente de la que nosotros podemos ganar con nuestras consideracioncillas, q̄ no son nada en cōparacion de vna verdadera humildad cō luz. q̄ enseña aqui el Señor; q̄ haze vna confu-
sion: